

Μηνιαῖον
Πληροφορικόν ΔΕΛΤΙΟΝ
ΓΡΑΦΕΙΟΥ ΔΙΑΦΩΤΙΣΕΩΣ "ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΣΥΝΑΓΕΡΜΟΥ."



Μηνιαίον ΔΕΛΤΙΟΝ Πληροφοριών ΓΡΑΦΕΙΟΥ ΔΙΑΦΩΤΙΣΕΩΣ ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΣΥΝΑΓΕΡΜΟΥ

* Έτος Α' * Αριθ. Φύλ. 5 * ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ 1953 * Αμάλιας 2 - Τηλ. 95.098

ΕΚΤΑΚΤΟΣ ΕΚΔΟΣΗΣ

* Αναπροσέτις
* εις τὰ μέτρα αντιμετώπισης της
* τριμηνιαίας καταστάσεως των Ιονίων
* Νήσων, από της πρώτης λήψεως των
* σεισμών μέχρι της ιδρύσεως του Ύψι-
* πουργείου Αποκαταστάσεως Νήσων.

ΠΕΡΙΘΑΛΨΙΣ ΚΑΙ ΣΕΙΣΜΟΚΑΠΗΛΟΙ

Ἡ πλήθυσσα τόσοις δεινῶς καὶ ἀπροσδοκῆτως τὰς νήσους τοῦ Ἰονίου Πελάγους φοβερὰ θεομηνία, ὑπῆρξεν τόσον καταστρεπτικὴ εἰς ἀποτελέσματα, ὥστε οἱ ἀσπίδοι ἀφῆλθον ἡ περιγραφή νὰ μὴ δύναται νὰ σκιαγραφήσῃ τὸ μέγεθος τῶν καταστροφῶν καὶ τὴν συντελεσθεῖσαν τραγωδίαν.

Εἰς αὐτὴν τὴν δυστυχίαν, ἡ ὁποία ἡπλώθη μὲ τόσων σκληρότητα καὶ τόσον αἰφνιδιαστικῶς εἰς τὰς τρεῖς ἄλλοτε εὐμεγερούς νήσους, εἰς τὰς ὁποίας οἱ πολιτὶμοὶ τῶν κατοικοὶ ἀντίκρυσαν εἰς θάλαβρα εἴρεσιμα πᾶν ὅτι ἡ φιλοπονία τῶν προγόνων τῶν καὶ αὐτῶν εἶχε δημιουργήσει, προσέτρεξεν ἀμέσως ἡ φιλόδοξος ἀρωγὴ, τόσοις τῶν ξεγνῶν φίλων καὶ συμπαθῶν, ὅσον καὶ τοῦ Κράτους διὰ τὴν ἐπαύλωση κατὰ τὸ δυνατόν, τὰς πληγὰς καὶ ἀπαλύνει τῶν πληγέντων τὸν πόνον.

Μία ὁμως, συμφορὰ τόσοις μεγάλη καὶ σκληρὰ,

«Αἱ ἐκτακτοὶ περιστάσεις ἀντιμετωπίζονται δι' ἐξαιρετικῶν μέτρων. Διὰ τοῦτο ἀνέλαβον προσωπικῶς τὴν ὅλην Δ/σιν τοῦ ἀγῶνος διὰ τὴν ταχίστην καὶ εὐρείαν παροχὴν περιθάλψεως τῶν σεισμοπλήκτων τῶν τριῶν Ἰονίων Νήσων. Συνέστησα ἐπίσης πορ' ἐμοὶ ὑπηρεσίαν, ὅπ' εὐθείας ὑπεύθυνον ἀπέναντί μου, ἵνα κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς περιόδου τῶν ἐκτακτῶν μέτρων προσπαρὰ σκευὴ καὶ θέτη ὑπ' ὅσιν μου τὰς ἐνδεκνυομένης ἐκάστοτε ἐνεργείας συντονισμοῦ τῶν προσπαθειῶν ὧν τῶν ἀρμοδίων Ὑπηρεσιῶν πρὸς λήψιν ὑπὸ τοῦ ὑποφαινομένου τῶν ἐνδεχόμενων ἐκάστοτε ἀποφάσεων...».

ΣΤΡΑΤΑΡΧΗΣ Α.Λ. ΠΑΠΑΓΟΣ
ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

Καὶ ἡ ἐξήγησις εἶναι προφανής. Οἱ σεισμοὶ δὲν εἶναι ἀπὸ τὰ φαινόμενα ἡ γεγονότα ἐκεῖνα, τὰ ὁποία ἐναντινὰ προβλεφθεῖν. Ἀντιθέτως καταλογισθάνουν ἐξ ἀνίχνυς καὶ αἰνιδιαστικῶς, κατὰ πρῶτον λόγον ἐκείνους, οἱ ὁποῖοι ὑφίστανται τὴν δοκιμασίαν καὶ, κατὰ δεύτερον λόγον, τὴν Κυβέρνησιν, ἡ ὁποία καλεῖται νὰ τοὺς ἀντιμετωπίσῃ. Συνεπῶς, ὡργανωμένη Κρατικὴ Ὑπηρεσία ἀντιμετώπισε τῶν σεισμῶν δὲν ὑπάρχει ἐκ τῶν προτέρων, ἀλλὰ καὶ οὕτε εἶναι νοητὸν νὰ ὑπῇ.

Ὅταν κατ' ἀκολούθῃαν ἤρξαντο σεισμοὶ τὰ δελτία τῶν νήσων τοῦ Ἰονίου καὶ ἀνηγγέλλοντο, συγκεκριμένως καὶ σαφῶς, οἱ πρῶτοι καταστροφῶν, ἡ Κυβέρνησις δὲν ἔδωκεν εἰς ἐφαρμογὴν προδιαγεγραμμένον σχέδιον, ἀλλὰ εὐρεῖα εἰς τὴν δυσχερῆ ἔσιν νὰ κινητοποιήσῃ ἐκτάκτως τὸν Κρατικὸν Μηχανισμόν διὰ πρῶτην φοράν, διὰ τὴν ἀντιμετώπισιν ἐκ τῶν ἐνότων τὴν δημιουργηθεῖσαν κατάστασιν.

Τὸ ἀπροσδόκητον τῶν γεγονότων, ἡ ἐκτασις τῶν καταστροφῶν, ἡ ποικιλία τῶν προκυβάντων ἀναγκῶν, τὸ ἐπείγον τῆς ταυτόχρονης θεραπείας

ὧν αὐτῶν, ἡ θέσις τῶν νήσων, ἀπὸ συγκοινωνιακῆς πλευρᾶς, ἡ σύγχυσις, ὁ πανικός καὶ ἡ ἀλλοφροσύνη τῶν κατοίκων, ἡ διακοπὴ ἡ πλημμελὲς λειτουργία τῶν τηλεπικοινωνιῶν, ἀποκατεῖσαν τὴν πλήρη ἐνήμερσιν ἐπὶ τῆς κριθεῖσας καταστάσεως, ἡ πενιχρότης τῶν διατιθεμένων, ὑπὸ τοῦ Κράτους τεχνικῶν καὶ οἰκονομικῶν μέσων καὶ τὸ ὑπὸ πᾶσαν ἐποχὴν ἰδιότυπον καὶ πρωτοφανές τὸν συμβάντων, συνετέλεσαν καὶ, δὲν ἦτο ἀνθρωπίνως δυνατόν νὰ συμβῇ ἄλλως, εἰς τὴν μὴ τελείαν καὶ ταυτόχρονον θεραπείαν ὧν ἀπολύτως τῶν ἀναγκῶν.

Λαμβανομένων ὅμως, ὅπ' ὄψει ὧν τῶν ἀνατέρω, πρέπει νὰ ὁμολογήσῃ ὅτι, διὰ τῆς ἀμέσως ἀποστολῆς εἰς τὰς σεισμοπλήκτους νήσους τοῦ ἀρμοδίου Ὑπουργοῦ, μετὰ κληρικῶν λατρῶν καὶ νοσοκόμων καὶ παντὸς δυνατοῦ ὕλικου, πρὸς ἀμεσον πληρῶσιν τῶν ἀναγκῶν, κατὰ λόγον, προτε-
ραϊστῆτος αὐτῶν, ἡ ἐν συνε-
χείᾳ προώθησις νέων ἐφο-
δίων, ἡ ἰδρυσις παρὰ τῷ
Πρόεδρῳ τῆς Κυβερνήσεως
Συντονιστικῆς Ἐπιτροπῆς ἐξ
ἀντιπροσώπων ὑπηρεσιῶν καὶ
ἐκτελεστικῶν, ἀποσυργῶν
ἐξ ἀδελφότητος, ἡ καθιέρω-
σις ἐργασίας τῶν ἀρμοδίων
ὑπηρεσιῶν ἀπὸ τῆς 7,30' μέ-
ρης τῆς 23 ὥρας, καθ' ἐκά-
στην, ἡ ὁμοσυνεργία τῶν
ἀναγεγραμμένων διὰ σημά-
των ἀναγκῶν, ἀνευ διαδικα-
σιῶν καὶ μόνον βάσει
διαταγῶν τοῦ Στρα-
τάρχου, ἡ εὐρεία κινητο-
ποίησις πλείων, ἀεροπλάνων
καὶ προσωπικοῦ καὶ πρὸ παν-
τός ἡ αὐτοπρόσβουτος ὑπὸ
τοῦ Στρατάρχου ἀνάληψις
τῆς ἀνωτάτης Διευθύνσεως
τῶν ὅλων ἔργων, ἀποτελέσαν
τὸν καλύτερον τρόπον τῆς
ἀντιμετώπισεως τῆς κατα-
στάσεως.

Παραλλήλως, πρὸς τὰς
μὲ δὲν ταχύτητα ἐπέτρεπον εἰς χεῖρας τῆς Κυβε-
ρήσεως μέσων, μετακινήσεως προσωπικοῦ καὶ μετα-
φορᾶς ἐφοδίων, ἐλήφθησαν εἰς τὰς σεισμοπλήκτους
νήσους ἀνάλογα διοικητικὰ μέτρα, ἀποσκοποῦντα
εἰς τὴν ἐξαφάνισιν τοῦ δημιουργηθέντος πανικοῦ
καὶ εἰς τὴν ἀποκατάστασιν τῆς εὐρυμῆας.
Οὕτω, διὰ τὴν ἐξασφαλιστὴν ἡ ταχεῖα διακομιδὴ
τῶν τραυματιῶν, ἀπηγορεύθη ἡ μετακίνησις τοῦ
ἐντοπίου πληθυσμοῦ, ἡ δὲ ἀπαγόρευσις αὐτῆς ὁσον-
δῆποτε σκληρὰ καὶ ἀν' ἦτο, ἐξαιρετικῶς τὸ μὲν, ἀπὸ
τὴν ἀνάγκην τῆς διασώσεως ἐκείνων, οἱ ὁποῖοι
εἶχον τὴν φυσικὴν προτεραιότητα, τὸ δὲ, ἀπὸ τὴν
σκέψιν ὅτι, ἐπρεπε ν' ἀποτραπῇ ὁπωσδήποτε, ἡ
ὑπὸ τὴν ἐπάρκειαν τῶν πρώτων ἐντυπώσεων, ἀρ-
ξαμένη φυγὴ, ἡ ὁποία ἦτο δυνατόν νὰ κατέλυγε
εἰς τὴν ἐκκένωσιν τῶν νήσων, δημιουργήσασα
μῆαν νέαν προσφυγίαν, λίαν ὀδυνηρὰν καὶ διὰ τὸ

Ὁ ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ Λαός, τὸν παρελθόντα Αὐγουστον, συνε-
ταράχθη ἀπὸ δόνησιν, ὅσπερ ἀπὸ τὴν μεγάλην συμφορὰν,
ποῦ ὑπέστησαν τὰ ὠρεῖα νησιά μας: Κεφαλληνία, Ζάκυνθος
καὶ Ἰθάκη, μὲ τοὺς τρομακτικὸς εἰς ἀποτελέσματα σεισμοὺς
καὶ εὐθὺς ἀμέσως ἐκινητοποιήθη διὰ νὰ συμβάλῃ εἰς τὴν
ἀνακούφισιν τῶν πληγέντων ἐκ τῆς θεομηνίας ἀδελφῶν του.
Δίδων καὶ πάλιν, ἓνα παράδειγμα ἀεθλῶτος ἰδυμῆς ἀλληλεγγ-
γῆς. Μαζὺ του, Σύμμαχοι καὶ Φίλοι, ἐστρεψαν τὴν προσο-
χὴν καὶ τὸ ζῆλόν ἐνδιαφέρον των καὶ ἔλθαν συμπαραστέται
καὶ ἀρωγοὶ εἰς τὸ δράμα τῶν κατοίκων τῶν ὠρειῶν αὐτῶν
νησιῶν μας. Ἐπὶ κεφαλῇ τῆς γενικῆς αὐτῆς κινήσεως, ὥς εἶναι
ἤδη γνωστὸν, ἐτίθη ἀμέσως τὸ Κράτος, ποῦ, μὲ τὴν
ἰδίαν ταχύτητα τῆς καταστροφῆς, ἔλαβεν ἑλὰ τὰ ἐνδεχέ-
μενα μέτρα διὰ τὴν ἀνακούφισιν καὶ τὴν διάσωσιν τῶν θυ-
μάτων τῆς θεομηνίας.

Ἡ Κυβέρνησις τοῦ «Ἑλληνικοῦ Συναγερμοῦ», ἐνεργήσασα
ἀστραπιαίως, μὲ τὴν αὐτὴν ἀποφασιστικότητα, ποῦ ἀντιμετω-
πίζει καὶ τὰ δυσκολώτερα προβλήματα, ποῦ συναντᾷ εἰς τὸν
δρόμον τῆς, ἐπεστράτευσε ὅλας τῆς τὰς δυνάμεις καὶ μὲ
πατρικὴν στοργὴν ἐφύλαξεν εἰς τὸν τόπον τῆς συμφορᾶς διὰ
νὰ παρηγορήσῃ, νὰ περιθάλψῃ καὶ νὰ ἐπαυλῇ τὰς πληγὰς.
Ἀπὸ τὰς πρώτας ὥρας, ποῦ ἡγγέλθη ἡ θλίβερά εἰδησις καὶ
ἡ ἐκτασις τῶν καταστροφῶν, ὁ Πρωθυπουργὸς Στρατάρχης
Παπάγος ἀνέλαβεν προσωπικῶς τὴν ὅλην κατευθυντήριον
γραμμὴν τῆς συντονιστικῆς ἐνεργείας καὶ, ὑπὸ τὴν ἀμεσον
ἐπιβλεψίν του, συνέστησεν, τὸ πρῶτον, παρὰ τῷ Προεδρικῷ
τοῦ Γραφείου, Συντονιστικὴν Ἐπιτροπὴν, ὑπὸ τὴν Προεδρίαν
τοῦ ἀκαμάτου Γεν. Διευθυντοῦ τοῦ Πολιτικοῦ τοῦ Γραφείου
κ. Χρήστου Καρατζῆ. Τὴν ἐπιτευχθεῖσαν προσπάθειαν τῆς
ἐν λόγῳ Ἐπιτροπῆς, τὸ «Δελτίον» μας, θεωρεῖ ὑποχρέωσιν
νὰ τὴν γνωστοποιήσῃ διὰ τῆς παρούσης ἐνστάτου ἐκδόσεως
του εἰς τὴν Κοινὴν Γνώμην, μὲ στοιχεῖα καὶ ἀριθμοὺς διὰ
νὰ ἀποκτήσῃ αὐτὴ σαφὴ ἀντίληψιν τοῦ ἐπιτελεσθέντος ἐπι-
πάνου ἔργου, σήμερον, ποῦ ἡ θεομηνία ἐκόπασεν καὶ βαδίζο-
μεν ταχέως εἰς τὴν πλήρη ἀναικοδόμησιν τῶν Νήσων μας
καὶ διὰ νὰ δοθῇ συγχρόνως, ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ, καὶ μία συ-
ντριπτικὴ ἀπάντησις εἰς τὴν χυδαίαν ἀπόφωσιν τῆς παλαιο-
κομματικῆς φραυδότητος, ποῦ δὲν ἐδίστασεν νὰ παρουσιάσῃ
— οὐτ' ὀλίγον, οὐτε πολὺ —, πως τὸ Κράτος δὲν ἐπράξεν
τίποτε διὰ τὴν ἀμεσον ἀνακούφισιν τῆς ἀπεράντου δυστυχίας
τῶν τραγικῶν πληθυσμῶν, ἐνῶ, παραλλήλως νὰ εὐχαριστήσῃ
θερμῶς καὶ διὰ τῆς στήλης αὐτῆς, ἐκ μέρους τῆς Συντονι-
στικῆς Ἐπιτροπῆς, τόσοις τοὺς λαοὺς τῶν ξένων Κρατῶν, ὅσον
καὶ τὸν Ἑλληνικὸν Λαόν, ποῦ συνέδραμον τὸ βαρὺ τῆς ἔργου.

ΤΟ ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΔΙΑΦΩΤΙΣΕΩΣ
«ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΣΥΝΑΓΕΡΜΟΥ»



Μίαν ἀμυδρὰν εἰκόνα τοῦ στοργικοῦ ἐνδιαφέροντος τοῦ Πρωθυπουργοῦ—Στρατάρχου Παπάγου καὶ τῶν ἐντοπιῶν τῆς ὑπ' αὐτοῦ συστάσεως Συντονιστικῆς Ἐπιτροπῆς, ὑπὸ τὴν Προεδρίαν τοῦ Γεν. Διευθυντοῦ τοῦ Πολιτικοῦ Γραφείου κ. Χρ. Καρατζῆ, παρουσιάζει τὸ φωτογραφικὸν αὐτὸ σύνολον, τοῦ ἐξαφύλλου, ποῦ χαρακτηριστικὰ στιγμιοῦντα, παρμένα ἀπὸ τὸν ἀδιδάκτουτο φωτογραφικὸν φακόν τοῦ φωτορεπόρτερ, μᾶς μεταφέρουν εἰς τὸν τόπον τῆς ἀπεριγράπτου τραγω-
δίας τῆς Ἐπικυρῆς, ὅπου, ἐντελῶς αἰνιδιαστικῶς, ἐπισκέφθη ὁ Στρατάρχης, διὰ νὰ παρακο-
λουθήσῃ καὶ ἐπὶ τόπου τὴν ἐκτέλεσιν τῶν ληφθέντων μέτρων, διὰ τὴν ἀντιμετώπισιν τῆς πρωτο-
φανοῦς αὐτῆς συμφορᾶς καὶ νὰ στᾷς βάλαντον παρηγοριᾶς εἰς τὰς συντριπτικὰς ψυχὰς
τῶν κατοίκων.

(Φωτομοντάζ ΣΠ. ΔΑΠΕΡΓΟΛΑ)



«Έθνος και δι' αυτούς τούτους τούς πληγέντας. Εύθες, ως συνετελέσθη η με τούτην φροντίδα, ταχυτάτα και άνευ ούδεως απευκταίας διακομιδής των τραυματιών, επετράπη η αναχώρηση των παραδερζόντων και εν συνεχεία, διαδοχικώς, των προσώπων εκείνων, τα όποια λόγω γήρατος, νόσου ή οικογενειακής καταστάσεως είχαν ανάγκην ειδικής φροντίδος. Όταν δέ, μετ' ολίγας ημέρας, το στάδιον τούτο της διοικητικής μερίμνης ετερματίσθη, ήκολούθησεν η άρσις όλων των περιοριστικών μέτρων, ή όποια επανέφερεν την φυσιολογικήν πλέον αποκατάστασιν της ελευθέρας κινήσεως του πληθυσμού, ως και την επικοινωνίαν αυτού.»

Ο Έλληνικός λαός εν τούτοις δέν αποκρίνεται την πρόσθετον οδύνην του, διότι ενώ αυτός, ο μεγαλόψυχος λαός, εις στιγμάς ομαδικής διά τόν Έθνος συμφοράς, όπως αύται, συνεσπειρώθη σύσσωμος περί τού Πρωθυπουργού του διά την αντιμετώπισιν των κινδύνων, παραμερίζων, έστω και προσωρινώς τας τυχόν κομματικές διαφοράς, διά την αντιπολιτευσίαν ή περίοδο των σεισμών απετέλεσεν τόν πλέον εύθετον, κατά την γνώμην της

ΤΑ ΕΚΤΑΚΤΑ ΜΕΤΡΑ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

Η ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΙΣ ΤΗΣ ΠΡΩΤΟΦΑΝΟΥΣ ΣΥΜΦΟΡΑΣ ΚΑΙ Η ΠΕΡΙΘΑΛΨΙΣ ΤΩΝ ΣΕΙΣΜΟΠΑΘΩΝ

Η μεγάλη και άπροσδοκήτων έκτάσεως συμφορά, ή όποια έπληξε τούτον βαθύς τός τρείς ώρας τόν Ιόνιου Πελάγους νήσους, έθλιψε πάσαν Έλληνικήν ψυχήν και διήγειρε την παγκόσμιον συγκίνησιν.

Όλων αι προσπάθειαι συνέκλινον εις την παροχήν πάσης δυνατής ένακούφισως, εις τούς πληγέντας αδελφούς και συνεπώς πανταχόθεν εξεδηλώθη τό ενδιαφέρον, τόνον των Έλλήνων, όσαν και των Ξένων, περί τού πώς θα παρήχτο περισστέρα βοήθεια, ή όποια θα μετρίαζε την τραγωδίαν.

Είς τας μεγάλας αύτας συμφοράς, ίνα είναι τό καθήκον της ολότητος: Πώς θα συνθηδύμει να περισσώσωμεν τούς πάσχοντας, πώς θα τούς άνακουφίσωμεν και πώς θα τούς περιβάλωμεν.

Η επί σκοπώ δέ, πολιτικής έκμεταλλεύσεως άσκηθείσα κατά τας πραγμακάς αύτας ώρας, υπό τινος μερίδος τού αντιπολιτευόμενου τύπου κακοβούλος κριτική, της έκδηλώσεως Κρατικής δραστηριότητος, διά την αντιμετώπισιν των γενομένων, απέτελεσεν πρόβλην ή τέλη, ήλιερν και πεινχρόν δημαγωγίαν, καταδεικνύουσα δέ, υπό τού εύφροδύ Έλληνικού λαού.

Ο γοργός ρυθμός και ή έντονος δραστηριότης με την όποιαν ο Στρατάρχης, από της πρώτης στιγμής έκίνησε τόν Κρατικόν

και κατάλληλον χρόνον, δι' άσκησιν δριμείας κριτικής εις όθρος της Κυβερνήσεως τού Έ.Ε.Α. Συναγερμού: κριτικής, μη άπορροούσης από καλήν πίστιν, μη ασεδομένης την ιερότητα των στιγμών, μη συντελούσης εις βελτίωσιν της καταστάσεως. Κριτικής, κινουμένης εκ πολιτικής έμπειρίας, αποβλεπούσης εις εύτελή και μόνον δημαγωγίαν.

Είναι ίδιον των κρίσεων στιγμών να άποσπούν την ανθρωπινήν φύσιν και να την διάζουσιν να έλθει εις την επράνευσιν.

Αι μεγάλοι στιγμοί αποκαλύπτουν τούς ανθρώπους, όπως πραγματικώς είναι.

Και εν προκειμένω, οι αντιπολιτευθέντες την Κυβέρνησιν, δέν συνεκινήθησαν από την τραγικήτητα της καταστάσεως διά να την βοηθήσουν, έτι περισσότερον, εις τόν ιερόν τής αγώνια, αλλά ένενευσάθησαν από τό καπνίζοντα έρείπια, την πολιτικήν έκμετάλλευσιν των σεισμών, κατά τας Ίεράς αύτας ώρας τού έργου της διασώσεως και περιθάλψεως των αδελφών Έπτανησίων, γενομένων! ως λίαν όρθώς τούς έχαρακτήρισεν ο τύπος: Σεισμοκάπηλοι.

μηχανισμόν και ή όμολογουμένη άποτελεσματικότης των ληφθέντων μέτρων εις την αντιμετώπισιν της έκτάσεως πραγματικής καταστάσεως, της όποιος ή έκταση των καταστροφών είναι γνωστή και αι αίτιοί της άναγκασίας άναγκαι, πολλοί και άμεσοί, απέτελεσαν την κοινήτην έκ των πραγμάτων διάψευσιν, της σκοπίμως αναληθείσης άνεδαρκούς έκστρατείας.

Και διά να καταδοχθή πώς, από των πρώτων ώρών, κινήθη ή Κρατική μηχανή, υπό την άμεσον διένυσιν, καθοδήγησιν και προσωπικήν παρακολούθησιν τού Στρατάρχου ΠΑΠΑΓΟΥ, Προέδρου της Κυβερνήσεως, άρκει να πορακολούθησιν κατωτέρω, κατά χρονολογικήν σειράν και έν τάσει λεπτομερείς, τας πρώτας είς ημέρας τού σφοδρού δράματος των σεισμών.

Τά άμέσως και εν συνεχεία ληφθέντα Κυβερνητικά μέτρα και τό μέγεθος της συμβολής της υπό τού Στρατάρχου συστήσεως Συντονιστικής Έπιτροπής Περιθάλψεως Σεισμοπαθών, ήσαν τοιαύτα ώστε να όμολογείται σήμερα παγκόσμιως, ότι ΟΥΔΕΠΟΤΕ Κρατική δραστηριότης, εις ανάλογας περιστάσεις, παρουσίασε παρόμοιον προηγουμένον εις όργανισμόν μίτρον σωτηρίας και άντιμετώπισιν τοιαύτης έκτάσεως άναγκών.

... Οργανισμός εργασίας εις τας άποθήκας της Φαυλλίας τού Στρατιώτου. Ταχεία έπιλογή ήμισιμου. Έπιμελής τοποθέτησις των έκτελεστικών καταλλήλων ένδυμάτων, ζωοτεϊκών και εξωτερικών ...

Τά υπό της Έλληνικής Κυβερνήσεως άποβιβασθέντα έφόδια, ως και τά υπό των Συμμαχικών δυνάμεων μεταφερθέντα τοιαύτα, έδημιούργησαν άποδέματα τροφίμων οία ΟΥΔΕΠΟΤΕ ΕΙΧΟΝ ΑΙ ΝΗΣΟΙ ΚΑΤΑ ΤΟ ΠΑΡΕΛΘΟΝ. Υπάρχει πλέον, έπάρκεια ύδατος και ιατρικών εργαταστάσεων.

Τό Έλληνικόν Βασιλικόν Ναυτικόν, ως διεπιστώσα, επραγματοποίησεν ΕΞΑΙΡΕΤΟΝ ΕΡΓΟΝ, τό όποιον και συνεχίζει. Οι έπιτελείς μου, οι όποιοι συνεργάσθησαν μετά των μοιάδων τού Έλληνικού Στρατού και της Αεροπορίας λέγουσιν τό αυτό διά τά έν λόγω όπλα.

Μέσω ύμών, Κύριε Παπάγε, επιθυμώ έχι μόνον να έκφράσω τά βαθέα αισθήματα συμπαθείας μου προς τόν Έλληνικόν λαόν διά την μεγάλην ταύτην συμφοράν, αλλά έπίσης και τά συγχρηστήριά μου ΔΙΑ ΤΗΝ ΓΕΝΝΑΙΟΤΗΤΑ με την όποιαν αντιμετωπίζει την δυστυχίαν όταν έρχεται.

Νίκηρχος ΓΙΣΣΗ ΚΑΛΕΣΤΙΝΥ
(Άρχηγός τού έθν. Αμερικανικού Στόλου)

Από την έπίσημον άνακοίνωσιν, της 17-8-53, της έν Αθήναις Άμερικανικής Πρεσβείας.

10 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ 1953

Τό πρωί της ημέρας αύτης, έλήφθησαν εις τό Πολιτικόν Γραφείον τού Προέδρου της Κυβερνήσεως, αι πρώται έπίσημοι πληροφορίες, περί των έπισυμβάντων σεισμών εις Ιθάκην και Σάμην Κεφαλληνίας.

Παρά τό γεγονός ότι, ο άριθμός των διακριβωθέντων ζημιών δέν προσδιορίζεται, ο Πρόεδρος της Κυβερνήσεως έν Συντονιστικώ Συμβουλίω, εξέτασας την κατάσταση, έκάλεσε παρ' αύτ' τον άρμόδιον ύπουργόν της Κοινωνικής Προνοίας κ. Άδωνάουλου, τόν όποιον και διάταξεν, όπως ήβραίνον τού έτοιμαζόμενου προς άπόστολιν διά τας σεισμοπαθείς περιφέρειας Α/Γ «Άλγειον άνοχωρήση άμέσως παραλαμβάνων άκόμη μαζί του, διά την αντιμετώπισιν της καταστάσεως πάντα τά απαιτούμενα έφόδια και όπλα.

Πράγματι ο κ. ύπουργός έπείρος τού άνωτέρω πλοίου, άνεχώρησεν άσθημερόν συμπαραλαβών τρόφιμα, σκηνάς, φάρμακα, είδη υγιεινής και περιθάλψεως, φαρμακευτικόν ύλικόν και διάφορα συνεργεία διά την όργάνωσιν της βοήθειας εις τούς πρώτους τόπους προσορισμού.

Παραλλήλως δέ, προς τά άνωτέρω, άποστέλλονται την αύτην ήμεραν από τας Πάτρας δύο πετρελαϊκίνητα πλοία, έπιταχθέντα κατόπιν ειδικής έντολής τού Στρατάρχου, μι όγειονομικά Συνεργεία, εις την Σάμην και την Ιθάκην.

11 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ 1953

Διατάσσεται και επραγματοποιείται ο άπόστολος και τού άρματαγωγού «Άλφινος», με πλήθος έφοδίων και Νοσοκομειακών ειδών δι' Αργοστόλιον και Ζάκυνθον. Καθορίζεται δέ, ως πρώτος σταθμός τό Αργοστόλιον, διότι τά μέχρι και τού άπογευματός

της ημέρας αύτης, έπίσημα στοιχεία δέν αναφέρουν περί ζημιών και καταστροφών, εις Ζάκυνθον. Παρά ταύτα διατάσσεται και άναχωρεί άμέσως κι' ένας Λόχος Μηχανικού διά την έκκαθάρισιν των μέχρι της ώρας αύτης ήρεπίων.

Ο πρωθυπουργός στρατάρχης Παπάγος μέχρις άργά την νύκτα έλάβανε συνεχώς γνώσιν των διαφόρων πληροφοριών εκ των σεισμών της Επτανησίου και διά τού Γεν. Διευθυντού τού Πολιτικού τού Γραφείου κ. Καρατζή διδαι έντολές διά την άμεσον άποστολήν βοθηθών εις τας σεισμοπλήγτους περιφέρειας, ώστε να μην ύπάρξη τό ελαχιστον χάσμα εις την ιατρικήν περίθαλψιν, την τροφοδότησιν και στέγασιν των σεισμοπλήγων κατοίκων.

12 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ 1953

Έπείγοντα τηλεγραφήματα ληφθέντα εις τό Πολιτικόν Γραφείον τού Πρωθυπουργού, από τας σεισμοπλήγτους περιοχές αναφέρουν ότι την 11.30 π.μ. σήμερα νέα ισχυρά σεισμική δόνησις επέφερε μεγίστας καταστροφάς εις τας πόλεις: Αργοστόλιον, Ληξούριον και Ζάκυνθον.

Νεώτεροι πληροφορίες, άνακοινώσονται, υπό τού έν Κεφαλληνία εύρισκόμενου κ. Υπουργού της Προνοίας, παρουσιάζουν την έκτασιν των λαβούσων χωρών καταστροφών συνοπτικώς, ως εξής: Αι πόλεις: Αργοστόλιον, Ληξούριον και Ζάκυνθος κατεστράφησαν κατά τό μεγαλύτερον μέρος.

Εκ των άνωτέρω τηλεγραφικών άναφορών δέν εγνώσθησαν ακόμη οι ακριβείς άριθμοί των θυμάτων εις νεκρούς και τραυματίας. Είς την ύπαιθρον των Νήσων Κεφαλληνίας και Ζακύνθου αι ζημιαί, αι προσεχυνθείσαι, υπό της αύτης σεισμικής δόνησεως, φαίνονται μάλλον μικρότεροι μέχρι στιγμής



Η Φλιβερά είς-
δους από την
τραγωδίαν των
Ιονίων Νήσων
έφθασε εις την
Πρωτεύουσάν. Ο
Ιός δ' πληθυσμός
της κα' ίδιαν
ρούς τά φίλων
όμοιωσιν της Ι-
δρύματα και αι
Οργανώσεις της,
υπό την ήμεσαν
είλβλιν, της
αναταθείσης, ο
πό τού Στρατάρ-
χου Παπάγου,
Συντονιστικής
Έπιτροπής, τί-
θενται εις γενι-
κήν κίνησιν ποίη-
σιν...



Ευθύς, ως ελήφθησαν οι ανωτέρω πληροφορίες, ο Πρόεδρος της Κυβερνήσεως Στρατάρχης Παπάγος, συγκαλών από τις πρώτες ημέρες, από της πρώτης ώρας, τα έκτακτα συνεδρίαση, διατάσσοντας αμέσως την λήψιν των ακόλουθων μέτρων:

1) Ανατίθεται τῇ Γενικῇ Συντονιστικῇ Ἐπιτροπῇ τῶν Στρατιωτικῶν Τμημάτων καὶ τῶν τοιούτων τῆς Χωροφυλακῆς εἰς τὸν Διοικητὴν τῆς Α.Σ.Δ.Α.Ν. Ἀντιστρατήγου κ. Ἰατρίδου, ὅπως καὶ εὐρίσκειται ἡδὲ ἐπὶ τόπου.

2) Ἐκτός τοῦ χρέος ἀποστολῆς τοῦ Λόχου Μηχανικοῦ, διατάσσεται καὶ πραγματοποιεῖται ἡ ἀναχώρησις κ' εἰς τὸν Λόχου Μηχανικοῦ Στρατοῦ, ἐφοδιασμένου διὰ σημαντικῶν ἀρμολογιῶν μέσων καὶ ἱκανοῦ διὰ τὴν χρησιμοποίησιν καὶ συμβολῆν αὐτοῦ εἰς τὴν ἐπανόρθωσιν τῶν ζημιῶν.

3) Ανατίθεται ἡ Συντονιστικὴ Ἐπιτροπὴ ἐν ὅλῳ τῶν Δημοσίων καὶ Ἰδιωτικῶν Ὑγειονομικῶν Ὑπηρεσιῶν, εἰς τὸν Τετάρχον τῆς Ὑγειονομικῆς Ὑπηρεσίας Στρατοῦ κ. Νίκου, ὑφιστάμενον ἡδὲ εἰς τὰς σεισμοπληκτοὺς περιοχάς, μετὰ Συνεργεῖον ἐκ στρατιωτικῶν ἱατρῶν καὶ νοσοκόμων.

4) Ἀποστέλλονται σήμερον ἐν συνεχείᾳ τὸν χῆσιν ἀποστολῶν ἐκ τῆς σεισμοπληκτοῦς περιοχῆς 700 κυβικά μέτρα ξυλείας καὶ διαφόροι ποσότητες ἐπὶ σκευαστικῶν υλικοῦ. Ταῦτα φορτοῦνται ἐπὶ ἀπορριπτικῶν σκάφων τοῦ Β. Ναυτικοῦ τὸ ὅποιον ἀποπέμπει αὐτοῦς.

5) Διὰ τῶν ἀεροπλάνων «ΑΝΔΡΟΣ» καὶ «ΕΛΣΗ» φορτοῦνται διὰ τὰς ἰδίαις σεισμοπληκτοῦς περιοχάς 14.000 ὅκ. ξύλου, 5.000 ὅκ. ζαχαρὸς, 6.000 ὅκ. ὄρυζα καὶ 6.000 ὅκ. ὄσπρια.

6) Ὁργανώνονται καὶ ἐνεργοῦνται αὐτοὶ, τὴν πρωΐαν, ρίψεις δι' ἀεροσκαφῶν εἰς τὰς σεισμοπληκτοὺς περιοχάς ἀποκεκλιμένον περιχόων δι' ἐπὶ τούτῳ ἐνεργηθείσης ἀναγνωρίσεως, σημαντικῶν ποσοτήτων ὀρυκτοῦ, διπλοῦτος (γαλιττα) καὶ Ὑγειονομικοῦ υλικοῦ πάσης φύσεως.

7) Ἀναχωρεῖ τὰς νυκτερινὰς ὥρας τῆς σήμερον διὰ τοῦ Β. Π. «ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ» ἐκ Πατρῶν, πλήρης νοσοκομειακῶν Συνεργεῖον τοῦ Ἑλληνικοῦ Ἐυεῖρου Στρατοῦ ἐκ 50 κλινῶν, μετὰ ἄλλων ὕγιονομικῶν υλικοῦ καὶ μετὰ προσωπικῶν ἱατρῶν καὶ νοσοκόμων. Ἐπὶ τοῦ ἰδίου πλοίου φορτώνεται καὶ σημαντικὸς ἀριθμὸς σιτηνῶν, ἀποστελλόμενος ἡδὲ εἰς Πάτρας, ἀκόμη δέ, καὶ ποσότης ὀρυκτοῦ διὰ τὰς πρώτας ἀνάγκας τοῦ πληθυσμοῦ τῆς νήσου Ζακύνθου.

8) Λόγω, τῆς ἐκ τῶν σεισμῶν προελαύνουσας καταστροφῆς τῶν ὑδραγωγείων τῶν πληγισμένων νήσων ἀποστέλλεται ὑδροφόρος τοῦ Β. Ναυτικοῦ, περιέχουσα 1.000 κ.μ. ὕδατος καὶ 12 βυτιοφόρα τοῦ στρατοῦ διὰ τὴν διακομὴν τοῦ ὕδατος εἰς τοὺς κατοίκους.

9) Προσδοκῶνται ἐπίσης εἰς τὰς σεισμοπληκτοὺς περιοχάς διὰ τὴν ἀμεσον ἐξυπηρέτησιν τῶν ἐπείγουσάν ἀναγκῶν 20 φορτηγὰ ἀντοκίνητα. 4 ἀπορριπτικὸι κλιβανοὶ ἱκανοὶ εἰς τὴν ἀπορριπτικὴν ἐκκαθάρισιν τῶν πληγισμένων νήσων ἀποστέλλονται ἀπὸ τῆς ἑξουσίας τοῦ Στρατοῦ.

10) Διὰ τοῦ ἀεροπλάνου «Κ. ΤΟΓΙΑΣ» ἀποστέλλονται σήμερον διὰ τὰς σεισμοπληκτοὺς νήσους, ἑνὰ ἀκόμη ὕγιονομικόν συνεργεῖον τοῦ Ε.Ε.Σ., μετὰ ἑκατὸς τῶν Καθηγητῶν κ. Κούργιου, δύο Συνεργεῖα τοῦ Στρατοῦ καὶ τρία συνεργεῖα τοῦ

Ὑπουργείου Κοιν. Προνοίας, μετὰ συνολικὴν σύνθεσιν 14 ἱατρῶν, 15 ἀδελῶν καὶ δύο νοσοκόμων.

11) Διατίθενται ὑπὸ τοῦ Ὑπουργείου Δημοσ. Ἔργων 500.000.000 δραχμῶν διὰ τὴν ἐκτέλεσιν ἐπιγινόμεσων ἐπισκευῶν καὶ διορθώσεων γεφυρῶν Δημοσίων ὁδῶν καὶ λιμενικῶν ἔργων. Διὰ τὴν ἐπὶ βλάστησιν τῆς ἐκτελέσεως τῶν ὧν ἐργασίῶν ἀποστέλλονται ἐπίσης καὶ τρεῖς ἀνώτεροι ὑπάλληλοι τῆς ὑπηρεσίας Δημοσίων Ἔργων.

12) Παράλληλως, πρὸς τὰ ἀνωτέρω μέτρα ἀποστέλλονται 489, ἑνὰ πλήρες φορτηγὸν νοσοκομείον ἐκ 50 κλινῶν τοῦ Ε.Ε.Σ. δι' ἡδὲ καὶ ἑνὰ φορτηγὸν νοσοκομείον ἐκ 10 κλινῶν εἰς Ἀργοστόλιον. Ἐπίσης ἀποστέλλεται μετὰ Πατρῶν ἑνὰ φορτηγὸν νοσοκομείον 25 κλινῶν διὰ Σάμην καὶ ἱεραὶν τῆς ἰδίας συνθεσὺς εἰς Ζάκυνθον. Σήμερον ἀναχωροῦσιν ἀσπαστοὺς διὰ τὰς πληγιστάς περιοχάς δύο κινητὰ ἱατρικὰ Συνεργεῖα ἐκ Ἀγρινίου καὶ Πρεβέζης.

13) Ἀποστέλλεται ὑπὸ τοῦ Π.Ι.Κ.Π.Α. εἰς Ἀργοστόλιον, Ὑγειονομικὸν Συνεργεῖον, ἀποτελούμενον ἀπὸ παιδίατρον, Μαιευτῆρα καὶ τρεῖς ἀδελφάς. Τὸ συνεργεῖον τοῦτον ἦτο ἐφοδιασμένον μετὰ φαρμακευτικῶν υλικοῦ καὶ ὅλα τὰ χρειάζοντα διὰ τὴν περίθαλψιν παιδιῶν καὶ ἐπιτόκων. Τὸ ἰδίον Π. Ἰδρυμα ἀπέστειλεν εἰς Ἀργοστόλιον 1.000 ὅκ. μακρόνυα, 1000 ὅκ. ὄρυζος, 1000 ὅκ. φαγόπλου, 500 ὅκ. ξαλίνου, ἱκανὰς ποσότητας γάλακτος καὶ κακάου διὰ τὴν ἐργασίαν παιδικῶν συστάσεων.

14) Ὁργανώθη ἡ διὰ πλοίων μεταφορά τῶν τραυματιῶν καὶ τῶν βαρὺς ἀσθενούντων καὶ τῶν εἰς τὰς σεισμοπληκτοὺς περιοχάς παραθερισμένων, μετὰ πρώτων σταθμῶν ἀποβάσεως αὐτῶν τὰς Πατρὰς καὶ τὴν ἐκεῖθεν προώθησιν των εἰς τοὺς τόπους τοῦ προορισμοῦ των. Διὰ τὴν ἀρμολογίαν τῆς ἀποβάσεως ταύτης ἀπέπεμψεν ἐκ τοῦ Λιμένος Πειραιῶς τὰ Α/Π «ΕΛΣΗ» «ΑΝΔΡΟΣ» καὶ «ΠΙΝΔΟΣ».

Ἐπίσης διὰ τὸν συντονισμόν τῶν Κυβερνητικῶν προσπαθειῶν συνεστήθη εἰς Πάτρας, Στρατιωτικὴ Διοίκησις, ἡ ὁποία ὀργανώνει τὰ τῆς ὑπαδοχῆς τῶν σεισμοπαθόντων καὶ τῆς διακομίδος τῶν τραυματιῶν.

15) Ἀνεχώρησεν εἰς τὰς σεισμοπληκτοὺς περιοχάς ὁ ἐκτακτὸς Καθηγητὴς τῆς σεισμολογίας κ. Γαλανόπουλος, πρὸς μελέτην καὶ ἐξέτασιν τῆς καταστάσεως.

16) Ἀνεχώρησεν καὶ εὐρίσκειται ἐπὶ τόπου, περιοδεύων τὰς πληγιστάς περιοχάς κ' ὁ Ὑπουργὸς τῆς Ἑθνικῆς Ἀμύνης κ. Παναγιώτης Κανελλόπουλος, διὰ νὰ ἀντιληφθῇ αὐτοπροσώπως τὴν ἔκτασιν τῶν καταστροφῶν καὶ συντονίσῃ ἐκεῖ τὰ πρὸς ἀντιμετώπισιν τῆς δημιουργηθείσης καταστάσεως μέτρα.

17) Κατόπιν διαταγῆς τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως συνεκροτήθη εἰς τὸ Πολιτικὸν Γραφεῖον τὴν 3ην ἀπογευματινὴν τῆς σήμερον, σύσκεψις, διαρκέσασα ἐπὶ 3 ὥρας, ὑπὸ τὴν Προεδρίαν τοῦ Γενικοῦ Διευθυντοῦ τοῦ Πολιτικοῦ Γραφείου κ. Χρ. Καρατζῆ. Εἰς τὴν σύσκεψιν ταύτην ἔλαβον μέρος οἱ ἐκπρόσωποι τῶν ὁμοῦλων Κρατικῶν Ὑπηρεσιῶν: τῶν Ὑπουργείων, Προνοίας, Ἑμπορίου, Ἐπιτ. Ναυτιλίας, Ἐθν. Ἀμύνης, ὁ Γεν. Γραμματεὺς τοῦ Ἑλλ. Ἐρ. Σταυροῦ καὶ ἡ Πρόεδρος τοῦ Π.Ι.Κ.Π.Α. κυρία Λίνα Τσαλδάρη.

... Ἀμεσὴ ἀποστολὴ καὶ φόρτωσις χιλιάδων δεμάτων διὰ τὰς σεισμοπληκτοὺς περιοχάς, ὅπου τὰ πάντα ἔχουν ἀπωλεσθῇ...

«Αἱ τελευταῖαι εἰδήσεις ἀπὸ τὰ βρετανικὰ πελεμικά, τὰ ὅποια εὐρίσκονται πάντοτε εἰς τὰς Ἰονίους νήσους, πᾶντο τὴν συμπαραστάσιν των εἰς τὰς ἐλληνικὰς ἀρχάς, ἐπιβεβαιώνουσιν τὰς πληροφορίες, ὅτι, ἡ ἀποκατάστασις καὶ ἡ ὀργάνωσις τῶν κατεστραμμένων περιοχῶν προχωρεῖ καὶ ἐτι, οἱ τοπικοὶ ἀρχαὶ ἐλέγχουν τὰς πύλας καὶ τὰ χωρία. Οἱ κατεκτείνεσθαι ἀποστέλλονται εἰς τὰς ἐργασίας των καὶ ἀρχίζουν τὴν τρυφήν.»

«Συμφωνῶς πρὸς σήματα ληφθέντα ἀπὸ τῆς Ἀλεξάνδρειας, ἡ λιμὴν καὶ ἡ ἀποβάθρα δύναται νὰ χρησιμοποιηθῶν ἀπὸ σκάφη μέχρι 1.000 τόνων. Ὁ παραλιακὸς ἄρμος ἔχει ἐκκαθαρισθῇ καὶ συγκοινωνεῖ μετὰ τὴν ἐσωτερικὴν τῆς πόλεως ἀπὸ τὰς βαρεῖας καὶ νοτίους ὁδοὺς μένον. Ἐνα πρῶτον νοσοκομείον ἐγκατασταθὲν ἀπὸ τῆς ἑλληνικῆς ἀρχῆς εἰς σκηνήν, λειτουργεῖ ἐκτετατῶς εἰς τὸν νότιον τομεᾶ τῆς πόλεως.»

Ἐπίσης ἀναμνηστικὴν τῆς ἐν Ἀθήναις Ἀγγλικῆς Προεδρίας, τῆς 20.8.53, διὰ τῆς ὁποίας διατίθεται ἡ, ὅπου τὸ διηγεῖται, ταχὺ ἀποκατάστασις τῶν πληγιστῶν περιοχῶν.



ρὸν, λαμβάνουσα παράλληλως κ' ἄλλα πρὸς ἀντιμετώπισιν τῆς καταστάσεως μέτρα.

Ἡδὲ ὁ Στρατάρχης πρὸς ἀντιμετώπισιν τῆς ἀπροσδοκῆται αὐτῆς καταστάσεως καὶ ἵνα ἐλθῇ ὁρῶνς εἰς τὴν προσπάθειαν τῆς Κυβερνήσεως, σύμψας ὁ Ἑλληνικὸς Λαὸς, συνεκρότησε δι' ἀποφασίσαν τοῦ μεγάλου Ἑπιτροπῆν, ὑπὸ τὴν Προεδρίαν τοῦ Μεγαροκτιστοῦ Ἀρχιεπισκόπου Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος, ἥτις θέλει διενεργήσῃ Πανελληνίον Ἐραρον εἰς χρέμα καὶ εἰδὴ διὰ τὴν περίθαλψιν καὶ ἀνακουφίσιν τῶν πληγιστῶν κατοίκων.

Ἐν συνεχείᾳ, ὁ Στρατάρχης διὰ τῆς κατωτέρω συγκλητικῆς του ἡκολούθησεν πρὸς τὸν Λαόν, καλεῖ τούτων σήμερον, νὰ ἐλθῇ ὁρῶνς καὶ νὰ ἐπιβεβῇ, ὡς πάντοτε, τὸ πνεῦμα τῆς φιλαλληλίας καὶ τῆς ἀλληλεγγύης πρὸς τοὺς διωκτοὺς δοκιμαζομένους πληθυσμούς των Ἰονίων Νήσων.

Η ΕΚΚΛΗΣΙΣ ΤΟΥ ΠΡΩΘΥΠΟΥΡΓΟΥ ΣΤΡΑΤΑΡΧΟΥ ΠΑΠΑΓΟΥ Πρὸς τὸν Ἑλληνικὸν Λαόν.

«Μία τρομὰ εἰς ἔκτασιν ζημιῶν καὶ ἀνθρώπινα θύματα συμφορά, ἐτίληξε τὰς ὥρας Νήσους τοῦ Ἰονίου Πελάγους Κεφαλληνίαν—Ἰθάκην καὶ Ζάκυνθον.

Ἄσας μέχρι σήμερον οὐδέποτε ἄλλοτε τυφμάτα τῆς Χώρας μας, νὰ ὑπόστησαν μίαν τόσο βαρεῖαν καὶ κεραυνόβλητον δυστυχίαν. Καὶ εἰς τοὺς τόπους ἐκεῖνους ἔθα μέχρι τριῶν ἡμερῶν, ἐβασίλευεν ἡ γὰρ τῆς ἰργασίας καὶ τῆς οἰκογενειακῆς γαλήνης, ἡδὲ πλανᾶται ἡ οἰκία τῆς ὀνύης τοῦ τοῦ βοῦ, τὴν ὅποιαν προκαλοῦσιν οἱ ἐκκαλοῦσθαι συλλογίζονται τὰ πάντα σεισμικὰ δυνάμεις, συνεκτείναν τῶν ὀνύων τὰ ἀνθρώπινα θύματα πληθύνονται καὶ τὰ ἐρίτια ἐπισωρεύονται ἐπὶ ἄλλων ἐρείπων.

Ἐκ τῶν πόνων καὶ τὴν ὀνύην τοῦ πληθυσμοῦ καὶ εἰς τὸ βαρὺ πένθος, τὸ ὅποιον τὸν συνεχεῖ, ὅλοι συμμετέχουμεν, εἰς τὸ ἀισθανόμεθα ὡς βαρὺ πένθος τῆς Ἑλλάδος.



... Ἐπιμελὴς οὐσκευασία αὐτῶν εἰς ἀσκήσεις, κινήματα κ.λ.π....

«Όλος εκείνος ο κόσμος των ατόγων και των ποικιλοτρόπων πληγώντων, αγωνιών αναμένει την έκδηλωση της φιλαλληλίας του συνόλου του Έλληνικού Λαού.

«Και η μὲν Κυβέρνησις μου κινήσει αὐτοεπαυματικῶς και ταχέως, ἀντιμετώπισε τὰς πρώτας ἀνάγκας μετὰ τὰ συνεχῶς ἀποσπασθέντα πλοία καὶ τὰς πορευομένας βοηθείας. Ἀλλὰ τοιαύτης ἐκτάσεως καταστροφῆς δὲν ἀντιμετωπίζονται καὶ οὐ καλύπτονται μόνον μετὰ τὰ Κυβερνητικὰ μέτρα, ἀσυνδήποτε ἄφωνα καὶ μὲ οἰονδήποτε ρυθμὸν καὶ ἂν ἐκδηλωθῶσι ταῦτα.

«Αἱ σεισμοληκτικὴ περιοχὰ ἔχουν ἀνάγκη τῆς συμπαράστασως καὶ τῆς ἀρωγῆς τοῦ συνόλου τοῦ Λαοῦ.

«Ἕλληνες καὶ Ἑλληνίδες,
«Ὅλοι δοτεῖμεν νὰ βοηθήσωμεν εἰς τὸ ἔργον τῆς ἀντιμετώπισεως τῶν ἐκ τῆς μεγάλης αὐτῆς καταστροφῆς ἐπιδόντων δεινῶν, διὰ νὰ δείξωμεν ὅτι συναισθανόμεθα τὴν συμφορὰν καὶ συμμερίζομεθα τὸν πόνον ἐκείνων. Πᾶσα προσφορά εἶναι δεκτὴ διότι ἀνακουφίζει καὶ περιβάλλει τοὺς πληγέντας καὶ ψυχικῶς συντετριμένους ἀδελφοὺς.

«Συνεπρόσθετα ἡδὴ μεγάλην Ἐπιτροπὴν ὑπὸ τὴν Προεδρίαν τοῦ Ἀρχιεπισκόπου τῆς Ἐκκλησίας, διὰ τὴν διενεργεῖται Πανελληνίου Ἑράνου πρὸς ἀντιμετώπισιν τῶν προκυμασῶν μεγάλων ἀναγκῶν. Ποιοῦμαι ἐκκλησίαν ὅπως δλοῖ οἱ Ἕλληνες συνδράμουν τὴν Ἐπιτροπὴν αὐτὴν, διὰ νὰ δυνηθῶμεν νὰ ἀνακουφίσωμεν τοὺς πάσχοντας καὶ νὰ ἀποκαταστήσωμεν τὰ ἱερεῖα, ὅτινα ἡ καταστροφικὴ ναυὰ τῶν στοιχείων τῆς φύσεως ἀνυπατάτως ἐπέσπευσε.

«Ποτεῦν ἀκράδαντος ὅτι, ὁ Ἕλληνικός Λαὸς ὁ ὅποιος εἰς στιγμὰς μεγάλων δοκιμασιῶν παρέσχε, ὑπέρτοχα εὐεργετὰ ἀλληλεγγύης καὶ ἀγάπης πρὸς τὸν πλησίον, θὰ εἰσακούσῃ τὴν ἐκκλησίαν μου ταύτην, διὰ φανὴ ἀντάξιον τῶν παραδόσεων καὶ τοῦ ἀνωτάτου τοῦ καὶ δὲ προσφέρει ἐκ τοῦ ὑστερήματός του μὲ προθυμίαν πᾶσαν συνδράμην.

Στρατάρχης ΑΛ. ΠΑΠΑΓΕΩΡΓΙΟΥ
Πρόεδρος Κυβερνήσεως

13 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ 1953 Νεώτεροι πληροφορίες περὶ τῆς δημιουργηθείσης καταστάσεως εἰς τὰς σεισμοληκτικὰς περιοχάς, φέρουν ταύτην ἀμετάβλητον, ἀπὸ τῆς τελευταίας ἰσχυρᾶς σεισμικῆς δυνάμεως τῆς μεσημέριος τῆς χθρς.

Ὁ Στρατάρχης, Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως, ἀντιμετωπίζων μετὰ τὴν ἰδίαν ταχύτητα καὶ ἀποφασιστικότητα, μετὰ τὸν ὅποιον ἐνηργησεν ἀπὸ τῆς πρώτης στιγμῆς, τὴν ἐκ τῶν καταστροφῶν προεβλεπόμεναι δύνανται εἰς τὰς νήσους καταστάσει, θέτει εἰς ἐφαρμογὴν δι' ἀλληλεγγύην ἐπιχειρησῶν διαταγῶν του, τὰ ἀποδίδουσα συμπληρωματικὰ μέτρα:

1) Ἀπὸ τῆς πρώτης τῆς ἡμέρας, 15 ἀεροσκάφη τῆς Βασιλικῆς Ἀεροπορίας, διενεργοῦν ρίψεις ἐφοδίων, τροφίμων καὶ ἀφρόνων ὑγειονομικοῦ ὕλικου εἰς τὰς πληγείσας περιφέρειας Κεφαλληνίας, Ζακύνθου καὶ Ἰθάκης.

2) Διετέχθη καὶ πραγματοποιεῖται ἡ προώθησις ἐνὸς ἀκόμη «ἐλθροῦς τάγματος μηχανικοῦ τῆς μεραρχίας Ἰωαννίνων» εἰς Κεφαλληνίαν, ἵνα χρησιμοποιηθῇ ἀναλόγως ὑπὸ τοῦ Ἀνωτέρου Στρατιωτικοῦ Συντονιστοῦ τῶν Νήσων.

3) Ἐπειὶ τὸν γάμου πεζοῦ, κατεβύνηται ἡδὴ διὰ τὸν αὐτὸν σκοπὸν ἐκ Πατρῶν εἰς Ζάκυνθον.

4) Διὰ τὴν ἐνίσχυσιν τῶν διοικητικῶν ὑπηρεσιῶν εἰς τὰς σεισμοληκτικὰς νήσους καὶ διὰ τὴν ἀρτιωτέραν καὶ πλεονεκτήσαν λειτουργίαν τῆς κρατικῆς μηχανῆς, ὡς αὕτη ἡδὴ διευκρινήθη ἐκεῖσε, ἐτέθησαν ἐπίσης εἰς τὴν διάθεσιν τοῦ Συντονιστοῦ τῶν Νήσων, 25 Ἀξιωματικοὶ τοῦ Στρατοῦ τῆς

ξηρᾶς καὶ δέκα τῆς Χωροφυλακῆς, ἀναχωρήσαντες αὐθιμέρον διὰ Κεφαλληνίας.

5) Διὰ τὸ ἐνδεχόμενον τῆς ἀνεπαρκούς ἀντιμετώπισεως τῆς διακομιδῆς τῶν τραυματιῶν καὶ νοσημάτων, ἐκ τῶν σεισμοληκτικῶν περιφερειῶν διὰ τῶν ἡδὴ ἀποστειλόμενων πλοίων, διετέχθη ἡ ἐπίταξις πλωτῶν μέσων τῆς ἀποτολῆς καὶ ἡ διατήρησις τούτων ἐν ἐπιφυλακῇ, πρὸς ὅμως κίνησιν κατὰ τὴν διαταγὴν τῆς παρὰ τῷ Προέδρῳ τῆς Κυβερνήσεως συσταθείσης καὶ λειτουργοῦσας ἡδὴ Συντονιστικῆς Ὑπηρεσίας.

Ἐν συνεχείᾳ ἐπετέχθησαν δύο μοτορπῆ τῶν 500 τόνων μεγάλης ταχύτητος, τὰ ὅποια ἐτοιμάζονται πρὸς ἀποπλοῦν διὰ τὰς ἐν λόγω περιοχάς. Ἐπίσης, ἐπιδραστηριοποιήθη ἡ ἐπίταξις ὁπλῶν τῶν πλοίων τῆς θαλασσοῦς οικονομικῆς ἀπονομίας, ὅτινα καὶ ἐὰν χρησιμοποιηθῶσι εἰς τὰς σεισμοληκτικὰς περιοχάς διὰ τὴν παροχὴν πάσης φύσεως καὶ ἀνάγκης ὑπηρεσιῶν. Παρὰ τὴν ταύτην, πρὸς τὰ ἀνωτέρω, τὸ Βασιλικὸν Ναυτικὸν διέταξε εὐρείαν κινητοποίησην τῶν Β. Πλοίων, ἵσχυαρα τῶν ὁποίων ἡδὴ ἔχουν ἀναχωρήσει.

6) Ἐπειδὴ ἡ πλήρης καὶ ἀρτία ἀντιμετώπισις τῆς εἰς τὰς σεισμοληκτικὰς νήσους δημιουργηθείσης καταστάσεως, ἐπιβάλλει τὴν συνεχεῖ ἐπαφὴν Κέντρου καὶ κρατικῶν ἐκπροσώπων εἰς αὐτάς, ὁ Στρατάρχης διέταξε τὴν συνεχὴν ἐν Ἀθήναις καὶ Πατρᾶς ἐργασίαν τῶν Δημοσίων Ὑπηρεσιῶν ἀπὸ τῆς 7.30' μέχρι τῆς 23.00' ὥρας, ἀνευ διακοπῆς καὶ μὲ διαδοχικὰς ἐναλλασσόμενα κλιμάκια.

7) Διετέχθη ἡ κατ' ἀπόλυτον προτεραιότητα φόρτωσις

...Κι' οἱ κάτοικοι τῶν περιμενόντων τὸ στοργικὸν χεῖρ τῆς Κρατικῆς μεριμνῆς νὰ τοῖς κρατήσῃ εἰς τὴν ζωὴν. πρῶτα, μ' ἓνα κομμάτι ψωμῖ, ποῦ μ' αὐτοκίνητα τοῦ Στρατοῦ μαζοφοῦνται, κατὰ χιλιάδας ἀνάδας, χωρὶς χρονοτριβὴν, εἰς ἐκτετατὸ ἀπὸ τὸ πλοιοκίνητον λιμάνι, τὰς Πατρᾶς....

...Καὶ μερικὰ τρέφοντα καὶ φάρμακα, ποῦ καταφθάνουν ἐκπευμένως, μὲ ἐκτετατὴν καὶ ριπτενταὶ συνεχῶς ἡνωθεν τῶν φλιβεγῶν τῶν τῆς καταστροφῆς...

Χαρακτηριστικὸν τῶν μεγάλων ποσῶν ἐφοδίων, τὰ ὅποια ἔχουν μεταφερθῇ εἰς τὰς νήσους εἶναι καὶ τὸ ὅτι δὲν ὑπάρχει χώρος διαθέσιμος διὰ τὴν περιποίησιν, καθ' ἣν ἡδὴ μεταφερθῇ καὶ ἄλλα. Εἰς ὅτῳ ἐπιλιμνικῇ σημείᾳ τῶν νήσων ἔχουν δημιουργηθῇ κέντρα προσωδίας καὶ διανομῆς τῶν ἐφοδίων, εἰς συνεχῶς ριπτενταὶ δι' ἀεροπλάνου εἰς τοὺς δρεινὸς πληθυσμῶς προκηρύξεις, διὰ τῶν ὅποιων εἰδοποιεῖται οὗτοι εἰς κεία σημεία πρὸς νὰ μεταβῶν διὰ τὴν ἐφοδιασμένην τῶν.

Ἐμὲν ἱκανοποιημένους μετὰ τὸν ρυθμὸν, τὸν ὅποιον αἱ Ἑλληνικαὶ Ἀρχαὶ ἀνέλαβον τὸ μὲν ἔργον. Βεβαίως ἀριθμὸς Ἑλλήνων ἐξ ἄλλου, ἐργάζεται διὰ τὴν μεταφορὰν τῶν ἐφοδίων. Οἱ δρόμοι ἐκκαθαρίζονται καὶ ἐκρίθη σκόπιμον νὰ ἀνατιναχθῶν ὡρισμένοι γέφυραι, τὰ ἐρεῖλια τῶν ὅποιων παρεμποδίζουν τὸ ἔργον τῆς διακινήσεως τῶν ἐφοδίων.

Ναύαρχος ΕΡΑ

Ἀπὸ θηλώσεως τοῦ συνετελέσθη, μετὰ τὸν διυλισμὸν τοῦ ὁμοῦ Ἀμερ-Στόλου ἐκ τῆς διόψεως καὶ περιλάμναι τῶν ἀσπασμένων Ναυάρχου Ἐρλ, πρὸς τοὺς δημοσιογράφους, δοθεῖσαι εἰς συνέντευξιν του, τὴν 17-8-53.

καὶ μεταφορὰ εἰς τὰς σεισμοληκτικὰς νήσους υποκαμίου ἐκστρεφείας 200 κιλῶν περιλαμβανόμενος τρία χειρουργεῖα, ὡς καὶ πλῆθος ὕλικον ἀκρίτων καὶ ἐδικατῆτων. Τὸ νοσοκομεῖον τοῦτο συνοδεύεται καὶ ὑπὸ διμοιρίας ὑγειονομικῶν αὐτοκινήτων καὶ ἀπὸ ἐδικῶν ὑγειονομολόγων τοῦ στρατοῦ, ἐδικῶν διὰ τὰς ἀπολυμάνσεις καὶ τὴν ἐξέτασιν τοῦ ὕδατος, ὡς ἐπίσης καὶ ἀπὸ μιάδος τραυματιοφορέων στρατιωτικῶν καὶ ναυτικῶν.

8) Ἐπὶ πλοῖον τῶν συνεχῶς ἀποστελλομένων εἰς τὰς σεισμοληκτικὰς περιοχάς διὰ τὴν ἀνακούφισιν καὶ περιδάλμιν τῶν πληγέντων πάσης φύσεως ἐφοδίων, ὡς καὶ ἐκείνων ὅτινα ἐρρίθησαν σήμερον ὑπὸ τῶν ἀεροσκαφῶν. Ἰσορτώθησαν σήμερον ἐπὶ πλοῖον τοῦ Βασιλικοῦ Ναυτικοῦ καὶ ἀποστέλλονται εἰς Ζακύνθον, Κεφαλληνίαν καὶ Ἰθάκην, τὰ κάτωθι ἐξέδρα: 1) 18.000 ἑκ. πετρεῖον, 2.000 δοχεῖα πετρελαίου, 270 κιλῶν μέτρα ὑλίσας, 20.000 κωνοκεκτόματα, 50.000 μερίδες ἄρτου, 100 σιγηλὰ παντὸς τύπου, 20.000 μερίδες ἄρτου, 20 φορτηγὰ αὐτοκίνητα, καὶ μεγάλα ποσότητες ὑγειονομικοῦ καὶ φαρμακευτικοῦ ὕλικου.

Αἱ ἀποσταλαὶ, κατὰ τὴν ἐντολὴν τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως δὲ συνεχισθῶν διὰ νὰ καλύπτουν τὰς ἀνάγκας τῶν πληγέντων καὶ νὰ ἀνακουφίζουν κατὰ τὸ δυνατόν τὸν πληθυσμὸν.

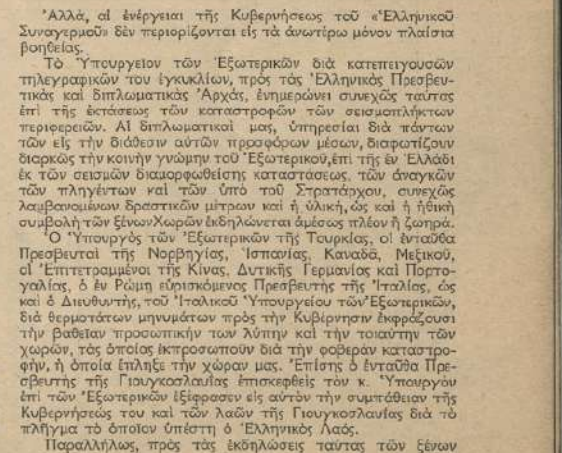
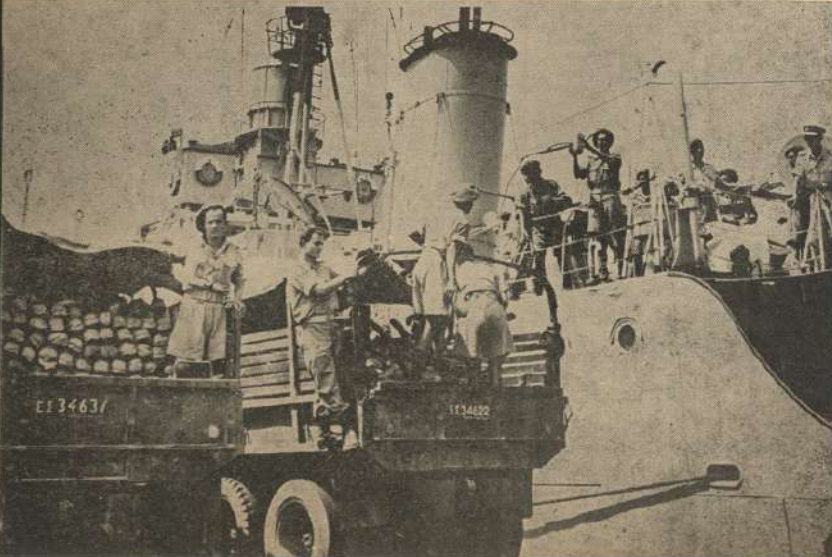
Παράλληλως, πρὸς τὰς ὑπὸ τοῦ Κράτους ἀποσταλείσας σήμερον ἀνωτέρω ποσότητας διαφύρου ἀντικειμένων, ὁ Ἑλληνικὸς Ἑραρὸς Στρατὸς ἀποστέλλει ἐκ Πατρῶν διὰ Ζάκυνθον κινητὸν νοσοκομεῖον 30 κλινῶν, προώθησε δὲ, ἐντεῦθεν διὰ τὸν στομῶν διακομιδῆς Πατρῶν, ἑνὸς ἰατροῦ ὀρθοπαιδικῶν καὶ 31 ἀδελφῶν νοσοκόμων.

Ἀλλὰ, αἱ ἐνέργειαι τῆς Κυβερνήσεως τοῦ «Ἑλληνικοῦ Συναγερμοῦ» δὲν περιορίζονται εἰς τὰς ἀνωτέρω μόνον πλάσεις βοήθειας.

Τὸ Ὑπουργεῖον τῶν Ἐξωτερικῶν διὰ κατεπειγουσῶν τηλεγραφικῶν τοῦ ἰγκυκλίου, πρὸς τὰς Ἑλληνικὰς Πρεσβευτικὰς καὶ διπλωματικὰς Ἀρχάς, ἐνημερώνει συνεχῶς τὰς ἐπὶ τῆς ἐξέτασεως τῶν καταστροφῶν τῶν σεισμοληκτικῶν περιφερειῶν. Αἱ διπλωματικαὶ μας, ὑπηρεσίαι διὰ πάντων τῶν εἰς τὴν διάθεσιν αὐτῶν προσφορῶν μέσων, διαρπάζουν διαρκῶς τὴν κοινὴν γνώμην τοῦ Ἐξωτερικοῦ, ἐπὶ τῆς ἐν Ἑλλάδι ἐκ τῶν σεισμῶν διασφαλισθείσης καταστάσεως, τῶν ἀναγκῶν τῶν πληγέντων καὶ τῶν ὑπὸ τοῦ Στρατάρχου, συνεχῶς λαμβανομένων δραστηρίων μέτρων καὶ ἡ ὕλη, ὡς καὶ ἡ ἡθικὴ συμβολὴ τῶν ξένων χωρῶν ἐκδηλώνεται ἀμέσως πλεονῶν ἡ ζωπρά.

Ὁ Ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν τῆς Τουρκίας, οἱ ἐνταῦθα Πρεσβεῖται τῆς Νορβηγίας, Ἰσπανίας, Καναδά, Μεξικοῦ, οἱ Ἐπιτετραμμένοι τῆς Κίνας, Δυτικῆς Γερμανίας καὶ Πορτογαλίας, ὁ ἐν Ρώμῃ εὐρισκόμενος Πρεσβετὴς τῆς Ἑλλάδος, ὡς καὶ ὁ Διευθυντὴς τοῦ Ἑλληνικοῦ Ὑπουργείου τῶν Ἐξωτερικῶν, διὰ θερμότητος μνημονίων πρὸς τὴν Κυβέρνησιν ἐκφράζουν τὴν βαθεῖαν προσωπικὴν τὸν λυπρὴν καὶ τὴν τοιαύτην τῶν χωρῶν, τὰς ὁποίας ἐκπροσωποῦν διὰ τὴν σοφείαν καταστροφῆν, ἡ ὅποια ἐπιλήθει τὴν χώραν μας. Ἐπίσης ὁ ἐνταῦθα Πρεσβετὴς τῆς Γιουγκοσλαβίας ἐπισκεφθεὶς τὸν κ. Ὑπουργόν ἐπὶ τῶν Ἐξωτερικῶν ἐξίφρασαν εἰς αὐτὴν τὴν συμπαθεῖαν τῆς Κυβερνήσεως του καὶ τῶν λαῶν τῆς Γιουγκοσλαβίας διὰ τὸ πᾶν τὸ ὅποιον ὑπέστη ὁ Ἑλληνικὸς Λαὸς.

Παράλληλως, πρὸς τὰς ἐκδηλώσεις ταύτας τῶν ξένων



Κυβερνήσεων ο Αμερικανικός Έρμυρς Σταυρός εφόρμηται εις έπαφην και συνευρέθησαν μετά του ημετέρου Ε.Ε.Σ. διά την παροχήν βοήθειας εις τους σεισμοπαθείς. Παρομοία έπαφή του Έλληνικού Έρμυρς Σταυρού υφίσταται και με τον Έλληνικό Έρμυρς Σταυρόν, ως και με πλείστους άλλας Φιλανθρωπικούς Όργανωσεις και Έρμυρς Σταυρούς του Έξωτερικού.

Εκτός των ανωτέρω και ο άρμόδιος Διευθυντής του Υπουργείου των Έξωτερικών της Μεγάλης Βρετανίας διεβίβασε σήμερα εις τον έν Λονδίνο Πρεσβυτήν μας τὰ αίσθηματά συμπαθείας της άγγλικής Κυβερνήσεως διά τας τραγικάς συνέπειας των σεισμών, πληροφορήσεως συνόμα τουτου ότι το άντιτορπιλικόν «ΒΑΛΕΝΤΙΝ» πλίζει επί τόπου κοιλίζον τρέφιμα, Ιατρικά είδη και άλλα διά να παράσχη πᾶσαν βοήθειαν εις τους σεισμοπαθείς.

Εις ένισχυσιν των διαγραφέντων κυβερνητικών μέτρων ήρξαστο από σήμερα ένεργώς έκδηλωμένη και ή έθνη συνδρομή και βοήθεια. Ούτω, την θην ώραν κατέπλευσεν εις Ζάκυνθον το άγγλικόν καταδρομικόν «ΓΚΑΜΠΙΑ» και έν άντιτορπιλικόν. Βραδύτερον δέ και τρία ναρκαλιπτικά του Κράτους του Ίσραήλ. Ο Κυβερνήτης του καταδρομικού έν συνεργασία μετά των άρμοδίων έπιτοπίων άρχών, επέδωκε διά πάντων των εις την διάθεσιν του μέσων εις την παροχήν συνδρομής και βοήθειας εις τον πληγέντα πληθυσμόν. Αγγήματα δέ, έν συνεργασία, μετ' ημετέρου πυροβλαστικού συνεργείου, άποσταλλέντος έκ Πατρών, ως και δυνάμεις στρατού και χωροφυλακής, διατίθενται διά την κατέσβεσιν των πυρκαϊών.

Ηδη εις Άργοςτολίον κατέπλευσε το βρετανικόν άντιτορπιλικόν «ΒΑΛΕΝΤΙΝ» όπερ μετέφερεν έκεί διά τας ανάγκας των πληγέντων 200 τόννους τροφίμων, φαρμάκων, σκευών, μεταφορικών, μίσων ως και ποσότητας ύδατος. Επί πλείον άπεβίβασεν εις την νήσον πύσσας Ιατρών και 15 νοσοκόμους, οι όποιοι και επέδωκαν εις το έργον της βοήθειας των σεισμοπαθόν. Επί του πλοίου μεταφέρθησαν ήδη 320 τραυματίαι, εις τους όποιους παρεσχέθη ή προσήκουσα βοήθεια. Έξ άλλου, το βρετανικόν άντιτορπιλικόν «ΡΑΓΚΛΕΡ» κατέπλευσεν εις την Σάμην της Κεφαλληνίας, όπου μετέφερε τρέφιμα και υγιεινισμικόν υλικόν. Το πλήρωμα του άγγλικού άντιτορπιλικού, άποβιβασθέν, επέδωκε έν συνεργασία μετά των υγιεινισμικών μας συνεργείων εις την διάσωσιν και περίθαλψιν των τραυματιών.

Έξ άλλου, εις τόν λιμένα του Άργοςτολίου, καταπλίζει διδογικός, ο όος Αμερικανικός στόλος της Μισογείου, ή άρχηγίς του όποιου δά εφύρκεται εις τόν λιμένα, την 12ην ώραν της σήμερον. Τά πλοία είναι έφωδιασμένα διά νοσοκομειακών μέσων, πάσης φύσεως έφοδίων, Ιατρών νοσοκόμων και λοιπών απαραίτητων διά την παροχήν υφείας συνδρομής εις τους κατοίκους των πληγεισών περιοχών. Τμήματα του στόλου θέλουν καταπλεύσει και εις τας τρεις πληγείσας έκ των σεισμών νήσους.

Έν συνεχεία των ανωτέρω, δύο άμερικανικοί αέρακτοι (άμφιβιοι) κινήθησαν σήμερα έκ Τριτάλιδος, με φαρμακευτικά υλικά και Ιατρικά κατηυβύθησαν εις Ζάκυνθον και Άργοςτολίον, έλκόντες δέ διατεθέντα εις την Έλληνικήν Βασιλικήν Αεροπορίαν κινούνται προς τας σεισμοπληκτους περιοχάς.

14 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ 1953 Το διαρρησαν 24ωρον παρήλθε σχετικός έν προεία εις όλας τας σεισμοπληκτους περιοχάς, εις τας όποιας άπομειώθησαν μόνον «μικράς έντάσεως» μετασεισμικά δονήσεις.

Με την πάροδον του χρόνου και την συστηματοποίησιν της εργασίας, ή κρατική κινητοποίησις βοήθειας και περιθαλψών, έλαβε περισσότερον ώργανωμένην και άποτελεσματικήν μορφήν, με την σοβαράν δέ ένίσχυσιν, την παρεχόμενην και υπό των ξένων πολεμικών, το έργον κατέστη όλιγώτερον δυσχερές και περισσότερον άποδοτικόν.

Επίσης, ή όλη κατάσταση έμφανίζεται ήρεωατέρα, το δέ κύμα της άέρας έκκατάλειψε των νήσων, όπερ έκ του πανικού και της συγχύσεως την όποίαν έδημιούργησαν οι σεισμοί και αΙ καταστροφές, το πρώτον άνεμώδη, φαίνεται ήδη έν ύπαχώρη.

Εις τοϋτο συνέβαλον ιδιαίτερος, και αΙ έκ τών γεωλογικών έρευνών προκύψασαι διαπιστώσεις, κατά τας όποιας ούδεις κίνδυνος καταβύθισις των νήσων υφίσταται.

Έν τώ μεταξύ ο Στρατάρχης Πατάγος, συνεχίζων τό άμείριστον ύπέρ των σεισμοπληκτων περιφερειών ένδιαφέρον του, προσήρσε σήμερα του Συντονιστικού Συμβουλίου, κατά την διάρκεια του όποιου έκτάσθη έν έκτάσει ή όλη διασποφείσα κατάσταση και έκλήθησαν, παρατάρω, άποφάσει επί των μέτρων, τά όποια έν συνεχείς επιβάλλονται, συμπληρωματικούς, να ληθούν, διά την άλοκλήρυσιν του έργου της παροχής βοήθειας και περιθαλψών εις τὰ θύματα των σεισμών.

Επί τούτοις, ο Στρατάρχης διάταξε την επανάληψιν της υπό την προεδρίαν του Γενικού Διευθυντού του Πολιτικού του Γραφείου κ. Χρ. Καρατζίνη χθεσινής συσκέψεως των έκπροσώπων των άρμοδίων κρατικών υπηρεσιών, Υπουργείων Ε.Ε.Σ. και Π.Ι.Κ.Π.Α. διά την παρατάρω προώθησιν πάσης φύσεως έφοδίων, προς άντιμετώπισιν των έλλείψεων, αΙ όποια ένδεγμένως ήθελον εμφανισθή κατά τήν έκτασιν των μέτρων. Η σύσκεψις αύτή, της όποίας αΙ άποφάσεις, ίναικν της ειδικότητος την όποίαν έκτελούν τά συμμετέχοντα πρόσωπα, έχει ούσιαιοδότητην και βαρύνουσας σημασίαν επί των έκδηλουμένων μέτρων, όλοι συνεχίζεται καθ' έκαστην κατά ρητήν του Στρατάρχου έντολήν.

Παραλλήλως, με τόν ίδιον πάντα ρυθμόν συνεχίζεται και σήμερα ή άποστολή έφοδίων, διά τους πληθυσμούς των σεισμοπληκτων περιφερειών. Τοιαύτοτρόπως, έκτός των μέχρι τούδε άποσταλλέντων, έφορτώθησαν σήμερα επί του α/β

...Και ο Υπουργός της Κοινωνικής Προνοίας κ. Κ. Αδαμόπουλος, όστις σημερινόν κατέφθασεν, από της πρώτης οικιότης, με έακρούς, νοσηρόνους, ήγειρομένον έλικόν και έρμους, άνικηρόνους

«...Ο πληθυσμός του Άργοςτολίου είχε καταληφθή υπό άλλωπρεσύνης. Συντόμως όμως άργωνάθη μία άξιοθαύμακτος συνδεδασμένη έπιχειρήσις, ή όποία θα ήδύνκτο να θεωρηθή ιστορική. Τόσον ΚΑΤΑ ΤΗΝ ΠΡΩΤΗΝ ΗΜΕΡΑΝ, όσον και κατὰ τας ήμέρας, αΐτινες έπηκολούθησαν, ήρχισαν καταφθάνοντα Έλληνικά σκάφη, με έφείδια, ως και άμερικανικά, Ιταλικά, γαλλικά και νεοζηλανδικά σκάφη, τά όποια πρέχον κάθε βοήθειαν».

Πολίτες ΦΙΛΗΤΕΣ

Από την ραδιοφωνική έκδοση της 26-8-53, από τον Βρετανικόν Λόον, ύπέρ της ένίσχυσε, του Ισραήλ, σεισμοπαθόν έκ το Λονδίον, του Πάσχαου Ούιτ Τζκ, κυβερνήτου του Βρετανικού άντιτορπιλικού «ΒΑΛΕΝΤΙΝ», του πρώτου μένου πολεμικού σκάφους, το όποιο έφθασεν εις τας υπό των σειρών πληγείσας Ιονίους νήσους.



«ΠΑΡΓΑ» 7.000 στολά β και γ' κατηγορίας, αΐτινες θέλουν καταμειωθή ως εξής: Κεφαλήνια 4.000 Ζάκυνθος 2.000, Ίθάκη 1.000. Επίσης έφορτώθησαν πύσσας αλκοκίνητοι πυροσβεστικοί άντλίες, έλκεια, και έπτα τόννοι διαφόρων έφοδίων προελεύσεως Ε.Ε.Σ. Επί του ίδιου πλοίου έφορτώθησαν και 250 θέματα άμερικανικών τροφίμων, τά όποια συνιστούνται υπό του κ. ΓΕΛΕΝΕΣ της υπηρεσίας ΕΛΠΕ.

Επί πλέον των ανωτέρω έγένοντο ολίγες δι' άεροσκαφών εις τὰ προαδιαρισμένα σημεία των σεισμοπληκτων περιφερειών 15.000 άκάδων άρτον. Επίσης έφορτώθησαν σήμερα διά τας σεισμοπληκτους περιοχάς 250 σκευά προοριζόμενα διά Ζάκυνθον, 2.000 λυχνία πετρελαιοιν μηχανικά, 250 πλήρεις ηλεκτρικοί φανοι και 27.000 κυτία κονσερβών Ιχθύων. Ίσως, άποτέλγησαν διά τεσσάρων φορτηγών αυτοκινήτων εις τας Πάτρας, ποσότητες φαρμακευτικών και πάσης φύσεως υγιεινισμικού υλικού, ίνα μερίμη της έκεί βύσεως προηοδούν εις τας νήσους.

Έξ άλλου το Π.Ι.Κ.Π.Α. θέσεν εις την διάθεσιν της Κυβερνήσεως διά την άποκλειστικήν εξυπηρέτησιν των μητέρων και παιδιών των νήσων τὰ εξής είδη:

α) Γάλα πλήρες 1.564 άκάδες. β) Γάλα άποβουτυρωμένον 2.716 ηλά. γ) Σάπωνας 4.267 κάδ. δ) Βιταμίνος 3.109.638 καψύλια, τά όποια και προωθούνται εις τὰ κέντρα διανομής των τόπων προορισμού.

Επίσης, σήμερα άναχωρούν έκ Πατρών, διά Κεφαλληνίαν διά να παράσχωσι την συνδρομήν των εις τους πληγέντας κατοίκους, αΙ καθηγηταί της Ιατρικής Σχολής του Έθνικού Πανεπιστημίου κ. κ. Φωκός, Τσαμπούλας, Χριστός, Τούλ, Άλιβιζότος και Κοσμετότος. Ίσως, διά του ίδιου

μέσων άναχωρούν διά Ζάκυνθον και οι Ύφηγηταί κ.κ. Κ. Σαυράς και Σαράγγιος.

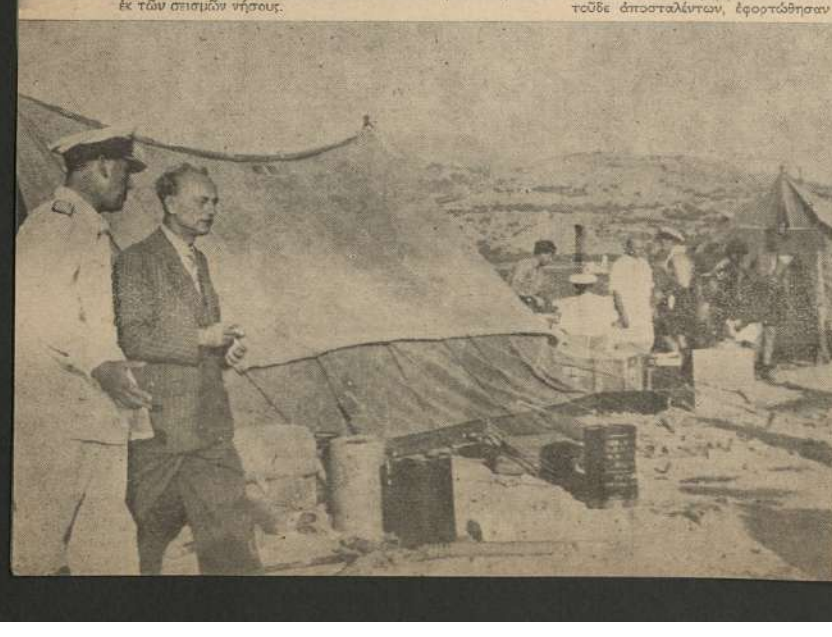
Τα Υπουργεία Εσωτερικών και Προνοίας, συμμορφούμενα εξ άλλου προς χθεσινήν τηλεφωνικήν έντολήν του κ. Προέδρου της Κυβερνήσεως, άποστείλαν εις τας περιφερειακάς αυτών υπηρεσίας, ήτοι: Νομαρχίας-Κέντρα Κοινωνικής Προνοίας και Υγιεινισμικού Κέντρα, άριθμόν υπαλλήλων διά την ένίσχυσιν αυτών.

Όμοίως, τό Έθνικόν Ίδρυμα Ίθισεν εις την διάθεσιν των Άρχών δύο πλήρη συνεργεία έκ 360 ακάδων και έφλουργών, τά όποια και θα χρησιμοποιηθούν άμέσως εις τας σεισμοπληκτους περιοχάς. Σημειώνον δέ, ότι τά συνεργεία ταύτα είναι έφωδιασμένα και διά τών απαραίτητων εργαλείων.

Συγχρόνως, τό Υπουργείον των Έξωτερικών κατακλύζεται από τηλεγραφήματα των διπλωματικών μας υπηρεσιών, διά των όποιων περιγράφεται ή έκτασις της διένους συγκινήσεως και γνωστοποιούνται αΙ αιδόρμητοι μεγάλοι προσφοράι διά την περίθαλψιν, βοήθειαν και άνακουφισιν των σεισμοπαθόν.

Ούτω, εις Αλεξανδρείαν ήρξαστο διευργούμενος έρανος ύπέρ των σεισμοπαθόν, όστις προβάλλεται ότι θα άποδώσει πολλά. Η Ιταλική Κυβέρνησις άποστείλαν από χτες την κούτα έκ Τάραντος δεξιοσύνηπλουν ύδατος, όπερ έτίλυνε την πρῶτην εις Άργοςτολίον. Επίσης έδωκεν εις την διάθεσιν της Κυβερνήσεως έπτα βαγόνια βοήθειας, ως πρώττω και έπείγουσαν άποστολήν.

Ο κ. Μπινιό, όμοι με την έκφρασιν της συμπαιδείας διά τας έκ των σεισμών καταστροφές, άνακινούσεν ότι το γαλλικόν καταδρομικόν «ΚΟΥΤ ΕΛΕΝ» ίναι εις την διάθεσιν της



..... Έως ότου δ' Υπουργός της Εθνικής Άμυνας κ. Π. Κανελλάς, που έφθάσε έκτατος, κατόνιν ειδικής έντολής του Πρωθ' ύπουργού Στατάρχου Πατάγου



...Το μέγεθος ενός τραγικού θανάτου, μιας ολοκληρωτικής καταστροφής και ζώνεται κ' έχει τις φοβερές στιγμές του όγρειου θυμού του Έβνελάνου, εκ του

Ελληνικής Κυβερνήσεως διά την παροχήν βοήθειας και μεταφοράν τραυματιών, ως και δύο ελικόπτερα, άπαντα δέ προσεγιορτούν εις Άράζον.

Ο έν Νέα Υόρκη Πρεσβευτής της Γουγκουαλάνας, ανέλαβε την πρωτοβουλία όπως τού Διεύθυν Ταιμιόν Παίδων Ελπί άρωγόν εις τούς σεισμοπαθείς.

Η Παγκόσμιος Όργανώσις Υγείας έν Γενεύη, ήρξατο συνεννοήσεων διά τήν βοήθησιν τούς σεισμοπαθείς. Ο έν Λονδίνο γνωστός Οίκος RAIKE DAVIS AND CO ιδώρησε διά τούς σεισμοπλήκτους 12.000 φουόλια χλωρομικτίνης. Ο ένταύθα Γάλλος Έπιτετραμμένος κ. Λα Πόρτ, ανακοίνωσε ότι αι έν Έλλάδι Γαλλικά Όργανώσεις άναλαμβάνουν τήν περίθαλψιν 100 παιδιών και ότι ό έρσος της ένταύθα Γαλλικής Παροίκης διά τούς σεισμοπαθείς έπίβωσε τώ ποσόν των 50.000.000 δραχμών. Ώσυντός ό Κος κα ή Κα Λα Πόρτ έβασαν ταυτούς εις τήν διάθεσιν της Έλληνικής Κυβερνήσεως διά πάσαν βοήθειαν. Είς Αυστραλίαν πραγματοποιείται μεγάλη κινητοποίηση προς διεξαγωγήν του Έσάου.

Είς τας Ήνωμιν Πολιτείας, εσώσωμος ό Έλληνισμός συνεισφέρει έκ συγκινήσεως διά τας τόνον τραγικάς συνέπειας της ένοπκίσεως θερμινίας. Τά Προέβια κατοικολύονται από έκδηλώσεις βαθύτατης όδυνης και από ασφομήτους προσφορές εις χρήμα και είδος. Τά Συμβούλιον της Αρχιεπισκοπής Βορείου και Νοτίου Αμερικής έμψήσαν έκτακτου ποσόν 5.000 δολλάρων και άπεράσεις νά κυκλοφορήσιν τήν μεταπροσέχη Κυριακήν ειδικόν δίσκον εις τούς Νεούς υπό τών θυμάτων.

Έπί άεροπλάνου της τ.μ.α. έφορτώθησαν σήμερα έν Νέα Υόρκη ποσότητες φαρμάκων άξιος 10.000 δολλάρων έκ του ύπέρ τών σεισμοπαθών διατεθέντος ποσού των 50.000 δολλάρων.

Πρωτοβουλία του Σεβοκρατικού Αρχιεπισκόπου Αμερικής συνκροτήθη μεγάλη Έπιτροπή Έράνου, ό δε Αμερικανικός Έρρυθός Σταυρός, ως πρώτην έπέλυσαν προσφορών

όποιον πολλοί μάταιοι έχουν δοσυχώς πιδάει κι' άλλοι έχουν βαρύνει ή έλαφώς τραυματισθή, κάτω από τούς τερατείους πορώς έρείπιαν....

άπέστειλε κλινικοεπάματα και φάρμα άξίας 50.000 δολλάρων. Είς Τεργέστην μέλη της Ελληνικής Παροίκης συμμετέχοντα ολοψύχως εις τώ συ νηπικόν έρώμα της Πατρίδος ας, ήρχισαν αιδωμήτως ά σπένδοντα γενναίως έλαφώς. Παράμοις έλαφώς άποστέ λονται και υπό του γηγενούς πληθυσμού.

15 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ 1953 Η κατάσταση εις τός σεισμοπαθείς, νήσους έμρανίζεται σήμερα περισσότερο ήμιος. Ο έκ τών μεγάλων καταστροφών προηλών πανικός τών κατοίκων υπεχώρησεν. Η διανοήεις όδών έπικοινωνίας εις τας υπό τών έρπειτων άποκατελειμένους, μέ την υπαίθρου πόλεις, συνεχίζεται. Η παροχή υγειονομικής περίθαλψως και φροντίδος εις τά θύματα λειτουργεί, πλέον, μέ άκριβή ρυθμόν. Η δι' ενανομή προμήων και λοιπών έροδίων προσέλαβε ήδη χαρακτήρα ευρύτερον και ανταποκρίνεται εις τήν έκασφάλισιν τών άμείνων βιατικών άσυχών τών κατοίκων. Παράλληλως, αι δι' άεροσκαφών ρίψεις συνεχίζονται εις τας άπομονωθείσας περιοχάς, μέ ώρητοτερον ρυθμόν και εις μεγαλύτεραν έκτασιν, έπιτίετο δέ, ότι και εις τούς πληθύνουσ τούτους δά καταστή δυνατόν νά παρασχεθί πάσα περίθαλψις και άνακούφισις, παρά τήν συναντηθείσαν δυσχέρειαν έκ τού άπορριζομού τού όδικού δικτύου.

Κατόπιν έγκρίσεως του κ. Προέδρου της Κυβερνήσεως συνεστήθη, εις Άργυράστιον Ανωτάτη Έπιτροπή Περιθαλψως υπό τήν Προεδρίαν του Συντονιστού τών Νήσων, εις τήν όποιαν συμμετέχουσιν άντιπρόσωποι τών έκεί ενανομένων συμμαχικών στόλων. Η άνωτάτη αυτή Έπιτροπή διώρισεν ύπεριπρότερος εις Ζακύνθον, Αηζούριον, Σάμην και Ίθακην.

Σκοπός δέ, της Έπιτροπής αυτής είναι, ή κατάπιν έντοπίου έρετάσεως τών προκείμενων άσυχών, διανομή και διάθεσιν τών λίαν ηδύμων ποσότη των ήσθων και υλικών, τά όποια προσεκομίσθησαν ήδη και έσκαλυυθόν έν άρδονία κομίζόμενα εις τας σεισμοπαθείς περιοχάς, τώσον υπό της Έλληνικής Κυβερνήσεως, όσον και υπό της ζήνης γενναίας βοήθειας.

Και σήμερα ό Στρατάρχης κατήλθεν εις τώ Πολιτικόν του Γραφείον από της 8 πρωινής και έλαβε γνώσιν όλων τών υπό τών έλαφρών άρχών άποσταλμένων σημάτων έκ τών σεισμοπαθών νήσων. Έν συνεχεία έβασαν ώριμήνας έντολής προς τήν παρά τώ Πολιτικώ Γραφείω λειτουργήσαν Συντονιστικήν Έπιτροπήν, όσον άφορά τήν άσποτρίωτεραν και ταχύτεραν λειτουργίαν τών Κρατικών υπηρεσιών εις τας νήσους εις τρόπον όστι, ή άνημετώπισις τών άσυχών έν τώ συνόλω του ν' άποβή πλήρης.

Τοιούτοτρόπως, διά της όδου συντονιστικής προσποικίας του Προέδρου της Συντονιστικής Έπιτροπής Περιθαλψως κ. Κρ. Καρατζή και τών μελών αυτής, ως και τών εις τήν διάθεσιν της ύπαλληλων, συνεχίσθησαν και σήμερα αι άποστολαί τροφίμων, έσθων, υλικού και παντοειδούς υγειονομικού και φαρμακευτικού υλικού, διά της δημιουργηθείσης άεροεπίρας, μετόχ του άεροδρομίου του Άράζου και τών Ιονίων νήσων. Έτσι, ή άποστολή τών έσθων προωθείται όκνη ταχύτερον.

Έν συνεχεία άποσταλθήσαν, σήμερα, εις Πάτρας μέ τελικών προσορίων τας Ιονίους νήσους και τά εξής είδη: Όρυζα 5.000 όκ., Ψωμάκια 5.000 όκ., Άλιυρα 75.000 όκ., Ζάχαρις 3.000 όκ., Ασάβλο 3.000 όκ., Τυρές 7.000 όκ., Άλας 10.000 όκ. ντοματοπέτες 100 όκ.

Ώσυντός, δέκα άεροσκάφη ένήργησαν άλλεπαλλήλους και συνεχεις ρίψεις ποσότητων άρτου, άτυριού και άλλων ειδών εις Κεραλήσιον, Ζάκυνθον και Ίθακην. Είς τήν τελευταίαν νήσον αι ρίψεις έπέτετάθησαν και εις τώ βόρειον τμήμα και μέλιστα εις ηδύμην κλίμακα.

Διά τήν ένίσχυσιν δέ τών μέσων μεταφορές του ύδατος εις άπομονωμένα σημεία τών νήσων άποστάλη και έτέρα ύδροφόρος.

Έν τώ μετόχ, αι έκδηλώσεις αίσθημάτων συμπεθείας, ήθικης και υλικής συμπαροστάσεως προς τούς άειστοπαθούσας κατοίκους τών σεισμοπλήκτων νήσων, συνεχίζονται και σήμερα, μέ άμείνων έντασιν και αι σχετικές μέ τά γεγονότα έδρασεις, δημοσιούνται εις περίοπτον θέσιν εις τών Παγκόσμιον Τύπον.

Ότω, αι σημερινά έφημερίδες του Ίσραήλ δημοσιούσιν

μακράς περιγραφάς της συγκλονιστικής τραγωδίας τών Ιονίων νήσων. Αι άδικάτως καταφθάνουσαι είδησις, προκαλούν βαθείαν και καθολικήν συγκίνησιν του Λαού του Ίσραήλ.

Ο Τύπος ιδιαίτερος άναφέρει την συνδρομήν τών επί τόπον εύρισκόμενων Ίσραηλιτικών τελεμικών σκαφών.

Ο Πατριάρχης Ίεροσολύμων, άναγνώσας τας άππομείρας τών γεγονότων, κατέληψθ υπό λυγμών και τώ Πατριάρχειον έβλε προβή εις φιλόφρονων χειρωνακίαν ύπέρ τών χημαζόμενων.

Βάσει συγκλήσεως έπικρατεί και εις τήν Άροβικήν ζώνην, τής όποιος ό τύπος έμμερώνει συνεχώς τήν κοινήν γνώμην.

Ές άλλου, αι Όργανώσεις της Νοτίου Αφρικής και αι μεγάλοι Άφρικανικοί Θεατρικοί Έπιχειρήσεις, έκδηλοοται έμπράκτως τήν συναντήσιν και φιλοελληλίαν προς τούς πληγέντας θέλουν έκχώρησιν τώ προϊόν τών εστροφών ύπέρ τούτων.

Περισσότερα όργανοται άνά τήν Νοτιοαφρικανικήν Ένωσιν γενικός έρσος, μέ περιορίζουσιν μόσον μετάχ του Έλληνικού στοιχείου προς ένίσχυσιν τών σεισμοπαθών. Σήμερας ό Σουηδικός Τύπος μετέδιδει έκ δημοσιευγραφικών είδησεων της Β. Πρεσβείας τήν τραγικήν ένόαν των καταστροφών της Έπιτολήσιν και έκράζει τήν λύπην του διά τήν δοκιμασίαν ή όποια πλήττει τήν Έλλάδα.

Ο δε Σουηδικός Έρρυθός Σταυρός έδέσσε προχείρους πνήντα χιλιάδας κορώνας (50.000) εί' είδη περιθαλψως, ως και δέκα χιλιάδας κορώνας (10.000) διά τήν άγρόν αίσθησιν έπας, άποσπείλόμενος ίνδης τών ήμερών, έν άναίσιμην συνεισφοράν μετά του ήμετέρου Έλληνικού Έρρυθού Σταυρού, όσον άφορά τήν ρύθμισιν της παροίτιμω βοήθειας. Όμοίως, ό αύτός Έρρυθός Σταυρός άπηλύνει γέδ από ροδιόφωσιν και διά του Τύπου έκκλησιν προς τά αίσθηματα του Σουηδικού Λαού ζητών τήν διενέργειαν Πανσυνήδικου έράνου ύπέρ τών σεισμοπλήκτων περιοχών.

Ένώ ό Σουηδός Υπουργός τών Έσωτερικών εί' έπιστολήν του έξέφρασε τήν βαθειάν συμπάθειαν της Σουηδικής Κυβερνήσεως διά τήν έπισυμβούν καταστροφήν.

Τούτο έπραξαν έπίσης έγγραφως ή προφορικάς πλειστοί

...Κι' όποι γενικώς τά πάντα έχουν καταρρέσει, έπανέσταντας τήν φρίκην, τήν άγωνίαν, τήν θλίβιν και τας παντείεις έλλείψεις, σπειδούν, οι Υπουργοί, και πληθύνουσ τήν στοργικήν Κυβέρνησιν, ή όποια έπιλαμβάνεται άκόμη, μέ έκτονότερον ρυθμόν του έργου δια-

σώσεως και παροχής πάσης δυνατής ίατρικής περιθαλψως, προς τούς ελεηνοκόμενους υπό τών έρείπλων τραυματίας, πρδών, ως και εις τήν άμεινον διακομήν των εις Πάτρας, Πειραιά και Αθήνας....



ἀντιπρόσωποι τοῦ ἐντοῦτα διπλωματικοῦ Σώματος καὶ πολυαριθμὶ Σουβέροι.

Σήμερον προσεγγίσθη εἰς τὸν ἀερολιμένα Ἑλληνικὸ ἀεροσκάφος τῆς Ἑταιρείας T.A.I. ὅπου μετέφερε στρατιωτικὸν Γαλλικὸν Ἐλικόπτερον.

Τοῦτο συναρμολογήθην, ἀναχωρήσας εὐρίων δι' Ἀραβὸν. Ἐπ' αὐτοῦ ἐπιβαίνει καὶ εἰς Γαλλοὺς ἱατροὺς. Ἐπίσης ἀναμένεται ἀεροσκάφος τῆς Ἑταιρείας A.H. W.I.K. μεταφέρει ὀλίκων τριῶν τόνων, δωρεὰ τῆς ἐν Λονδίνῳ Ἡλεκτρικῆς Ἑταιρείας ROWE.

Ἡ Π.Α.Ε. ἀνέλαβε ἀπὸ σήμερον τὴν καθημερινὴν μεταφορὰν 20-25 τόνων εἰδῶν ρουχισμοῦ προσφερομένων, ὑπὸ τῆς WOMENS-VOLUNTARY SERVICE καὶ ἀνερχομένων συνολικῶς εἰς 250 τόνων.

Ὁ Ὑπουργὸς δι' τῶν Ἐξωτερικῶν τῆς Πορτογαλλίας μαζί με τὴν ἑκφραστὴς συμπάθειάς του προσέφερεν ἐκ μέρους τῆς Κυβερνήσεώς του 100.000 φλωρίνα ὑπὲρ τῶν θυμάτων.

Αὔριον ἀρκεῖται ἐν Πάτραις τὸ καταδρομικὸν MONTGOMERY ἐπὶ τοῦ ὁποῦ ἐπιβαίνουν ὁ Πρεσβευτὴς κ. HARRIS καὶ Ναύαρχος ROBIN. Τὸ καταδρομικὸν MONTGOMERY μεταφέρει 120 τόνους ἐφοδίων καὶ φάρμακα, διατέτει ἐκτὸς τοῦ τακτικοῦ ἱματισμοῦ καὶ νοσοκομειῶν προσωπικόν, ἑνὸς ἱατροῦ χειρουργοῦ, βοηθὸν φαρμακοποιὸν καὶ νοσοκόμους. Τὸ καταδρομικὸν τίθεται εἰς τὴν διάθεσιν τῆς Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως διὰ τὴν παροχὴν συνδρομῆς εἰς τοὺς σεισμοπαθεῖς.

Παραλλήλως, πρὸς τὰς εἰσφορὰς καὶ τὰς παντοειδῆς ἐκδηλώσεις τοῦ Ἑξωτερικοῦ καὶ εἰς τὸ ἐσωτερικόν τῆς Χώρας, αἱ προσφοραὶ τούτων εἰς χρῆμα, ὅσων καὶ εἰς ἄλλα εἶδη συνεχίζονται μετὰ ταχύν καὶ συγκινητικὸν ρυθμὸν. Τούτων δε εἶναι ἀπὸ τῆς προσφορὰ τοῦ Ἑλληνικοῦ Λαοῦ πρὸς ἐνίσχυσιν τοῦ ἔργου τῆς Κυβερνήσεώς του, διὰ τὴν διάσωσιν καὶ ἀνακούφισιν τοῦ πληθυσμοῦ τῆς ἰουίου αὐτῆς περιοχῆς καὶ τούτων καθολικῇ καὶ γενναίᾳ ἡ ἀπάντησίς του εἰς τὴν συγκινητικὴν ἐκδήλυσιν τοῦ Πρωθυπουργοῦ του, Στρατάρχου Παπάγου, ὥστε νὰ μὴν ἐπαρκούν κ' οἱ αἱ σέλιδες τοῦ παρόντος τευχους, εἰς διειθένητον, νὰ καταχωρήσῃ καὶ ν' ἀπαριθμήσῃ τὰ ὀνόματα καὶ τὰς δωρεὰς τῶν καταθετῶν.

Η ΚΡΑΤΙΚΗ ΜΕΡΙΜΝΑ

ΕΙΣ ΤΑΣ ΑΛΛΑΣ ΣΕΙΣΜΟΠΑΗΚΤΟΥΣ ΠΕΡΙΟΧΑΣ

Πορὰ τοῦ ὅτι, δὴ ἀλλήλων τὸ βάρος τοῦ κυβερνητικοῦ ἑνδιαφέροντος ἔχει στραφῆ, κατὰ πρῶτον λόγον, εἰς τὰς τρεῖς ἀνωτέρω καταστραφένους νήσους, μετὰ τὸς ἑκατοντάδας τῶν

θυμάτων, ἡ κρατικὴ μέριμνα δὲν παύει, ταυτοχρόνως, νὰ στρέφῃ τὴν προσοχὴν τῆς καὶ νὰ παρῇ τὴν βοήθειαν τῆς καὶ πρὸς τὰς ἄλλας πληγείσας εἰς μικροτέρην κλίμακα περιοχάς.

Τοιαυτοτρόπως, παράλληλα, πρὸς τὰ ἀναφερόμενα ἀνωτέρω μέτρα, διὰ τὴν περιθάλπιν τῶν πολυαριθμῶν θυμάτων τῆς Ἑπτανησιακῆς τραγωδίας, λαμβάνονται ἀνάλογα μέτρα ἀνακουφίσεως, περιθάλψεως καὶ προχείρου στεγασμοῦ καὶ διὰ τὴν περιοχὴν τῆς Ἠλείας καὶ συγκριτικῶς διὰ τὰς κωμοπόλεις Βαρθολομίου καὶ Κυλλήνης καὶ τὰς κοινότητας Νεοχωρίου, Κάτω Παναγιᾶ κλπ. καὶ ἐν συνεχείᾳ διὰ τὰς μετέπειτα πληγείσας περιοχὰς Λευκάδος, Μεσολογγίου, Ἀστακίου, Μύτικα, Ἰσθμίου κλπ., οἱ ὅποιοι εὐτυχῶς δὲν παρουσιάζουν τὸ αὐτὸ πρὸς τὰς νήσους τραγικόν θέαμα, οὔτε ἀνθρώπινα ὄνματα παρὰ μόνον ζημίαι εἰς οἰκίας κ' ἄλλα ἀγαθὰ.

Ἐγκαίρως, τὰ Ὑπουργεῖα Κοινων. Προνοίας, Δημ. Ἔργων καὶ Εὐπορίου, κατόπιν ἐντολῆς τοῦ Στρατάρχου Παπάγου, προώθησαν καὶ εἰς τὰς περιοχὰς αὐτὰς ἐπαρκῆ στεγαστικά καὶ ἄλλα ἐφόδια διὰ νὰ καλυφθῇ αἱ παρουσιασθεῖσαι ἐκ τῶν σεισμῶν ἀνάγκαι, ὥστε δικαίως καὶ οἱ κατοικοὶ τῶν περιοχῶν αὐτῶν, ἐκφράζον τὰς εὐχαριστίας των πρὸς τὸν Πρωθυπουργὸν των, ὡς ἀμέσως κατωτέρω καταρτίζεται καὶ δι' ἐνὸς ἀκόμη ἐγγράφου ἐκ τῶν πολλῶν ληφθέντων, μὴς τῶν ἐν λόγῳ Κοινοτήτων:

Πρὸς

Τὸν Ἐξοχώτατον Στρατάρχην.

Πρόεδρον Κυβερνήσεως Κον' Ἀλ. Παπάγον

Ἀθῆναι

Διεμαρτυροῦν τὰ αἰσθήματα τῆς βαθύτατης ἐγγνωμοσύνης καὶ συγκινήσεως τῶν κατοικούντων τῆς Κοινότητος Ἰσθμίου, ἡ ὁποία ἐπλήγη ὑπὸ τῶν σεισμῶν, παρακαλῶ νὰ μοῦ ἐκτετατῇ νὰ Σας ἀναφέρω δι, ἡ Κοινότης Ἰσθμίου θὰ εἰσθάνηται βαθύτατην ἐγγνωμοσύνην καὶ θὰ θεωρῇ ὡς εὐεργετήν διὰ τὸ ἐπιδειχθῆναι καὶ ἐπιδεικνυῖν μὲν ἐνδιαφέρον Σας, ὑπὲρ τῶν σεισμοπλήκτων κατοίκων Ἰσθμίου.

Ὁ Πρόεδρος τῆς Κοινότητος

ΧΡ. ΣΤΑΜΟΥ

Ἐκὼ παραλλήλως, μεριμνᾷ πᾶσι θορυνημένοις διὰ τὴν θεοποίησιν τῶν παικλίων καθημερινῶν ἀνγκῶν τῶν κατοικούντων, εἰς τοὺς ἀπείρους προσφέρεται ἀφθονῇ καὶ πλειονοῖα ζετῆ τροφῇ...



...Ἰανὴ κοσμητὴ σάπκωνος καὶ συνεχῶς θρόν ποιῶν ὕδωρ, διὰ τὴν παροχὴν τοῦ ὁποῦ ἐγίναν ἀμέσως πρόχειροι ὁδοντολὶκα ἑγκαταστάσεις, ὑπὸ εἰδικῶν ἀποσταλέντων συνεργειῶν καὶ ἐλίκων...

Παραθέτομεν τώρα ἀκολουθῶς, κατὰ κατηγορίας πληρεῖς καὶ ἐπιστήμιους συγκεντρωτικὰς καταστάσεις, ἐκδοθεῖσαι προσφάτως ὑπὸ τοῦ Ε.Ε.Σ., διὰ τὴν σχηματίσθ. ἡ Ἑλληνικὴ Κοινὴ Γνώμη σαφῆ εἰκόνα τῶν ἀποσταλέντων εἰδῶν, εἰς τοὺς σεισμοπλήκτους τῶν Νήσων τοῦ Ἰονίου, ὑπὸ διαφόρων Ὑπουργείων, Ἰδρυμάτων, Γ.Ε.Σ. κ. ἄ., κατόπιν ἐντολῶν ἐνεργειῶν τῆς Συντονιστικῆς Ἐπιτροπῆς Περιθάλψεως Σεισμοπαθῶν καὶ βάσει διαταγῶν τοῦ Πρωθυπουργοῦ Στρατάρχου Παπάγου:

ΣΥΓΚΕΝΤΡΩΤΙΚΑΙ ΚΑΤΑΣΤΑΣΕΙΣ

ΑΠΟΣΤΑΛΕΝΤΩΝ ΕΙΔΩΝ ΕΙΣ ΣΕΙΣΜΟΠΑΗΚΤΟΥΣ ΤΩΝ ΝΗΣΩΝ ΤΟΥ ΙΟΝΙΟΥ

ΥΠΟ ΥΠΟΥΡΓΕΙΩΝ-ΙΔΡΥΜΑΤΩΝ ΚΑΙ Γ.Ε.Σ.

Ι.-ΙΜΑΤΙΣΜΟΣ

Α/Α	Ἀποσταλῶσαν Ὑπό :	Εἶδη κλινοστρωμνῆς (εἰς τιμὰς)		Ἀδρ.-Γυναικ.-Παιδ. εἶδη (ἑσων. ἑσων.)		Διόφορα εἶδη ἱματισμοῦ καὶ ὑποδήσεως (εἰς εἶματα-τιμὰς-κλῶ-μέτρα κλπ.)					
		Κουβέρτες	Μαξιλάρ. ἱματισμοῦ. Μισθ. στρώματα ραβ. Σινδ.	τιμ.μεγ.δ. Κοστούρα. Φορέματα Παλτά	Ταυ. μικρὰ. Κάλτσες. Γραβῆτες. Σκουφοί	Διμῆτα	Ὑφασμ. εἰς μέτρα	Σάκκοι ἀδιάβροχοι καλυμματα τιμῆς.	Τραπέζ. πετοῦτες τιμῆς.	Ὑποδήμ. Γαλόςες ζύγι.	Διόφορος ἱματισμοῦ κλῶ
1	Ἰπ. Ἐμπορίου	—	—	—	—	—	—	230.250	—	—	—
2	Γ. Ε. Στρατοῦ	38.768	4.000	7.850	—	—	—	1.500	1.000	—	—
3	Ἰπ. Κ. Προνοίας	—	—	—	204.606	210	1.134	1.925	11.313	3.224	—
4	Π. Ι. Κ. Π. Α.	20.024	—	655	180	—	—	—	—	—	—
5	Ε. Ε. Σταυροῦ	17.291	361	11.508	7.662	722	1.115	915	1.775	2.780	—
6	Ἰταλ. Ε. Σταυροῦ	2.705	2.700	—	—	—	—	—	—	—	—
7	Δωρεῖς LARSEN	—	—	—	—	—	—	—	—	—	19.020
	Σύνολον	78.788	7.061	20.013	212.448	932	2.240	234.590	14.088	6.004	19.020



II.—ΤΡΟΦΙΜΑ

α/α	Αποστάλησαν υπό των:	Ελαιον	Άρτος	Ψωμά	Καφές Τσίπου	Όρυζο	Αλεύρα	Σιμιρβιά	Ζάχαρις	Ύψευς
		δκ.	δκ.	δκ.	δκ.	δκ.	δκ.	δκ.	δκ.	δκ.
1	Υπ. Έμπορίου.....	2.343	93.700	118.500	—	—	124.000	62.000	86.000	—
2	Γ.Ε. Στρατού.....	—	25.000	1.560	—	30	46.020	9.360	53.430	609.000
3	Π. Ι. Κ. Π. Α.....	600	—	—	—	—	1.000	—	1.000	500
4	Ε. Ε. Σ.....	—	—	—	94	—	73	—	1.034	234
	Σύνολον.....	2.943	118.700	120.060	94	30	171.093	71.360	141.464	609.734

ΤΡΟΦΙΜΑ (Συνέχεια)

α/α	Αποστάλησαν Υπό :	Μαρμελ.				Κουρκουμπις διάφορες		Γάλα				Κακάο		Λίπος		Σάπων	
		Ντομα- τοζα	Τυρός	Άλας				Τόνν.	Κιβώτ.	Κιβώτ.	Κιλά	δκ.δ.	Τεμάχ.				
		δκ.	δκ.	δκ.	δκ.	Κιτρία	δκ.δ.										
1	Υπ. Έμπορίου	35.145	100	45.155	10.000	107.000	191.100	—	—	—	—	—	—	45.643	—	—	—
2	Γ.Ε. Στρατού	31.200	—	—	—	4.728	35.100	—	—	—	—	—	—	300	—	—	—
3	Π.Ι.Κ.Π.Α.	—	150	—	—	—	—	122	6	4	—	—	—	2.980	—	—	—
4	Ε.Ε.Σ.	—	—	—	—	3.764	—	—	—	—	—	682	1.000	9354	—	—	—
	Σύνολον.	66.345	250	45.155	10.000	115.492	226.200	122	6	4	682	49.923	9354				

III. ΥΓΕΙΟΝΟΜΙΚΟΝ ΥΛΙΚΟΝ

α/α	Αποστάλησαν Υπό:	Είδη Νοσηλίας και Χειρουργικά		Είδη Έξοπλισμού Νοσησιμ. και Βοηθητ.				Βάμβοξ	Λευκοπλάστ	Γάζες
		Σύργες, νάρθηκες, θερμάστρα κλπ.	Λαβίδες, Ψαλίδες κλπ.	Καυ- βάτια	Λευκά Μαντήλια	Πινάκια Μαχαί- ρας κλπ.	Φορέα Ακουστικά Όργανα			
		Τεμάχια	Τεμάχια	Τεμάχια	Τεμάχια	Τεμάχια	Τεμάχια	Κιλά	Ρολά	Υάρδες
1	Γ. Ε. Στρατού	937	414	—	—	—	99	900	450	—
2	Υπ. Κ. Προνοίας.....	6.944	961	4	765	405	820	1.447	1.670	15.036
3	Ε. Ε. Στρατού	858	118	—	300	—	164	200	46	2.790
4	Π.Ι.Κ.Π.Α.....	20	87	—	—	—	20	—	5	—
	Σύνολον....	8.759	1.580	4	1.065	405	1.103	2.547	2.141	17.826

... διὰ τὰ δι-
ευκολύνουν τὴν ἐπι-
κοινωνίαν των κα-
τοίκων, δοσὺν καὶ
τὰ ἀσχητὰ ἐ-
πιχειρήματα ἀν-
αγκυρὰ εἰδικῶ-
ν τεχνιτῶν καὶ
ἐργατῶν τοῦ
Ἐθνικοῦ Πλῆ-
ματος, εἰς τὴν
τεχνικὴν κατα-
σκευὴν ὑψηλῶν
προσκειμένων κα-
τοιικίων, εἰς τὴν
ὑπαιθρον, ὅπου
ἔχουν ἐποπ-
θευτὴν κατὰ χι-
λιᾶδος ἀνθρώποι...



ΥΓΕΙΟΝΟΜΙΚΟΝ ΥΛΙΚΟΝ (Συνέχεια) ΚΑΙ ΕΙΔΗ ΟΙΚΙΑΚΗΣ ΚΑΙ ΑΤΟΜΙΚΗΣ ΧΡΗΣΕΩΣ

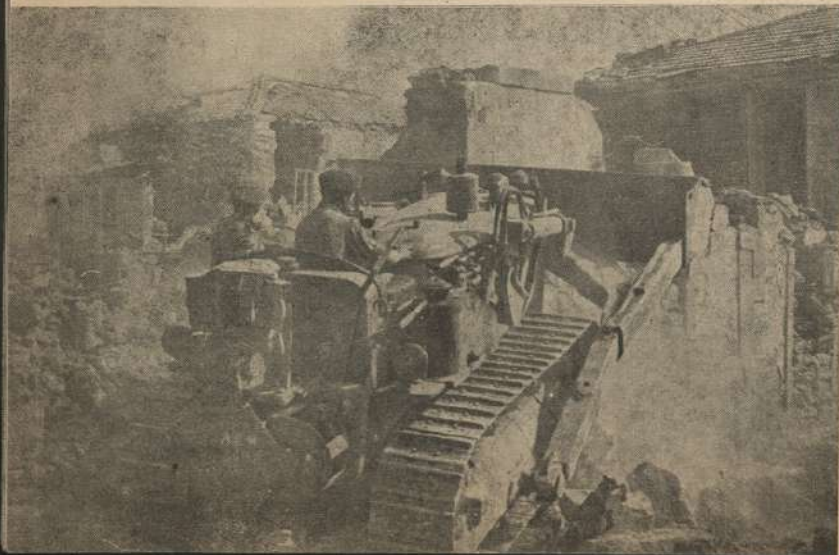
α/α	Αποστάλησαν Υπό:	Γάζες		Γάζες ὁμαλῆς L.B.P.	Γάζες ὁμαλῆς L.B.P.	Συνεκοί πρ.	Βάμβα- κι πρ.	Χαρτογρά- μματα πρ.	Παπύ- ρος πρ.	Σαποῦν πρ.	Εἶδη οἰκιακῆς χρήσεως		Εἶδη ἀτομ. χρή- σεως
		Κιτρία	Όμάδες								Μικρά	Μεγάλα	
1	Υπ. Ἐμπορίου.....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	15.050	209	—
2	Γ. Ε. Στρατοῦ.....	8.960	—	—	40	840	4.868	—	—	52	198	78	—
3	Υπ. Κ. Προνοίας.....	1.121	—	50	1750	1	—	—	4	—	2.220	—	—
4	Ε. Ε. Στρατοῦ.....	123	—	—	1	200	—	—	2	—	11.301	459	2.243
5	Π.Ι.Κ.Π.Α.....	—	30	—	8	—	—	—	—	—	—	—	—
	Σύνολον.....	10.204	30	50	1750	50	1.180	4.868	6	52	28.769	746	2.243

IV.—ΦΑΡΜΑΚΑ

α/α	Αποστάλησαν Υπό:	ΦΑΡΜΑΚΑ			ΑΝΤΙΒΙΩΤΙΚΑ		ΟΡΟΙ		Πλάσμα Ανθρώπ. C.C.	Φωσφώ- ρος διαφορ. τμή.	Ίσχυριον	ΓΡ.
		Εἰς ἀποσπασμ.		Εἰς τομπλ.π.	Εἰς Φαρ- μάκ.	Εἰς Κο- ψομαί.	Φυσιολογ.	Άντικτ.				
		ΑΜΡ	С. С.	Τομπλ.								
1	Γ.Ε. Στρατού.	924	—	5.250	4.292	192	3.372	1.800	209.500	6.748	29.750	—
2	Υπ. Κ. Προνοίας.	6.300	1.169.244	7.211.801	18.600	147.660	—	900	—	—	8.000	—
3	Π.Ι.Κ.Π.Α.	65	—	4.015	—	—	—	—	—	—	—	6
4	Ε. Ε. Στρατού.	2.475	—	179.498	7.503	—	—	104	—	—	—	—
5	Ίσχυρ. Ε.Σ.	—	—	3.245	—	—	—	—	—	—	—	—
	Σύνολον .	9.764	1.169.244	7.400.564	33.640	147.852	3.372	2.804	209.500	6.748	37.750	6

Εἰκοσι ἑξ πολεμικὰ σκάφη μας καὶ δεκαπέντε ἐμπορικὰ πλοῖα εὐρέθησαν εἰς
τὸν τόπον τῆς καταστροφῆς ἀπὸ τῆς πρώτης ἡμέρας, ἀπὸ τῆς πρώτης ὥρας...

... Ἐγκαθι-
ρίζονται, ταυτο-
χρόνως, μ' ἄλλα
συνεργεία, ἀπὸ
ἀνδρας τοῦ Στρα-
τοῦ μας, μὲ
μπουλντόζες, τὰ
ιγροῖα ἀπὸ τὰ ἐ-
ρείπια καὶ δια-
νοίγονται οἱ ἀ-
ποκεκλιεμένοι
δρόμοι...





...Ενῶ ἐν τῷ μεταξύ, συνεχί-
ζεται, διὰ πολεμικῶν πλοίων τοῦ Β.
Ναυτικοῦ μας καὶ ἄλλων ἐπιταχθέν-
των πλοίων τοῦ ἐμπορικοῦ ναυτι-
κοῦ, ἡ μεταφορὰ τῶν μικρῶν ασι-
σμοπλήκτων, ἐκ τῶν τήνων εἰς
Πελοπόννησον...

Ὅταν τὸ 1928 κατεστράφη
ἡ Κόρινθος ἀπὸ σεισμοῦς μία
μόνον πόλις, μὲ πληθυσμὸν
εἰκοσι χιλιάδων κατοίκων —
ἤρχισαν ἡ προσωρινὴ στέγα-
σις τῶν σεισμοπαθῶν ΜΕΤΑ
ΕΝ ΟΛΟΚΛΗΡΟΝ ΕΞΑΜΗ-
ΝΟΝ, ἡ δὲ ὀριστικὴ στέγασις,
μὲ χίλια δύο παρাত্রάγουδα,
ἐτελείωσε τὸ 1938, δηλαδή μετὰ
δέκα ὀλόκληρα χρόνια!!...

Κι' ὅταν θυμηθῇ κανεὶς καὶ
τὴν ἐπιδειχθεῖσαν μέριμναν
τῶν τότε Κυβερνήσεων διὰ τὴν
στέγασιν τῶν προσφύγων τῆς
Μικρασιατικῆς καταστροφῆς
τοῦ 1922, πρέπει ν' ἀνέλθῃ, εἰς
τὸ ὕψος τῆς λεωφόρου Ἀλεξάν-
δρου, μέσα εἰς τὴν καρδιά τῶν
Ἀθηνῶν, διὰ ν' ἀντικρύσῃ,
ὑστερα ἀπὸ 31 χρόνια, χαμέ-
σπιτα, μὲ πισόχαρτον διὰ στέγη
τῶν προσφύγων!!...

Φ Α Ρ Μ Α Κ Α (Συνέχεια)

α/α	Ἀπεστάλησαν ὑπό:	Οὐνίσματα Κε.	᾽Ορυζιὰ		Αἰθήρ		Παραρτή- σις Σταθμὸν Υγρα.	ΑΠΟΛΥΜΑΝΤΙΚΑ				ΑΛΟΦΑΙ		Χρονοφάρμακον Πε.
			Γραμμ.	Πε.	Γραμμ.	Πε.		Καδ.	Δοχεία	Φύσγ.	Πε.	Τυρ.	Καδ.	
1	Γ. Ε. Στρατοῦ	200	6.810	—	21.800	—	6.356	—	—	—	—	1.816	—	—
2	Υπ. Κ. Προνοίας	1.734	—	—	—	1.350	—	1.250	33	132.000	—	234	—	1855
3	Π.Κ.Π.Α.	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	700
4	Ε. Ε. Σταυροῦ	—	—	20	—	—	11	—	—	—	75	—	4	—
	Σύνολον	1939	6810	20	21.800	1350	6356	1250	33	132.000	75	2050	4	2555

Φ Α Ρ Μ Α Κ Α (Συνέχεια)

ο/ε	Ἀπεστάλησαν ὑπό:	Τοισιὰ Κε.	Halle Capoter Ρ.	Φάρμακον ὡς κατὰ Κε.	Hartm Κε.	Γλυκερίνη Κε.	Φάρμακον ὡς κατὰ Κε.	Cipol- Euphonia Κε.	D, D, I, καὶ ἄλλα ὑποκατάστατα		Ρ. Α. Σ. Ταμπάκις
									Π.Β.	Κυρία	
1	Γ. Ε. Στρατοῦ	—	—	—	10	—	—	—	2.471	—	—
2	Υπ. Κ. Προνοίας	530	—	670	—	—	—	164.470	4.400	—	—
3	Π.Κ.Π.Α.	—	—	—	—	1	16	—	—	63	2.500
4	Ε. Ε. Σταυροῦ	—	500	—	—	—	—	—	—	—	—
	Σύνολον	530	500	670	10	1	16	164.470	7.271	63	2.500

Σήμερον πού, ἀπὸ ἑνὰν
ἄλλον πιδ ἄγριον σεισμόν,
κατὰ πέντε καὶ πλέον φορές
καταστρεπτικώτερον τῆς Κο-
ρίνθου, εἰς ὕλικας ζημίας οἰ-
κιῶν, ἐκτὸς τῶν ἄλλων, κατε-
στράφησαν τὰ τρία ὠραία νη-
σιὰ μας, ἡ Κυβέρνησις τοῦ Ἑλ-
ληνικοῦ Συναγερμεῦ, μᾶς ὑπό-
σχεται καὶ τὸ πιστεύομεν, ὅτι
ὄχι μόνον πολὺ σύντομα θὰ
ἀνοικοδομηθοῦν, ἀλλὰ ὅτι, αἱ
ἀναγερόμεναι οἰκίαι θὰ εἶναι
ὠραιότεραι καὶ στερεώτεραι ἀπὸ
πρίν. Κανεὶς δὲν θὰ μείνῃ ἄστε-
γος. Τὸ ἔργον τῆς ὀριστικῆς
στεγάσεως ἤρχισαν, ἀμέσως με-
τὰ ἀπὸ τὰ μέτρα σωτηρίας, τὰ
ὅποια ἐλήφθησαν ἤδη, ὅπως
δεικνύουσιν καὶ οἱ παρাত্রιδέμε-
νοι πίνακες τροφίμων, φαρμά-
κων κ. λ. π.



Καὶ ἐκεῖθεν εἰς Ἀθήνας, ὅ-
που ἐνταταμέναι κυρίαί, τὰ παρ-
αλαμβάνουν μὲ στοιγικὸν μαχητικὸν
φίλτρον καὶ τὰ μεταφέρουν ἀκαλό-
πως ἐν αὐτοκινήτῳ τῆς «Προνοίας
Βασιλῶν Ἑσπερίων» εἰς διαφόρους
παιδοστέγει, δόντες τὰ ἀνομένη θεα-
μὴ φιλοφρονεῖα ἐνῶ, εἰς τὴν βασαν-
ισμένην γενέτειραν τῶν μικρῶν αὐ-
τῶν...

V. ΟΧΗΜΑΤΑ - ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΑ - ΕΡΓΑΛΕΙΑ

α/α	Αποστολήσαν Υπό :	ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΑ αυτοκίνητα, μοτοκίνητα, μοτοποδηλάκια, κλπ.				ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΑ (μύλοι, ατμομηχανές, ηλεκτρικά μηχανήματα, κλπ.)				ΕΡΓΑΛΕΙΑ απλά εργαλεία, μηχανήματα, κλπ.				ΣΥΡΜΑ		ΣΧΟΙΝΙΟΝ "Ορν.	ΕΙΔΗ ΕΚΡΗΚΤΙΚΩΝ			ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ ΔΙΑΦΟΡΑ		ΥΛΙΚΟΝ ΝΙΣΤΕΛΕΥ.	
		ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΑ	ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΑ	ΕΡΓΑΛΕΙΑ	ΣΥΡΜΑ	ΕΙΔΗ ΕΚΡΗΚΤΙΚΩΝ	ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ	ΔΙΑΦΟΡΑ	Μέτρα	Άλλα	Εις κιλά Νομιστ.	Εις πώδια Πυρσοφ.	Εις πόδια Βραχίον. Αναγ. ατόν.	ΕΙΔΗ ΕΚΡΗΚΤΙΚΩΝ	ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ								
1	Υπ. Εμπορίου	—	—	2.420	—	6.351	4.000	6.590	200	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2	Γ. Ε. Στρατού	174	114	32	42	90	1.910	2.400	920	—	675	14.270	25.940	33.100	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3	Υπ. Κ. Προν.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	Σύνολον ...	174	114	32	2.462	90	8.263	6.400	7.420	200	675	14.270	25.940	33.100	140	3							

ΟΧΗΜΑΤΑ Κ.Α.Π. (Συνέχεια)

VI - ΕΙΔΗ ΓΡΑΦΙΚΗΣ ΥΛΗΣ

α/α	Αποστολήσαν Υπό :	Σύμφωνα με Χρηματολογ. μηνιαία	Πιστώσαν σε	Αναλογισμ. μέ	Κερφέλα πανε.	Εργ. Υφασμ. ομά	Χάρις κέρ- ρος και φαν- ταζ.	Μολύδα κ.λ.π. ταμ.	Κερφέτας πανε	Μόλδη κατά	Παράφοροι (με κέρσο- να επί πωλ.)
1	Υπ. Εμπορίου	2.300	10.000	37.600	10	—	113.000	6.500	1000	100	2
2	Γ. Ε. Στρατού	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3	Υπ. Κ. Προνοίας	2.600	—	—	—	1	—	—	—	—	—
4	Ε. Ε. Σταυρού	—	—	—	—	—	8.000	1.200	—	—	—
	Σύνολον	4.900	10.000	37.600	10	1	121.000	7.700	1000	100	2

Εκτός των ανωτέρω :

- 1) Από της 18-8-53 πραγματοποιείται διά του Υπουργ. Εμπορίου η διάθεσις αλεύρου και άρτου, εις αναλογία 20.000 δι. ημερησίως εξ έκαστου είδους εκ Πατρών.
- 2) Διετέθησαν διά πάσης φύσεως περιθάλψιν διά τους εις διαφόρους πόλεις καταφυγόντας σεισμοπλήκτους Δρχ. 3.863.000.000 υπό του Υπουργείου Κοινωνικής Προνοίας.
- 3) Υπό του Ιταλικού Ε. Σ. διετέθη ποσότης επιδοσμοκού ύλικου και τροφίμων.
- 4) Απεστάλη υπό του Γεν. Επιτελ. Στρατού, ένα πλήρες ακτινολογικόν φορητόν μηχανήμα, μετά μιας γεννητρίας και σχετικού ακτινολογικού ύλικου.
- 5) Όμοίως, υπό του Γεν. Επιτελ. Στρατού, απεστάλη ένα πλήρες φορητόν Νοσοκομείον 200 κλινών και,
- 6) Απεστάλησαν υπό του Υπουργ. Κοιν. Προνοίας τρεις γεννητρία ραδιογραφικών μονάδων, μετά 6 δεμάτων ακτινογραφικών Films.



... Η Κυβέρνησις του Στρατάρχου μας, παρόληλη, προς τὸ δλον βαρὺ ἔργον, π' ἔχει ἐπινοήσῃ, ἐγκαθιστᾷ εἰς οὐρανὸν καὶ τὰς κρατικὰς τῆς ἐπιχειρήσεως...

... Τὰ ὑποκαταστήματα τῆς Ἑθνικῆς Τραπέζης Ἐλλάδος καὶ Ἀθηνῶν κ. ἄ., διὰ τὴν ἐπαναφέρειν, ἀπὸ ἡμέρας εἰς ἡμέραν, ἔστω καὶ στοιχειωδῶς, τὸν τελείως ἀπολεσθέντα ρυθμὸν τῆς ζωῆς καὶ τὴν ἐξυπηρέτησιν τῆς συνολικῆς τοῦ πληθυσμοῦ ὡς τοῦτο διεκρίσασαν, ἰδίως διμῆσαι...

«... Ἐξ ὧν διαπιστώνω, τώρα, δύναμαι νὰ ἐκφράσω τὴν ἱκανοποίησίν μου, δι' ὅσα ἐπετεύχθησαν ἐν προκειμένῳ.»

Στρατάρχης ΑΛ. ΠΑΠΑΓΟΣ

Χαρακτηριστικὴ περικοπὴ ἐκ τῆς ἐκφραστικῆς ἱκανοποιήσεως τοῦ Στρατάρχου δι' ὅσα, μέχρι τῆς ἐπισκεψῆς του εἰς τὰς νήσους, ἐπετεύχθησαν διὰ τὴν διάσωσιν καὶ περιθάλψιν τῶν σεισμοπλήκτων, κατὰ τὰς δηλώσεις του πρὸς τοὺς κατοίκους τοῦ Ἀργοσταλίου.



ΑΛΗΘΕΙΑ ΚΑΘΕ ΚΙΝΔΥΝΟΝ

Η "ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΠΡΟΝΟΙΑ," ΤΟΥ ΕΛΛ. ΣΥΝΑΓΕΡΜΟΥ ΑΠΟ ΤΟΥΣ ΠΡΩΤΟΥΣ ΣΤΟΝ ΤΟΠΟΝ ΤΗΣ ΤΡΑΓΩΔΙΑΣ

Μία ἀπὸ τὰς πρώτας ὁργανώσεις, ποὺ ἐκινητοποιήθησαν διὰ τὴν παροχὴν τῶν πρώτων βοηθειῶν πρὸς τοὺς σεισμοπλήκτους, τῆς Ἐπιτελ. ἡγεσίας, παρόληλη πρὸς τὴν Κρατικὴν μέριμναν, εἶναι καὶ ἡ «Κοινωνικὴ Πρόνοια» τοῦ ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΣΥΝΑΓΕΡΜΟΥ.

Ἀμέσως, μετὰ τὴν ἐκδόσιν τῶν πρώτων σεισμῶν, τῆς 9.8.53 καὶ κατόπιν σχετικῆς ὑποδείξεως τοῦ Προέδρου αὐτῆς κ. Χρήστου Καραζένη, ἀπερραστή ἡ ἀποστολὴ εἰδῶν ρουχισμοῦ εἰς Ζάκυνθον. Ἡ ἀποστολὴ αὕτη, ἀνέτελλε εἰς τὰς Δίδας Μ. Μανουσίου, Συμβούλου, καὶ Π. Ρίτσου, Γεν. Γραμματέως, αἱ ὁποῖαι συνοδεύουσιν τριάκοντα (30) κιβώτια ρουχισμοῦ καὶ ὑποδήσεως, ἀνεχώρησαν,

Η ΘΕΡΜΗ ΣΥΜΠΑΡΑΣΤΑΣΙΣ ΤΗΣ ΣΤΗΝ ΔΥΣΤΥΧΙΑΝ ΤΩΝ ΠΟΝΕΜΕΝΩΝ ΑΔΕΛΦΩΝ ΕΠΤΑΝΗΣΙΩΝ

χωρὶς οὐδεμίαν χρονοτριβὴν διὰ Ζάκυνθον. Σημειωτέον, ὅτι ἡ ἀποστολὴ αὕτη ἦτο ἡ πρώτη, ποὺ ἐφθασε κατὰ τὰς πρώτας φορὰς ἡμέρας τῶν μεγάλων σεισμῶν καὶ παρέσχε τὰς πρώτας βοηθείας πρὸς τοὺς σεισμοπλήκτους τῆς Ζακύνθου. Κι ἂν λεγῆθῃ, ὅτι ὁμοῦ ἐκ τῆς Ζακύνθου κατὰ τὰς ὥρας τῆς ἀφίξεώς τῆς ἐν λόγω ἀποστολῆς, ἐκαιγετο ἀπ' ὅκρου εἰς ἄκρον καὶ ὅτι οἱ κάτοικοι τῆς δὲν ἠδυνήθησαν νὰ περισώσουν ἀπολύτως τίποτε ἀντιλαμβάνεται κανεὶς τί σημασίαν ἔχεν ἡ προσφορά ἐνὸς λεγνῶς ὑποδησάμενος ἢ μὴς

ἐνδυμασίας. Δὲν ἔχει ἔως καὶ τὴν ἐπιμερίαν ἢ ποσότης ἢ ἡ ποιότης τοῦ προσφερόμενου είδους, ἐκείνος τὸς ὥρας, ὅσοι ἢ ἡθικὴ ἐνίσχυσις τοῦ πάσχοντος σεισμοπλήκτου καὶ ἡ ἐνεργὸς συμπαράστασις εἰς τὸν πόνον καὶ τὴν δυστυχίαν αὐτοῦ. Ἦτο μὴ ἀξία καὶ ἐπαινοῦ ἐξομολογήσεως, ποὺ ἀμφοτέρω τὸν κινδύνου, ἔχοντες τὴν ἐλπίδα εἰς τὸν ἀπαιτιούμενον σεισμόπληκτον, ποὺ ἔβλεπεν εἰς τὴν μοῖραν τῶν ἀδελφῶν συνάντων τῆς φύσεως, τὸν αὐτὸν τὸν τελείως ἀνέκταν μόνον, νὰ προστατευθῇ.

Ταυτοχρόνως, μετὰ τὴν ἀναχώρησιν ἀποστο-





... Κατά την περιουσία των, εις τὰς σεισμοπληκτούς περιοχάς κ' οί Λοφίτες Βασιλείς μας, μετά τοῦ Διαδόχου μας Κωνσταντίνου, παρὰ τὸ γεγονός, δὲ...

λήν ὀργανώσῃ καὶ τοιοῦτῃ διὰ τὴν Κι-ραλλήνιον. Κύριος ἀντικειμενικὸς σκοπὸς καὶ πᾶσι, ὡς τῆς ἡλικίας συμβολῆς, ἦτο ἡ διαπομπὴ ἡμετέρου κα' ἡ πορὴ πᾶσης ἐνιστάς βοήθειας. Ὄντων, τὴν 13.8.53 ἀναχωρῶν διὰ τοῦ φορτηγοῦ «Διονυσίου» τὰ ἀποριζέμενα αὐτῇ μελῇ: Α. Βυζαντίου, ἀντιπρόεδρος, Μ. Βούλη, Ε. Μαρκοπούλου, Σ. Ἀνδριανοπούλου, Ὁλ. Βρυώνη καὶ Δ. Μαυρουαράς, ὡς καὶ ἡ Γ. Γραμματεὺς, οἱ ὅποιοι ἔγκαθίστανται εἰς μίαν οἰκίαν καὶ ἀρχίζουν ἀμέσως τὴν ἐτοιμασίαν τῶν πρὸς διανομὴν ἀτομικῶν διπλῶν, ἡμετέρου.

Τὰ μελῇ τῆς ἀποστολῆς χωρίζονται εἰς δύο ὁμάδας. Ἡ πρώτη διὰλαύρῃ τὰς διαπομπὰς ἐντὸς τῆς πόλεως τοῦ Ἀργεστοσταίου, ἡ δὲ δευτέρα εἰς τὰ χωρία καὶ τὰ ἀπομακρυνόμενα ἀστικά κέντρα.

Ἐκτὸς τῶν ἐξακοσίων (600) σάκων ἡμετέρου καὶ διακοσίων πενήντα (250) ἀτομικῶν διπλῶν τὰ ὅποια ἐστάλησαν κατὰ τὴν 21/8/53 εἰς Ζάκυνθον μετὰ σὺνδόν καὶ ὑπεύθυνον διὰ τὸς διανομὰς τὴν κ. Σ. Ἀνδριανοπούλου, ὁ ρουχισμὸς, ὁ ὅποιος διανεμήθη εἰς Κεφαλληνίαν ἀνήρχετο εἰς 40-45 τόνους.

Εἰς Ἀργεστολόφιον παρεχωρήθη ρουχισμὸς εἰς ὅλους τοὺς καταυλισμούς, οἱ ὅποιοι ἦσαν χωρισμένοι κατὰ τομεῖς, εἰς τὸ προσωπικὸν τοῦ Κρατικοῦ Νοσοκομείου, εἰς τὸ προσωπικὸν ὅλων τῶν

Τραπεζῶν, εἰς ἀσθενεῖς νοσηλευμένους εἰς Ε.Ε.Σ. εἰς τοὺς πλείονας ὑπαλλήλους τῆς Νομαρχίας καὶ εἰς ἄλλα, κυρίως ἑργάτας, προσερχομένους ἀφ' ὅπου καθήμενους. Εἰς Φακὰ, πλησίον τοῦ Ἀργεστοσταίου, ἐμφορσίσθησαν τρόφιμα, καὶ κουβέρτες, Κουβέρτες, ἐπίσης ἐστάθησαν εἰς τὸ προσωπικὸν τῶν Τραπεζῶν.

Ἐκτὸς τῆς πρώτης ὁμάδος, ἡ ὅποια ἀντιμετώπισεν τὰς ἐντὸς τοῦ Ἀργεστοσταίου ἀνάγκας καὶ τῶν περὶ περιοχῶν, ἔλαβον δὲ, ρουχισμὸν τὰ κατωθὶ χωρία:

Ἄνω Μεριὰ, Διβάρτα, Δρακάτα, Λοικατὰ, Λεκατσάτα, Κερουσσάδες, Μτεκατουράτα, Βαλλιακάτα, Μαρκάτα, Βασιλοπούλατα, Μακρυώτικα, Ποταμιόνατα, Λαγοράτα, Ἀντιπάτα, Ἀγία Εὐφημία, Φερντινιάτα, Ροστοπούλατα, Διεθριμάτα, Χαυδολαγκο, Ἀκουσιτάδες, Σηραμόνα, Χιουτάτα, Κατελιότι, Κολαίτη, Ἀργυρίον, Μανράτωνα, Βαλερίων, Πλατινί, Σκάλα, Ραζικί, Μηνίς καὶ Περάδες.

Πολλὰ ἀπὸ τὰ χωρία αὐτὰ ἦσαν τόσον ἀπομακρυνόμενα καὶ οἱ δρόμοι πού διδραγοῦσαν εἰς αὐτὰ πλείους καταστραμμένοι, ὥστε οὐδεὶς μέχρι στιγμῆς εἶχεν ἀφίκεσθαι. Εἰς τὸ ἔργον τῆς διάδοσης αὐτῆς πολλὰς ὑπηρεσίας προσέφεραν καὶ οἱ πρόσκοποι τοῦ τοῦ συστήματος Ν. Σωφρῆς. Ἀρκέτως φορές ἐκοίταν διδύρα

ἢ κλαδιά ἢ μετρίων βράχους πού ἐφράζον τὸν δρόμον διὰ νὰ ἡμωρήσῃ τὸ αὐτοκίνητον καὶ πᾶσι. Τόσος δὲ ἦσαν ὁ ἐνδοσυστασιαστικὸν τῶν χωρικῶν, πού ἡμεροκάντας τὴν διεινὴν τῶν καταστάσεων, ἐξπικνωρῶσαν ὑπὲρ τοῦ Στρατάρχου καὶ τοῦ Συναγερμοῦ.

Ἐκ τῶν 40 τόνων ἡμετέρου, πού διανεμήθη εἰς Κεφαλληνίαν, μῆσα εἰς διάστημα 15 ἡμερῶν, ἐνεδύθησαν πλουσιώς περὶ τὰ 10.000 άτομα.

Ἐπίσης ἐκ τῶν 5.500 πυροπαθῶν τῆς Ζακύνθου ἐνεδύθησαν οἱ 5.000 εἰς τὰς ἐξῆς περιοχάς: Βόρειον Στρατόπεδον Στράντα Κ.Ε.Υ. 1ον, Ἅγιον Λάζαρον Κ.Ε.Υ. 2ον, Μετόχι Ἁγίου, 4ον Κ.Ε.Υ. καὶ 5ον Κ.Ε.Υ. Ὅμοιος εἰς Γεροκομίου, ὡς καὶ εἰς ἀσθενεῖς τῆς πόλεως καὶ ἐκτὸς αὐτῆς. Ἐκαστὸν πλοῦσιον δέμα περιελάμβανε πάλτον, μαλλινὸν φόρεμα ἡ γιανιέρ, πουλόφερ, ἀσπρόρουχα ἀπὸ δύο ἀλλασίαι, κάλτσες κ.ά. εἰς παιδιὰ δὲ, ἡ ἀνδρὰς κουστουμὶ ἀδιάρχον ἢ καπαρντίνα.

Τὴν σκηνὴν τῶν μελῶν τῆς ἀποστολῆς, ἐπὶ τῆς ὁποίας ὑπῆρχεν χαρακτηριστικὴ πινακὴ μετ' ἐπιγραφῆς «Κοινωνικὴ Πρόνοια Ε.Σ.» ἐπικολοῦσαν, κατὰ τὴν ἐπισκεψίαν τῶν εἰς Ἀργεστολόφιον τῶν Στρατάρχων, ὅσον καὶ ἡ κ. Παπάγου, ἡ ὅποια ἐπὶ ἡμέρας παρηκολούθησεν τὸ ὅλον ἔργον, ὡς καὶ ὁ κ. Χ. Καρράζης.

ὅπως μελετήσῃ καὶ ἐπιτοπίσῃ τὴν ἑλὴν κατὰστασιν καὶ δώσῃ τὰς ἀποφάσεις. Ἐπίσης ὅπως διαπιστώσῃ, ἐὰν ἐφαρμοσθῇσαν καὶ ἐφαρμόζονται τὰ παρ' αὐτοῦ διαταγμένα μέτρα καὶ εἰς τὰς σεισμοπληκτικὰς περιοχάς.

Κατόπιν, παραθέτομεν περιγραφικῶς τὴν περιουσίαν τοῦ Στρατάρχου μας, κατὰ τὴν ὁποίαν, ἐντὸς τοῦ

Εἰς τὴν Ζάκυνθον τὴν 5.30' π.μ. τῆς 22/8/53, ἡμερῶν Σάββατον, τὸ ἀντιτορπιλικὸν «Πέων» τοῦ ὁποίου ἐπιβαίνει ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως Στρατάρχης Παπάγος, μετὰ τοῦ Γενικοῦ Διευθυντοῦ τοῦ Πολιτικοῦ Γραφείου κ. Καρράζην, ἡγκυροβόλησεν εἰς τὸν λιμένα τῆς Ζακύνθου. Τὸν στρατάρχην ἀνέμενον ὁ Στ. Μητροπολίτης, ὁ Συντονιστὴς Νήσων, οἱ βουλευταὶ, ὁ Νομάρχης, ὁ Δήμαρχος, ὁ Ἀνώτερος Διοικητὴς τῆς Χωροφυλακῆς, οἱ πρόσκοποι καὶ λερεῖς, Ἐθελόντριοι Ἀδελφαὶ καὶ πλῆθος κατοίκων.

Ὁ Στρατάρχης ἀφ' οὗ ἐπεβάρυνε παρατεταμένον τμήμα ἀτράτου, ἐπισκεψάμεν τὴν ἐρημωθεῖσαν πόλιν τῆς Ζακύνθου καὶ ἐν συνῆσει ἀφ' ὁποῦ τὰς καταυλισμοὺς τῶν σεισμοπαθῶν, ὑπὸ τὰς θερμὰς ἐπισημίας τῶν συγκεντρωθέντων κατοίκων. Εἰς τοὺς χώρους συσσεύοντο, ὁ Στρατάρχης ὡμίλει πρὸς τοὺς σεισμοπαθεῖς, ἐπὶ τῶν μετὰ ἄλλων τὰ ἐξῆς:

«Ἡ καταστροφὴ πού προσέκυλλεν ἡ θομνία τῶν σεισμῶν εἶναι πᾶσι μεγάλη. Τὸ κράτος εἰς τὴν περιστάσιν αὐτὴν ἔκα-

ναι ἐδόσε καὶ ἄλλας ἐπὶ τόσον δόξας διὰ τὴν καλὴν ὀργάνωσιν τοῦ ὅλου ἔργου τῆς περιθάλψεως, ἐνέθαρσεν, γενικῶς, τοὺς κατοίκους αὐτῶν, οἱ ὅποιοι τὴν ἐπεδέχθησαν, μετ' ἀνυπόκριτον ἐνθουσιασμόν καὶ ἀνετίρως τὸ ἥδυν τῶν, ὑποσχόμενοι τὴν ἡμέριστον ὑποστήριξιν τῶν ἐντὸς τῆς Πολιτείας.

μεν, ὅτι ἦτο δυνατόν νὰ γίνῃ. Εἶναι φυσικὸν εἰς αὐτὰς τὰς στιγμὰς νὰ παρουσιάζονται δυσχέρειαι καὶ αὐτὰς ἡ Κυβέρνησις εἶναι ἀποφασισμένη νὰ τὰς ὑπερικήσῃ. Τὸ πρῶτον πρᾶγμα πού ἀντιμετωπίζομεν μετὰ τὴν περίθαλψιν, εἶναι ἡ προσωρινὴ στέγασιν. Αὐτὸ θα γίνῃ μέσα εἰς 60 ἡμέρας, προτὺ ἐλθὼν αἱ ἀρχαί. Ἐκ παραλλήλου δὲ ἀρχίσαν μετὰ γοργὸν ρυθμὸν τὸ ἔργον τῆς ἀνοικοδομήσεως.

Ἀπευθυνόμενος ἀκολούθως εἰς τοὺς σεισμοπληκτοὺς, συνέστησεν εἰς αὐτοὺς ὅπως βοηθήσουν ὑπεύθυνος τὰς ἀρχάς, ὥστε νὰ προχωρήσῃ γοργὰ τὸ ἔργον τῆς προσωρινῆς στεγασιν. Συνέστησεν ἐπίσης, ὅπως ὁ πληθυσμὸς τῶν νήσων μὴ παρασύρῃται ἀπὸ ἐκείνους πού ἔχουν συμφέρον νὰ ρίχνουν ἀπὸ τὴν κληρονομία.

Ὁ Στρατάρχης δὲδωκεν ἐπίσης ὅτι ἐντὸς ὀλίγων ἡμερῶν ὅλος ὁ πληθυσμὸς θὰ εὐρίσκειται ὑπὸ σκηνῶν, προσέθετο δὲ, ὅτι παρηγγέλησαν 5.000 σκηνὰ καὶ 1500 ξυλῖνα παραπήγματα καὶ ἀφ' ὧν ἀπὸ τῶν σκηνῶν αὐτῶν αἱ σκηνὰ τῶν παιδικῶν καταστρώσεως.

«Εἵμεθα βέβαιοι, ὅτι, ὅπως ἐσώσατε τὴν Πατρίδα ἀπὸ τὸν κομμουνισμὸν ἔτσι καὶ τώρα δὲ ἐπιλύσατε τὸ πρόβλημα τῆς ἀποκαταστάσεως τῶν σεισμοπληκτῶν».

Χαρακτηριστικὴ δὴλωσις τοῦ Μητροπολίτου Κεφαλληνίας, πρὸς τὸν ἡγετὴν Στρατάρχην Παπάγον, ὅταν τὸν ὑπεδέχθη εἰς τὰ ἐρείκια τῆς Σάης.



... Εἰς τὸ πρόσωπον τῆς Βασιλείας μας Φρειδερίκης διακρίνεται ἐνθουσιαστικὸς ὁ πόνος καὶ ἡ φιλία, καθ' ἣν στιγμὴν εὐρισκόμεθα εἰς τὴν οἰκὴν τοῦ Π. Γ. Κ. Π. Α., κατὰ τὸν ὅσον εἰς τὴν ἀνάγκην τῆς ἐνᾶ μορῆς καὶ ἀνοδεῖ ἀπὸ τὴν ἀδελφὴν, πᾶς διασώθησαν οἱ μικροὶ σεισμοπαθεῖς...

ΔΙΑ ΤΗΝ ΔΙΑΠΙΣΤΩΣΗ ΑΥΤΟΠΡΟΣΩΠΩΣ ΤΗΝ ΕΚΤΕΛΕΣΙΝ ΤΩΝ ΔΙΑΤΑΓΩΝ ΤΟΥ

Ο ΣΤΡΑΤΑΡΧΗΣ ΠΑΠΑΓΟΣ ΕΙΣ ΤΑΣ ΣΕΙΣΜΟΠΛΗΚΤΟΥΣ ΝΗΣΟΥΣ

Μετά τὴν εἰς Ἀθήνας ἔλθην, παρὰ τοῦ Στρατάρχου, τῶν ἐκείνων μέτρων, διὰ τὴν διέσπασιν καὶ περίθαλψιν τῶν σεισμοπαθῶν καὶ τὴν, διὰ τῆς προσωπικῆς του παρακολούθησιν, ὡς χρονολογικῶς ἀνωτέρω ἀναφέρω, πεισθὴν ἐκείνων αὐτῶν, ἐντὸς τῆς Συντονιστικῆς Ἐπιτροπῆς, κατὰ τὰς πρῶτας ἡμέρας τῆς θομνίας, ὁ Πρωθυπουργὸς Στρατάρχης Παπάγος, ἀναχωρῶν τὴν

Η ΕΥΓΗΝΟΜΟΣΥΝΗ ΤΟΥ ΛΑΟΥ ΤΩΝ ΙΟΝΙΩΝ ΝΗΣΩΝ

Ὁ 45' προοίμιον τῆς 23ας Ἀυγούστου διὰ τὰς σεισμοπληκτικὰς νήσους ἐντὸς τοῦ Ἰονίου, συνδεδεμένος ὑπὸ τοῦ Γενικοῦ Διευθυντοῦ τοῦ Πολιτικοῦ Γραφείου κ. Χρ. Καρράζην.

Σκοπὸς τοῦ ταξιδίου τοῦ Πρωθυπουργοῦ εἶναι,





«Εν τῷ, ὁ Στρατάρχης ἐδωκε διαταγὴν ὥπως τὸ ἔργον ἀποκαταστάσῃς καὶ περιβάλλῃς προσλάβει ἐντονότερον ρυθμὸν, ὥστε οὐδαμῶς νὰ ὑπάρχῃ παράπονον, καὶ ὅπως ληφθῇ τὰν μέτρων ἐπαικοδομητικῶν τῆς ὁλῆς προσπάθειαις. Ἐρωτηθεὶς περὶ τῶν ἐντυπώσεων του, ὁ Στρατάρχης ἐδήλωσεν ὅτι αὐταὶ εἶναι ἱκανοποιητικαί.

ΕΙΣ ΤΟ ΑΡΓΟΣΤΟΛΙΟΝ Τὴν 9ην πρωϊνὴν τῆς Κυριακῆς, ὁ Στρατάρχης Παπάγος, συνοδευόμενος ὑπὸ τοῦ Γενικοῦ Διευθυντοῦ τοῦ Πολιτικοῦ Γραφείου κ. Καρατζῆν, τοῦ Συντονιστοῦ Νήσων καὶ τοῦ Διοικητοῦ τῆς Ναυτικῆς Βάσεως Β. Αἰγαίου ἀπεβίβασθη εἰς τὸ Ἀργοστόλιον. Εἰς τὴν προκυμάλαν ἀνέμουν, ἵνα χαιρετήσουν τὸν Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως οἱ ὑποστράτηγοι κ.κ. Λαμπίρης καὶ Γιαννικόπουλος, ὁ ταξίαρχος κ. Νίκου καθὼς καὶ αἱ λοιπαὶ ἀρχαὶ τῆς νήσου, τμήματα Στρατοῦ ἀπέδωσαν τὰς κεκανονισμένας τιμὰς.

Ὁ στρατάρχης Παπάγος ἐνημερώθη εὐδὺς ἀμύσης ἐπὶ τῇ προόδῳ τῆς ἱατροφαρμακευτικῆς περιβάλλειας τῶν σεισμοπλήκτων, παρὰ τοῦ ὀρχήστου τοῦ ὑγειονομικοῦ Σώματος Στρατοῦ ταξίαρχου κ. Νίκου. Κατόπιν συνητήθη μετὰ τῆς σελύγου του κ. Παπάγου, εὐρισκομένης ἀπὸ τριμήνου εἰς Ἀργοστόλιον.

Ἐν συνεχείᾳ, ὁ κ. Παπάγος, ἀκούσας τῆς ἀναφοράς τοῦ νομάρχου κ. Καψῆ, τοῦ Δημάρχου κ. Πηνιπάρων καὶ τῶν λοιπῶν τοπικῶν ἀρχῶν, μετῆβη εἰς τοὺς καταυλισμοὺς τῶν σεισμοπαθῶν, ἐγκατεστημένους εἰς τὸν ἑλαιῶνα Δεστοῦνη, τὴν θισιν «Φαραῶ» καὶ εἰς τὸν κήπου Νάτιερ.

Ὁ κ. Πρωθυπουργὸς ἀπευθυνόμενος πρὸς τοὺς σεισμοπλήκτους, οἵτινες τὸν ὑπεδέχοντο μὲ θερμάτας ἐπισημίας καὶ μὲ παρατεταμένα χειροκροτήματα, εἶπε μετοδὺ ἄλλων καὶ τὰ ἑξῆς:

«Ἡ συμφορὰ, ποὺ ἐπλήξε τὴν νήσον σας εἶναι ἀνυπολόγιστος. Ἡ Κυβέρνησις συμμεριζομένη πλήρως τὴν τραγικὴν θισιν σας ἀπὸ τῶν πρώτων ἡμερῶν, ἤλθεν ἀμύσης ἀρωγὸς σας, κινητοποιήσασα πρὸς τὸν σκοπὸν αὐτὸν ὅλον τὸν κρατικὸν μηχανισμόν.

«Τρία εἶναι τὰ θέματα, τὰ ὁποῖα ἀντεμετωπίσαμεν εὐδὺς ἐξ ἀρχῆς: Τὸ πρῶτον ἀφορᾷ τὴν τροφοδοσίαν καὶ τὴν ἱατροφαρμακευτικὴν περιβάλλειν. Εἰς τὸν τομέα αὐτὸν ὅσπου αἱ ὑπηρεσίαι ἐκινήθησαν δραστηρίως εἰς τρόπον ὥστε νὰ μὴ παρουσιασθῇ οὐδεμία ἀνωμαλία.

«Ἐξ ὧν διαπιστώσω τῶρα εὐναι νὰ ἐκφράσω τὴν ἱκανοποίησίν μου, δι' ὅσα ἐπετεύχθησαν ἐν προκειμένῳ.

«Τὸ δεύτερον θέμα ἀναφέρεται εἰς τὴν προσωρινὴν σας στέγασιν. Καὶ ἐπ' αὐτοῦ ἴγνουντο ἀρκεταὶ ἱκανοποιήτικαί πρόδοι. Ἐκτὸς τῶν διανεμηθειῶν μέχρι τοῦδε σκηνῶν' ὅς πληροφωρῶ ὅτι παρηγγελέσθησαν καὶ ἄλλαι 5000 τοιοῦται, αἵτινες ὅσον-οὔπω δα σας διανεμηθῶν ἐπίσης.

«Πλὴν τούτου ἡ Κυβέρνησις ἐμερίμνησεν ὥπως κατασκευασθῶν καὶ ἐπαρκὴ ξύλινα παρπηγήματα. Διὰ τὸν σκοπὸν αὐτὸν ἐργάζονται πυρετιδῶς τὰ σχετικὰ ἐργοστάσια, τὰ ὁποῖα θὰ εἶναι εἰς θισιν ἐντὸς μικροῦ χρονικοῦ διαστήματος νὰ ἀρχίσουν τὴν παρδόσιν αὐτῶν.

«Τὸ τρίτον καὶ κυριώτερον θέμα εἶναι τὸ τῆς ὀριστικῆς σας στεγασέως. Σὰς κάμνω τὴν δῆλωσιν ὅτι ἡ ὀριστικὴ σας στέγασις θὰ γίνῃ ἐκ πορὰλλήλου πρὸς τὸ ἔργον τῆς ἐκκαθαρί-

... Ἐνῶ, ἐξ ἄλλου, ἡ σελύγου τοῦ Πρωθυπουργοῦ κ. Μαρίας Παπάγου, ἐνισχυμένη καὶ αὐτὴ ἀπὸ τὰς πρώτας ὥρας, πλησίον τῶν σεισμοπλήκτων, περιεβλήθη τὴν σελὴν τῆς ἀδελφῆς τοῦ Ε. Β. Σ., καὶ προσφέρει εἰς αὐτοὺς καθά βοήθειαν...

σεως τῶν ἐρειπίων, κατὰ τρόπον προοδευτικὸν καὶ κατὰ πάντα δίκαιον.

«Τὸ νέον Ἀργοστόλι, εἶπεν ὁ Στρατάρχης, θὰ εἶναι πολὺ καλύτερον ἀπὸ τὸ παλαιόν, θὰ ἐμφανίσῃ δὲ ὠραιότεραν καὶ πλείον συγχρονισμένην ὄμιν.

«Τὸ ὅλον θέμα τῆς ὀριστικῆς στείγασεως—προσέθεσεν ἐν συνεχείᾳ ὁ κ. Παπάγος—τὸ ἔχει ἀναλόγει προσωπικῶς ὁ ὑπουργὸς τοῦ Συντονισμοῦ κ. Μαρκεζίνης, ὅστις καὶ ἐὰ εισηγηθῇ σχετικῶς εἰς τὸ Κυβερνητικὸν Συντονιστικὸν Συμβόλιον».

Ἀναφερόμενος ἐν συνεχείᾳ ὁ κ. Παπάγος εἰς τὰς κινήσεις ἀναρχικῶν στοιχείων, τὰ ὁποῖα παροίσκουν εἰς τὰς πληγείσους νήσους πρὸς δημιουργίαν συγχύσεως καὶ ἀνησυχίας παρὰ τῷ πληθυσμῷ, διαδίδοντα ἀντεθνικὰ κηρύγματα, συνέστησεν, ὥπως οἱ κάτοικοι μὴ παρασύρονται ὑπὸ τούτων, δηλώσας ὅτι αἱ ἀρχαὶ ἔχουν λάβει ρητὰς διαταγὰς ὥπως οἱ οὗτος ἐνεργούντες, συλλαμβάνονται πάσαντα καὶ ἐκτοπίζονται ἀνέν οἴκτου παρὰ τῶν τοπικῶν Ἐπιτροπῶν Ἀσφαλείας.

Εἰς τὸν στρατάρχην Παπάγον ὑπεβλήθη αἴτημα παρὰ τινος σεισμοπλήκτου ὥπως ἱππαρατῇ εἰς ὠρισμένον κατηγορίαν ἐξ αὐτῶν, ἡ ἀναχώρησις ἐκ τῶν νήσων. Ἐπ' αὐτῶν ὁ κ. Πρωθυπουργὸς ἐδήλωσεν ὅτι ἐδέχθησαν ἤδη σχετικὰ διαταγαί, ὑπὸ τὸν ὅρον ὅμως ὅπως, οἱ οὗτως ἀναχωροῦντες δηλώσων ἰγγράφως ὅτι δὲν πρόκειται διὰ τὴν μετακίνησιν τῶν νὰ ἐπιβαρύνουν τὸ Δημόσιον.

Ἀκολουθεὶς ὁ κ. Παπάγος ἀνέφερεν ὅτι διὰ πράξεως τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβολίου ἀπερρασίθη ὥπως ἐπεκταθῶν εἰς τὰς σεισμοπλήκτους νήσους τὰ μέτρα τῆς Πολιτικῆς Ἐπιστρατεύσεως, διὰ τῶν ὁποίων τὸ ἔργον τῆς Ἀνοικοδομήσεως θὰ προσλάβῃ ἐντονότερον ρυθμὸν.

—Πρέπει, προσέθεσε, νὰ βοηθήσῃτε ὅλοι τὴν Κυβέρνησιν ἵνα φέρῃ αὐτὴ εἰς πέρας τὸ βαρυτάτον ἔργον, τὸ ὁποῖον ἐπωμίση, προσφέροντες τὴν προσωπικὴν σας ἐργασίαν.

Οἱ κάτοικοι τῆς πόλεως, προτιέποντες, μετὰ θερμότητι ἐπεφημιῶν καὶ ἐκδηλώσεων τὸν Στρατάρχην ἔλεγον ὅτι εἶναι ἀπολύτως ἱκανοποιημένοι ἀπὸ τὸ σύστημα καὶ τὰ στοργικὰ μέτρα τῆς Κυβερνήσεως καὶ ὅτι μόνον ἀπὸ τὴν Κυβέρνησιν Παπάγου ἦτο δυνατὴ ἡ ἀμείωσις καὶ ἀπιστευστατικὴ ἀντιμετώπισις τῆς ἐπελθούσης ἐσθμίνης.

ΕΙΣ ΤΟ ΛΗΣΟΥΡΙΟΝ Τὸ φέρον τὸν στρατάρχην Παπάγον καὶ τὴν ἀκολουσίαν του ἀντιτορπιλικὸν «Ἐλέων», ἀπέπλευσεν ἐκ τοῦ λιμένος τοῦ Ἀργοστολίου τὴν 9ην πρωϊνὴν, κατευθυνόμενον εἰς Ληξουρίου, ὅπου ἐφθασε τὴν 9.15 τῆς Κυριακῆς.

Ἄια τῇ κατὰπλρ τοῦ πλοίου ὁ Στρατάρχης ἀπεβίβασθη εἰς τὴν πόλιν τοῦ Ληξουρίου, ἡ ὁποία κατὰκαται εἰς ἐρείπια. Οἱ κάτοικοι πληροφροῦντες τὴν ἀξίειν του, ἀνέμενον αὐτὸν εἰς τὴν προκυμάλαν καὶ τοῦ ἐπεφύλαξαν θερμωτάτην ὑποδοχὴν. Ὁ σκληρῶς δοκιμασθεὶς λαὸς τοῦ Ληξουρίου, ὑπεδέχθη τὸν Στρατάρχην μὲ ζητωκραυγὰς.

—Καλὸς ἤλες, Στρατάρχα!

—Ἐὐ εἰσαι ἡ ἐλπίδα μας! Ἐὐ θὰ μὲς σώσῃς πατέρα μας ἀπὸ τὴν συμφορὰ ποὺ μὲς βρῆκε!

—Στρατάρχα μας, ἐὐ θὰ νικήσῃς καὶ αὕτῃ τῇ φορᾷ!

—Ζήτω ὁ Στρατάρχης!

Τὸν κ. Πρωθυπουργὸν προσήλθον καὶ ἐχαίρεισεν ὁ δῆ-

... Ἐνθαυρόντοσα συνάμα τοὺς πάσχοντας καὶ τὰ διασωθέντα γεγραμμένα, ποὺ ἡ ἀδυναμία τοῦ σκληροῦ μοῦρα τοῦ ἐπεφύλαξεν, διὰ θλίβεσθαι ἐπὶ τὸν τῆς ζωῆς των, νὰ δῶν τοὺς μόχθους τοσούτῳ ἐνῶν ἐργασίας νὰ σωρεῖται καὶ νὰ μὴ παρήγορος προσδοκία...



μαρχος κ. Τυπάλδος και ο στρατιωτικός διοικητής, ενώ τμήμα στρατού απέδιδε τὸς τιμὰς.

Ὁ Στρατάρχης, ὁμιλῶν ἀκολούθως πρὸς τοὺς σεισμοπλήκτους τοῦ Ληξουρίου, εἶπε τὰ ἀκόλουθα:

«Καὶ ἄλλατε ἐπεσκέψην τὸ Ληξούρι, ὅταν ἀντεμετωπίζαμεν νικηφόρος τὸν ξενόδοιλον κομμουνισμόν.

«Θὰ εἶδω ὁμίλους εἰς τὸ ζήτημα ποῦ οὐδ' ἐνδιαφέρει: Εἶναι τὸ θέμα τῆς προσωρινῆς σας στεγασέως. Προσπαθοῦμεν νὰ ἐπιτύχωμεν ὅπως ὅλοι σας εὐρίσκεισθε ὑπὸ στέγην, πρὸ τῆς ἐπιδέσεως τῶν φθινοπωρινῶν βροχῶν.

«Σὰς ἀναφέρει ἔκαστος πού ἐξήλωσα ἤδη εἰς τὸ 'Αργοστόλι: ὅτι ἐκτός ἀπὸ τὰς σκηνὰς ποὺ ἐγκατεστάθησαν, ἔχουν παραγγεῖλθῃ καὶ ἄλλοι 5000, αἱ ὁποῖαι ἐντὸς ὀλίγων ἡμερῶν, θὰ σὺς διανεμηθῶν, ὥστε καθεὶς νὰ μὴ μεῖνῃ ἀστεγός.

«Ὅσον ἀφορᾷ τὸ ζήτημα τῆς ὀριστικῆς σας στεγασέως, τοῦτο ἀπαιτεῖ, ὡς γνωρίζετε, χρόνον, μελέτην καὶ σχέδια. Θὰ ἐφροντισώμεν ὅπως ὅπως συντελεσθῇ αὕτη, ὅσον τὸ δυνατόν συντομώτερον καὶ προοδευτικῶς, ὥστε νὰ μὴ παρέλθῃ πολὺς χρόνος, πού τὸ νέον Ληξούρι, ὠρεώτερον καὶ πλέον συγχρονισμένον, θὰ ὑψώθῃ ἐπὶ τῶν ἐρείπων, πού ἐπισώρυσεν ἡ ἀδόκητος συμφορὰ τῶν σεισμῶν.

«Ἐφόδια ἔχομεν πολλὰ, τὰ ὁποῖα αἱ ἀρχαὶ μεριμνοῦν ὅπως διανεμηθῶν δικαίως. Διὰ πᾶν ὅμως παράπονον δεῖν νὰ ἀπευθύνεσθε εἰς τὸν στρατιωτικὸν διοικητήν».

Ἀκολούθως ὁ Στρατάρχης συνίστησεν εἰς ὅλους νὰ βοηθήσουν εἰς τὸ ἔργον τῆς ἀντεμετωπίσεως τῆς συμφορᾶς, προσέτις χαρακτηριστικῶς ὅτι δεῖν νὰ ἔχουν ὑπ' ὄψιν των τὸ ἀρχαῖον ρητὸν «Ἄν' Ἀθηνῶν καὶ χεῖρα κινεῖ». Ἐκ παραλλήλου λοιπὸν, πρὸς τὸ ἐπιδικυκνόμενον ὑπὸ τῆς Κυβερνήσεως ἐνδιαφέρει, πρέπει νὰ κινηθῶν καὶ οἱ κάτοικοι.

Ὁ Στρατάρχης ἀπηγόρευε κατόπιν συστάσεις πρὸς τοὺς σεισμοπλήκτους ὅπως μὴ ἀπολείπουν τὸ ρητικὸν των, εἰπὼν

χαρακτηριστικῶς ὅτι οἱ «οἱ Κεφαλῆδες εἶναι πολλήκρια». Κατὰ τὴν ἀναχώρησιν τοῦ Στρατάρχου συσσωμεν τὸ συγκεντρωμένον πλῆθος προτίμεμεν αὐτὸν μὲ συγκινητικὰς ἐκδηλώσεις:

—Στὸ καλὸ, Στρατάρχα μας!

—Στὸ καλὸ, σωτήρα μας! Ἡ Παναγία μαζί σου!

—Μαζί σου δὲν φοβόμαστε, γιατί εἶσαι ὁ Νικητής. Ξέρουμε, πὺς θὰ μὲς σώσῃς καὶ τοῦτῃ τῇ φορᾷ!

Συγκεκινημένος ἀπὸ τὰς ζωηρὰς αὐτὰς ἐκδηλώσεις τοῦ λαοῦ τοῦ Ληξουρίου, ὁ Στρατάρχης ἀπεχαιρέτησε τοὺς σεισμοπλήκτους καὶ τὴν 10.15' πρωΐνῃ ἐπεβίβασθῃ ἐκ νέου τοῦ ἀντιπλοῦ καὶ κατευθύνθη εἰς Σάμην.

Εἰς τὴν Σάμην

Τὴν 2αν μ.μ. τὸ ἀντιπλοῦ καὶ τὸν Στρατάρχα «Λέων» κατέπλευσεν εἰς Σάμην. Εἰς τὴν προκυβίσαν τὸν στρατάρχην Παπάγον ὑπέδεχθη συμπαρὸς ὁ πλῆθος τῆς κομπολόως, μὲ ἐπὶ κεφαλῇ τὸν Σεβασμιώτατον Μητροπολίτην Κεφαλληνίας κ. Ἱερόθεον.

Ὁ λαὸς τῆς Σάμης καὶ τῆς περιφέρειας, ὅσα τῇ ἀποβιβάζει τοῦ Στρατάρχου ἐξίστασεν εἰς ἰνδουσιώδεις ἐπευφημίας καὶ παρατεταμένα χειροκροτήματα.

Τὸν Στρατάρχην προσεφώνησεν ὁ Σεβ. Μητροπολίτης, χαιρετήσας τὴν ἀρίστην του καὶ ταύτας ὅτι, ὅπως οὗτος ἔλασεν ἄλλοτε τὴν Πατρίδα ἀπὸ τὸν ξενικιστὴν συμμοριτισμὸν, ἔτσι καὶ τώρα ὁ πλῆθος τῶν πληγισθῶν νήσων ἀναμῖνει μετὰ πεποιθήσεως ἀπὸ τὸν ἴδιον τὴν ἀποκατάστασιν του.

.....Ἡ φιλόφρων ἀρωγὴ τῶν, πού παρὰ ἄλλο, πρὸς τὴν κρατικὴν μέριμναν, προσεωρίθη ἀρείδος διὰ τὴν ἀπαλύνῃ τὸν πόνον τῶν πληγέντων, ὡς πιστοποιεῖται καὶ ἀπὸ τὴν φωτογραφίαν αὐτῇ, ἡ ὁποία δεικνύει τὰ μέλη τῆς ἀκουοῦ τῆς «Κοινωνικῆς Προνοίας» τοῦ Ἑλληνικοῦ Συναγερμοῦ, μὲ ἄφθονα ἐφόδια, εἰσὶς εἰς ἱματισμὸν.....



.....Ἐδουλομένη εἰς τοὺς τόπους τῆς καταστροφῆς, ἀπὸ τοὺς πρώτους διὰ τὴν προσφέρειν, ἐκτός ἀπὸ τὰς πολλαπλὰς ὑπηρεσίας των, δέον αἱ ἀνάγκαι τῆς σιγῆς τὸ ἀπειτῶν, πλουσίον ἐκλεκτῶν ρουσιῶν εἰς γέροντας, νέους καὶ παιδιὰ, προσφερόμενα ἀπὸ μέλη καὶ φίλους τοῦ Ἑλληνικοῦ Συναγερμοῦ, μέχρις οὗ.....

Ἀκολούθως ὁμιλήσεν ὁ στρατάρχης Παπάγος, διαβεβαιώσας τοὺς κατοίκους ὅτι ἡ Κυβέρνησις τοῦ Ἑλληνικοῦ καὶ θὰ πρὸς τὸ πᾶν εἰς τὴν ταχείαν καὶ ἀποτελεσματικὴν ἐπιδόσιν των εἰς τὴν πρῶτον ὁμαλὴν ζωὴν.

Ὁ Στρατάρχης ἀνεφίρῃ συγκακριτικῶς εἰς τὸ ζήτημα τῆς προσωρινῆς στεγασέως τῶν σεισμοπλήκτων, προσέτις ὅτι ἀνοίκεται πρὸς τοῦτο ἐντὸς τῶν ἡμερῶν ἱσχυρῆς συμπληρωματικῆς ἀρθρῶν σκηνῶν, ὡς καὶ ἡ κατασκευὴ ξυλίνων παραπηγμάτων, ὥστε πρὸ τῶν βροχῶν ὁ πλῆθος νὰ ἐξασφαλίσῃ στέγην.

Ἀνεφίρῃ ἐπίσης εἰς τὸ ζήτημα τῆς ὀριστικῆς στεγασέως, ἡ ὁποία, ὡς εἶπε, θὰ γίνῃ προσδευτικῶς καὶ ἐκ παραλλήλου πρὸς τὴν προσωρινὴν τοιαύτην.

Ἐπὶ τοῦτο δίκως, προσέτις, χρειάζεται ὀλίγη ὑπομονή, διότι ἀνακοδομήσας τῶν χιλιάδων οἰκημάτων δὲν δύναται νὰ συντελεσθῇ ἀπὸ τῆς μῆς σιγῆς εἰς τὴν ἄλλην. Πάντως —πέραν— ἡ Κυβέρνησις ἀξιοδωμένη βαδίζουσα τὸν πόνον καὶ τὴν ὀδύναν πού συνέχει ἀπαντᾷ τὸν πλῆθος τῶν πληγισθῶν νήσων, οὐδὲν δὲ ἀρροδίση καὶ θὰ βαδίσῃ στερρῶς καὶ γοργῶς πρὸς τὴν πλήρη ἀποκατάστασιν των.

Ἐν συνεχείᾳ ὁ Στρατάρχης Παπάγος, εἰς ἐρώτησιν του πρὸς τοὺς κατοίκους ἵν' ἔχουν παράπονον ἀπὸ τὴν συμπεριφορὰν τῶν ἀρχῶν ἀπαντᾷ των, ἀπὸ ἀπόψεως διανομῆς τροφίμων καὶ ἄλλων ἐφοδίων, ἔλαβε τὴν ἀπάντησιν, παρὰ τοῦ συνόλου αὐτῶν ὅτι εἶναι ἀπελπίτως ἰκανοποιημένοι καὶ διὰ εἰς τὸ ζήτημα τῆς τροφοδοσίας, ἡ ὁποία ὡς εἶπον, περιχέει εἰς αὐτοὺς ἐν πλήρει ἱσχυρίᾳ.

Κατὰ τὴν ἀναχώρησιν τοῦ στρατάρχου Παπάγου ἐν Σάμιν, οἱ συγκεντρωμένοι σεισμοπλήκτοι λησμονήσαντες τὴν δυστυχίαν των καὶ βλέποντες εἰς τὰ πρόσωπόν των, τὸν μόνον

ἱκανὸν ἄνθρωπον νὰ ἀπαναφέρῃ αὐτοὺς εἰς τὴν πρῶτην κατάστασιν καὶ νὰ τοὺς ἐξασφαλίσῃ ἐκ νέου ὁμαλὴν ζωὴν, ἐξέσπασαν εἰς ἰνδουσιώδεις ζητωκραυγὰς καὶ ἐπευφημίας:

—Στὸ καλὸ Στρατάρχα!

—Νέ πὺς σὺ καλὸ σωτήρα μας!

—Σὲ σένα μόνο ἐλπίζουμε!

Ὁ Σεβ. Μητροπολίτης κ. Ἱερόθεος, προσέτις τὸν Στρατάρχην εἶπε τὰ ἑξῆς συγκινητικὰ:

—Πήγαμε στὸ καλὸ καὶ στὴν εὐχὴ τῆς Παναγίας, Στρατάρχα μου! Μὲ σένα στὸ πηδάλιο δὲν φοβόμαστε τὸν καταποντισμὸν. Εἶσαι ὁ Κυβερνήτης, ὁ μένος, πού θὰ σώσῃ τὸν λαόν σου ἀπὸ τῆς ἐσθνητοῦ πού τὸν βολεῖ... Στὸ καλὸ καὶ ὁ Χριστὸς νὰ εἶναι μετὰ σου καὶ νὰ κατευθύνῃ τὰ βήματά σου!... Σὲ συνοδεύει ἡ ἀγάπη μας καὶ ἡ βαθειὰ εὐγνωμοσύνη μας...

Εἰς τὴν Ἰθάκην Τὴν 4.10 μ.μ. κατέπλευσεν εἰς τὸ Βαθὺ Ἰθάκης τὸ φέρον τὸν πρωθυπουργὸν στρατάρχην Παπάγον ἀντιπλοῦ καὶ τὸν «Λέων». Ἐπὶ τοῦ σκάφους ἀνέλθον ὁ κυβερνήτης τῆς ἐκεί ναυλοχοῦσας κανονιοφόρου «Πλοιοκράτης Χατζηκωνσταντῆς».

Τὸν κ. Πρωθυπουργὸν ὑπέδεχθησαν εἰς τὴν προκυβίσαν καὶ ἐπευφημῶν ἀπαντᾷ οἱ κάτοικοι, ἐνῶ τμήμα στρατοῦ ἀπέδιδε τιμὰς. Ὁ κ. Παπάγος ἐχαίρτηκε διὰ χειρονομίας τοὺς κρατικούς ἐκπαιδευτικούς καὶ πολλοὺς τῶν κατοίκων καὶ ἐν συνεχείᾳ ῥωτῶν περὶ τοῦ ἀριθμοῦ τῶν ἀστέγων καὶ περὶ τῶν εἰς πρόφρα καὶ λοιπὰ ἐφόδια ἀναγκῶν των. Ἀπαντῶντες οἱ συγκεντρωθέντες ἀπάντησαν ἐν μῇ φωνῇ ὅτι ὑπάρχει ὑπερεπάρκεια τροφίμων καὶ ἐξίφρασαν τὴν εὐγνωμοσύνην των πρὸς τὴν Κυβέρνησιν διότι οὐ μόνον δὲν τοὺς ἐλαττωρῶν, ἀλλὰ ἐφάρτισε νὰ μὴ ὑπάρξῃ οὐδεμία ἐλλείψις, παρὰ τὰς μεγίστας δυσχερείας πού ἐπρόκαλεσεν ἡ πρωτοφανὴς εἰς μέγεθος συμφορὰ.

Ὁ δήμαρχος κ. Κολυβάς ἀνέφερεν ἀκολούθως ὅτι μέχρι τοῦδε διενεμήθησαν 190 σιτηρίαι καὶ ὅτι ἀναμῖνεται ἐντὸς τῶν ἡμερῶν ἑτεραί 130.

Ὁ κ. Πρωθυπουργὸς ἀπευθυνόμενος πρὸς τοὺς συγκεντρωθέντας ἀφ' οὗ ἐπαινετο καὶ πρὸς αὐτοὺς ὅσα εἶπε καὶ πρὸς τοὺς κατοίκους τῶν λοιπῶν νήσων, συνίστησεν ψυχραιμίαν καὶ αἰσιοδοσίαν, εἰπὼν, χαρακτηριστικῶς ὅτι, «δοκίμ' οἱ Ἕλληνες ἐπεπείνουν ἀπὸ παρόμοια συναιθίσματα ἐμεγαλουργήσαν». Κ



.....'Η έκτακτος δυστυχία, διά της σθεναρῆς ἀντιμετωπίσεώς της, ὑπὸ τοῦ ἱκανοῦ Πρωθυπουργοῦ Στρατάρχου Παπάγου, ὅστις, συνοδευόμενος ὑπὸ τοῦ Γενικοῦ Διευθυντοῦ τοῦ Πολιτικοῦ Γραφείου κ. Στ. Καρατζή, μετέβη καὶ ἐπὶ τόπου διὰ νὰ ἐξετάσῃ τὴν κατάστασιν καὶ νὰ δώσῃ νέας ὁδηγίας.



.....Μὴ παραλείπων, σημειωτέον καὶ τὸ πρὸς τὸν Ὑψιστον χριστιανικὸν τοῦ καθήκον, παραυρεθεὶς μετ' ἄλλων οἰομοπαθῶν πιστῶν, εἰς Σάμνη-Κεφαλληνίας, κατὰ τὴν κατὰ Κυριακὴν τέλειαν τῆς Θείας λειτουργίας ἐν ὑπαίθρῳ, παρασχόρησιν ἄλλων κατ' ἄλλον τὴν θέσιν της

ΤΟ ΣΩΦΡΟΝ ΕΝΔΙΑΦΕΡΟΝ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ ΣΥΝΕΚΙΖΕΤΑΙ...

ΡΑΓΔΑΙΟΣ ΡΥΘΜΟΣ ΔΙΑ ΤΗΝ ΑΝΟΙΚΟΔΟΜΗΣΙΝ ΤΩΝ ΝΗΣΩΝ

Ἡ εἰσηγητικὴ ἔκθεσις ἐπὶ τοῦ Νόμου περὶ ἰδρύσεως τοῦ Ὑπουργείου Ἀποκαταστάσεως Νήσων παρέχει πλήρη τὴν εἰκόνα τοῦ προγράμματος, τὸ ὁποῖον ἐγράψεν ἡ Κυβέρνησις, διὰ τὴν ἀντιμετώπισιν τῆς ὁλοκληρωτικῆς καταστροφῆς τῶν τριῶν Νήσων. Ὁ Νόμος οὗτος προνοεῖ:

- 1ον.-Διὰ τὴν πλήρη ἀντιμετώπισιν τῆς ἐκτάκτου ἀνάγκης πού προέκυψε εἰς τὰς Νήσους
 - 2ον.-Διὰ τὴν πλήρη ὀργάνωσιν τῆς μεταβατικῆς περιόδου, τῆς μέχρι τῆς ὁριστικῆς ἀνοικοδομησεως.
 - 3ον.-Τὴν ὁριστικὴν ἀνοικοδομήσιν.
- Χαρακτηριστικότερα σημεῖα τοῦ Νόμου, εἶναι, ἐξ ἄλλου, τὰ ἑξῆς:
- 1ον.-Ἡ ὑποχρεωτικὴ διὰ τοὺς ἐπιλεγόμενους ὑπαλλήλους, παροχὴ ὑπηρεσίας εἰς τὰς Νήσους.

Ἡ ἀδίστατος συμφορὰ, ἣ ὅποια ἐπληξε τὰς τρεῖς Νήσους τοῦ Ἰονίου, ὑπέρθε τόσον εἰς ἑκαστὴν καὶ πραγματικὰ μεγάλῃ, ὥστε νὰ προκαλέσῃ ὅχι μόνον τὴν βοήθειαν πανελλήνων ὀψίων, ἀλλὰ καὶ τὴν παγκόσμιον συγκίνησιν. Παλαιὰς καὶς συντηρητικῆς Ἑλλάδος οἱ σεῖσμοι, κατ' ἐπανάληψιν ἔχουν πληθεῖ περιφερίας αὐτῆς. Ἐν τούτοις ἡ ἔκτασις εἰς ἀνθρώπων ὀμύματα καὶ ὕλινος ζημίας τὸν προσάρτον σεισμὸν Κεφαλληνίας, Ζακύνθου καὶ Ἰθάκης δὲν ἔχει ἀνάλογον παράδειγμα κατὰ τοὺς νεωτέρους χρό-

νους. Συνεπῶς, καὶ τὸ πρόβλημα τὸ ὅποιν ἐδημιουργήσαν διὰ τὸ Κράτος εἶναι ἐξαιρετικὸς δυσχερὲς. Ἡ Κυβέρνησις τὸ ἀντιμετώπισεν καὶ τὸ ἀντιμετωπίζει, ὡς ἀπολύτως:

Ἡ δημιουργηθεῖσα ἐν τῶν σεισμῶν κατάστασις διεκρίθη ὑπὸ τῆς Κυβερνήσεως εἰς τρία στάδια. Τὸ πρῶτον τῆς ἐκτάκτου ἀνάγκης, τὸ ὅποιν ἐλήξε. Τὸ δεύτερον τὸ προσωρινὸν καὶ μεταβατικόν, τὸ ὅποιν διατεχόμενον σήμερον καὶ τὸ τρίτον τελικὸν καὶ μόνιμον, τὸ ὅποιν κυρίως ἀπασχολεῖ νὰ ἀντιμετωπίσῃ τὸ

ΟΛΟΚΛΗΡΟΣ Ἡ ΕΙΣΗΓΗΤΙΚΗ ΕΚΘΕΣΙΣ ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΣΥΝΤΟΝΙΣΜΟΥ κ. ΣΠΥΡΟΥ ΜΑΡΚΕΖΙΝΗ

- 2ον.-Ἡ καθιέρωσις αὐστηροτάτων ποινῶν-ἀκόμα καὶ τῆς ποινῆς τοῦ θανάτου- διὰ τὰς περιπτώσεις καταχρήσεων.
- 3ον.-Ἡ μορφή τῆς κοινωνικῆς ἀποκαταστάσεως, ἣ ὅποια θὰ δοθῇ εἰς τὴν προσπάθειαν τοῦ Κράτους.
- 4ον.-Ἡ ἐξ' ἀρχῆς προσαρμογὴ τοῦ ὅλου προγράμματος, πρὸς τὴν μόνιμον στέγασιν.
- 5ον.-Ἡ αὐτοστέγασις, προκειμένου περὶ τῶν πληθυσμῶν τῆς ὑπαίθρου.

Τὸ πλήρες κείμενον τῆς ἐν λόγω εἰσηγητικῆς ἐκθέσεως, ἔχει ὡς ἀκολουθοῦς:

Ὑπὸ τὴν κρίσιν σας Νοσταρχέδιν.

Ἡ ΑΜΕΣΟΣ ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΙΣ

Τὸ στάδιον τῆς ἐκτάκτου ἀνάγκης ὑπῆρξεν ἰδιαιτέρως βαρὺ, διότι ἐξεκασθῶσαν τέσσαρες ἡμέραι συνεχῶς ἐπιδεινυμένης καταστάσεως, ἵνα ὑποσπῆται αὕτη σταθεροποιηθῇ. Τὴν Κυριακὴν 9ην Ἀργυροστοῦ συνίβη ὁ πρῶτος καταστροφικὸς σεισμὸς τῆς Ἰθάκης καὶ ἐπετα καὶ καταστροφὰ διεδεγόντο ἡ μία τὴν ἄλλην, διὰ νὰ φθάσωμεν εἰς τὸ κορύφωμα τῆς μορφοβρίαν τῆς 12ης, μὲ τὴν πλήρη

καταστροφὴν τοῦ Ἀργυροστοῦ, τῆς Ζακύνθου καὶ τοῦ Ἀρσίου. Τὸ γεγονός αὐτό, ἐν συνήθειᾳ μὲ τὸ ὅτι αἱ καταστροφὰ ἴσως ἰσοδυναμικαί, ὁ δὲ ἀριθμὸς τῶν θυμάτων μέγας, συνετέλεσεν εἰς τὸ νὰ διαμορφωθῇ κατάστασις ἐκτάκτου δυσχερῆς. Ἐναντι αὐτῆς, ἡ Κυβέρνησις, ἣ ὅποια ἀπὸ τοῦ πρῶτου ἡγέμενος τοῦ πείρου τῆς Ἰθάκης, ἀπέσταλεν ἐκεῖ τὸν ἀξιόλογον ὑπουργὸν τῆς Κοινωνικῆς Προνοίας, ἀντιπετὴ τῆς διαδοχικῆς ἐκτελέσεως αὐτῆς τῆς δραστηριότητος. Συνεστήθη ἡμέτως ὑπὸ τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως καὶ παρ' αὐτῇ, ὑπὸ τὴν Γενικὴν Διαθεσίαν τοῦ Πολιτικοῦ Γραφείου τοῦ Πρωθυπουργοῦ, στρατηγὸν Καρατζήν, Συντονιστὴν Ἐπιτροπῇ διὰ τὴν ταχέως συγκέντρωσιν καὶ ἀποστολὴν παντοειδῶν ἐφοδίων ὡς καὶ τὴν λήψιν πάντων τῶν ἐν τῷ Κέντρῳ ἀναγκαίων μέτρων. Πᾶν δὲ τοῦ ἀγχιμάτου τῆς καταστροφῆς τοῦ Ἀργυροστοῦ καὶ τῆς πυρκαϊῆς τῆς πόλεως τῆς Ζακύνθου, ὁ ὑπουργὸς Ἔθνους Ἀλόνος ἀπελαλίσθη νὰ μεταβῇ ἐπὶ τόπου δι' ἑαυτὸν ἀναγκάσων καὶ συντονιστικῶν ὁργανισμῶν.

Ἡ Κυβέρνησις γνωρίζει δὲ τὸ Κράτος ἐλευθέρως εἰς τὸ Κέντρον κατὰ κανὼνα, ΚΑΤΑ ΤΡΟΠΟΝ ΥΠΟΔΕΙΗΜΑΤΙΚΟΝ. Οὐδέποτε ἄλλοτε εἰς περὶ τῶν αἰσθημάτων, αἱ ὅποιν ἐν τούτοις δὲν δύνανται νὰ συγκρίνουν μὲ τὴν παρῶσαν, ἐπετεύθη ἡ τῶν ταχέως ἀποσταλῶν ὁργάνων ἐφοδίων, ὡς εἰς τὴν προκατεβῆν περιπτώσιν. Ἐκεῖ πὺρ παρουσάζου ἀδυναμία κατὰ τὰς πρῶτας ἡμέρας ἦτο ἐπιτοπία καὶ ὅσον ἀφορᾷ τὰς διανομὰς καὶ τὴν ἐν γένει ἐπιτοπὴν προσέβησαν ἐφοδίων, διότι ἀτυχῶς τὰ ἐπὶ τόπου ὄργανα ὑποσπῆσαν προφανῶς τὴν μοιραίαν ἀνθρωπίνην κατάπληξιν, ὑπέβησαν τῆς ἀποστολῆς των, (δὲ ὅσοι αὐστηρὰ κυρώσεις θὰ ἐπιβληθῶν) καὶ τοῦτο συνέτεινεν εἰς τὸ νὰ αὐξηθῇ ἡ δικαιοδογημένη, ἄλλως τε, παρατηρηθεῖσα κατ' ἀρχὰς ἐνταχρὺ σύγχυσις. Ὅσοι ἔχουν μνήμην τοῦ παρελθόντος καὶ δύνανται νὰ ἴδωσιν τὰς ἐθνικὰς τοὺς ἀνταρτίας συμφορὰς, ἔξω ἀπὸ τοῦ στενωποῦ μικροπολιτικῆς ἀντιπολιτικῆς, γνωρίζουν δὲ δικαίως ἡ Κυβέρνησις συναίσθηται ὅτι ἐπετέλεσε, κατὰ τὸ δυνατόν, τὸ καθήκον της. Προσέβησαν ἐπὶ πλέον διὰ ἀνεκμητῶν ὑπερπείρας εἰς τὸ ἔθνος, διὰ τῆς πρωτοβουλίας τοῦ Προέδρου αὐτῆς, ἀπ' ἐνός μὲν, τὸ νὰ ἐμπόδισεν ἡμιουργίαν τριμερῶς προσφυγικοῦ προβλήματος καὶ ἀπ' ἑτέρου μὲ τὸ νὰ τοποθετήσῃ τὴν βασικὴν ἀντιμετώπισιν τοῦ προβλήματος καὶ εἰς διεθνὴ κλίμακα. Ἀν ὑπὸ τὴν πίεσιν τῆς ψυχολογικῆς τῆς στιγμῆς, δὲν ἐχάραξεν καὶ δὲν ἐπέμενεν εἰς τὴν πολιτικὴν αὐτῆς, τότε ἡ μὲν θέσις τῶν δυστυχῶν οἰομοπαθῶν δὲν θὰ καθίστατο εἰς τὴν οὐσίαν καλύτερα, ἐν δὲ ἡ Ἑλλὰς θὰ ἀντιμετωπίζεν ἀνθρώπων μέλλοντος νέον οικονομικὸν ἀδυναμισμόν.

Κατὰ τὴν περίοδον, τούτων τῆς ἐκτάκτου ἀνάγκης, ἡ Κυβέρνησις ἐπέβη μὲ ἐξέχρη τὴν ἀνεκτίρησιν συμβολῶν ἔξωθεν φίλων, συμβολῶν διὰ τὴν ὅποιν θὰ ὁ-

ναμία κατὰ τὰς πρῶτας ἡμέρας ἦτο ἐπιτοπία καὶ ὅσον ἀφορᾷ τὰς διανομὰς καὶ τὴν ἐν γένει ἐπιτοπὴν προσέβησαν ἐφοδίων, διότι ἀτυχῶς τὰ ἐπὶ τόπου ὄργανα ὑποσπῆσαν προφανῶς τὴν μοιραίαν ἀνθρωπίνην κατάπληξιν, ὑπέβησαν τῆς ἀποστολῆς των, (δὲ ὅσοι αὐστηρὰ κυρώσεις θὰ ἐπιβληθῶν) καὶ τοῦτο συνέτεινεν εἰς τὸ νὰ αὐξηθῇ ἡ δικαιοδογημένη, ἄλλως τε, παρατηρηθεῖσα κατ' ἀρχὰς ἐνταχρὺ σύγχυσις. Ὅσοι ἔχουν μνήμην τοῦ παρελθόντος καὶ δύνανται νὰ ἴδωσιν τὰς ἐθνικὰς τοὺς ἀνταρτίας συμφορὰς, ἔξω ἀπὸ τοῦ στενωποῦ μικροπολιτικῆς ἀντιπολιτικῆς, γνωρίζουν δὲ δικαίως ἡ Κυβέρνησις συναίσθηται ὅτι ἐπετέλεσε, κατὰ τὸ δυνατόν, τὸ καθήκον της. Προσέβησαν ἐπὶ πλέον διὰ ἀνεκμητῶν ὑπερπείρας εἰς τὸ ἔθνος, διὰ τῆς πρωτοβουλίας τοῦ Προέδρου αὐτῆς, ἀπ' ἐνός μὲν, τὸ νὰ ἐμπόδισεν ἡμιουργίαν τριμερῶς προσφυγικοῦ προβλήματος καὶ ἀπ' ἑτέρου μὲ τὸ νὰ τοποθετήσῃ τὴν βασικὴν ἀντιμετώπισιν τοῦ προβλήματος καὶ εἰς διεθνὴ κλίμακα. Ἀν ὑπὸ τὴν πίεσιν τῆς ψυχολογικῆς τῆς στιγμῆς, δὲν ἐχάραξεν καὶ δὲν ἐπέμενεν εἰς τὴν πολιτικὴν αὐτῆς, τότε ἡ μὲν θέσις τῶν δυστυχῶν οἰομοπαθῶν δὲν θὰ καθίστατο εἰς τὴν οὐσίαν καλύτερα, ἐν δὲ ἡ Ἑλλὰς θὰ ἀντιμετωπίζεν ἀνθρώπων μέλλοντος νέον οικονομικὸν ἀδυναμισμόν.

Κατὰ τὴν περίοδον, τούτων τῆς ἐκτάκτου ἀνάγκης, ἡ Κυβέρνησις ἐπέβη μὲ ἐξέχρη τὴν ἀνεκτίρησιν συμβολῶν ἔξωθεν φίλων, συμβολῶν διὰ τὴν ὅποιν θὰ ὁ-

πάρχη ἡ εὐγνωμοσύνη τοῦ ἔθνους. Πράγματι Ἀγγλοί, Ἀμερικανοί, Γάλλοι, Ἰσπανοὶ, Γερμανοί, εὐρέθησαν ἐπὶ τόπου, εὐτοίμοι πᾶσαν βοήθειαν νὰ προσφέρουν καὶ ἀφειδύς προσενεγκύντες ταύτην.

Ἡ ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΗ ΠΕΡΙΟΔΟΣ

Παρελβούσης τῆς ἐκτάκτου καταστάσεως, ἡ μεταβατικὴ περίοδος πρὸς τὴν μόνιμον ἀντιμετωπίζετο ὡς ἑξῆς:

Ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως, ὁ ὅποιος ἀπὸ τῶν πρῶτων ἡμερῶν ἐπέβηκε τὴν ὅλην διαχείρισιν τοῦ θέματος, ἀνέλαβε προσωπικῶς πᾶσαν αὐτή. Πρῶτον ἀπαρτίστην, διότι ἐν τῷ μεταβίᾳ ἀνταρτίῳ οἱ ξένοι σκόλοι καὶ ταυτοχρόνως ἐπρεβέζον ἡ σταθερὰ θεμελίωσις τοῦ μέλλοντος. Διότι ἐπιτυχία εἰς τὸ στάδιον αὐτὸ διευκολύνει κατὰ πᾶν τὴν εὐνοίαν ἀντιμετώπισιν τοῦ ὁριστικοῦ στόχου.

Τὰ σπουδαιότερα θέματα τῆς περιόδου αὐτῆς, τὰ ὅποια ἔβη ἀντιμετωπίζοντο ἡ ἀντιμετωπίζονται εἶναι τὰ ἀκόλουθα:

α) Οἰκονομικὰ μέτρα ὑπὲρ γαιωγῶν, βοσκογῶν, επαγγελματιῶν καὶ ἐμπόρων, ἀποκαταστάσεως διὰ τὴν γαιωγὴν τῆς παραγωγῆς καὶ ταχυτάτην ἐπιδόσιν εἰς διαφόρων οικονομικῶν ζωνῶν, βασικῶν προϋποθέσεων ἀποκαταστάσεως ἡμέρων ρυθμῶν εἰς τὰς Νήσους. Μέχρι τοῦδε ἐπρεπε νὰ ἀποσπῶντο πρῶτον αἱ διαμεταρτυκτικαὶ καὶ νὰ πείσων πανταχόθεν τὰ αἰτήματα διὰ νὰ ληφθῇ ἀργὰ καὶ μὲ συντότητα καὶ μέγιστα. Εἰς τὴν προκειμένην περίπτωσιν ἡ Κυβέρνησις ἐπεμερίσθη γενναίως ἐπὶ πάντων πρὶν κἂν κληθῇ.



πρὸς τὰς τρεῖς ἀντι-
 θέτους καὶ χωρὶς τῆς
 ἐξουσίας εἰς δικαιοσύνας,
 ὅπου καὶ ἐκπαθεῖ ὁ ἡ-
 γιζὸς ἀδελφῆς ἀντιγῆ-
 νη ἀντιμεταστάσις τῶ προ-
 πρεσιβυτερίου ἀντάνα-
 κτος καὶ ἈΡΣΗΤΙΚΗ
 τὸ ἀδελφὸν ἡ ἀπὸ ἐκπα-
 πολιτικῆς ἀποστολῆς
 πρὸς εἰς τὴν ἀδελφότητα
 ἐκείνην εἰς τὸ σπῆ-
 κνυμένον. Καὶ ἐπὶ τὴν



παρῆλθ' εἰς τὸν προορισμὸν τοῦ
μέχρι τῆς ἐριστικῆς δευτερεύουσας
τῆς ἐξουσίας τῶν μέσων διὰ τὴν
ἀναλήθειαν τῆς ἀποστολῆς του.

Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΑΝΑΠΑΡΑΤΗΣ

Ἡ προσθήκη νέων ἀρμοδιότητων
εἰς τὸ Ὑπουργεῖον Συντονισμοῦ,
ἐν συνάρτησιν μὲν εἰς τὸν προ-
γράμματος ἐπεμβάσεων τοιαύτας
καθίσταν ἐπιβεβλημένη τὴν ἐνί-
σχυσιν τοῦ ὑπουργοῦ Συντονισμοῦ,
διὰ τῆς παρ' αὐτῷ τοποθετήσεως
ὑπουργοῦ βοηθοῦ καὶ ἀναπληρωτοῦ.

Τοσούτω μᾶλλον καθ' ἕσθ' ἐνὸς
τὸ ὑπουργεῖον τοῦτο ἐρίσταται ἀπὸ
πολλῶν ἐτών, διὰ πρῶτην φορὰν
ἀπὸ τῆς ἰδρύσεώς του ἀσκέει οὐσια-
στικῶς τὰς ἀρμοδιότητας τοῦ
συντονισμοῦ καὶ τῆς ἐπιμελείας
τοῦ γενικοῦ οικονομικοῦ σχεδίου
τῆς χώρας.

Παράλληλως, ἡ ἐφαρμογὴ τοῦ
ἀποπαραμβασμοῦ καὶ τῆς ἐλευ-
θερίας τοῦ ἐμπορίου κατέστησε
δυνατὴν τὴν πραγματοποιήσιν τῆς
κυβερνητικῆς ἐπιχειρήσεως, καὶ κα-
ταρχήσεως τοῦ ὑπουργείου Ἐμ-
πορίου, τοῦ ὁποίου ὅσαι ἀρμοδιότη-
τες διατηροῦνται ἀπορροφῶνται ἀπὸ
τοῦ ὑπουργείου Ἐμπορίου.

Ζητούμεν ἐκπέμναι, ὅτι τὸ παρὼν
νομοσχέδιον θὰ συμβάλῃ ἀπορα-
στικῶς εἰς τὴν ἀντιμετώπισιν
τῶν προβλημάτων τὰ ὅποια προέκυ-
ψουν ἢ θεωρηθῶσι, ἢ τόσον σκλη-
ρῶς πλήξωσι τὰς προσπάθειάς εἰς
πάντας Νήσους τοῦ Ἰονίου, ἤτοι
μὲν τὴν ψήφισιν του.

Οἱ Ὑπουργοὶ
Συντονισμοῦ, Δικαιοσύνης,
Ἐσωτερικῶν, Οἰκονομικῶν.

... Ἀλλὰ καὶ μὲ τὴν ἀρχή-
διναν πιστὴν πρὸς τὸν Θεόν,
τὴν βοήθειαν τοῦ Ὁκοῦ
ἐκκλησιαστικῶν, συγκλητικῶν καὶ
ἐκκλησιαστικῶν τῆς ἀπαιτε-
φρονήσεως Ζακύνθου, τὴν 24
Αὐγούστου 1953, ἡμέραν τῆς
ἐκείνου τῆς ἀνακομιδῆς τοῦ
λειψάνου τοῦ πολιούχου τῆς
Ζακύνθου ἁγίου Διονυσίου,
ὁποῦ ἐγένετο ἡ καθιερωμένη
λετανία, ἐν μέσῳ τῶν ἐρε-
πίων τῆς μαρτυρικῆς πάλης,
ἐνῷ οἱ δοκιμασθέντες μάται-
νοισυνοπτεῖς παρακαλοῦν τὸν
ἄγιον νὰ τοῖς λυγρῶσι ἀπὸ
τὴν δοκιμασίαν.

ΤΟ ΔΙΑΒΑΣΕΣ;
ΔΟΣΤΟ ΚΑΙ Σ' ΕΝΑΝ ΑΛΛΟΝ
ΕΤΣΙ
ΘΑ ΜΑΘΗ ΚΑΙ ΑΥΤΟΣ ΤΗΝ
ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΟΤΗΤΑ
ΔΙΑΝΕΜΕΤΑΙ ΔΩΡΕΑΝ

ΣΗΜ. «ΔΕΛΤΙΟΥ»: Πληροφορικά στοιχεία ἐπὶ τῶν ἐν συνεχείᾳ ἐνεργειῶν τῆς Κυβερνήσεως διὰ τὴν πλήρη ἀποκατάστα-
σιν τῶν νήσων, θὰ δίδωνται ἀνελλιπῶς διὰ τῆς μηνιαίας τακτικῆς μας ἐκδόσεως, εἰς τὸ κεφάλαιον
τοῦ αἰκίου Ὑφυπουργείου.



